

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13. — APARTADO, 46. — TELEFONOS: REDACCION, 201280 — ADMINISTRACION, 207148. — Dep. legal: Bu-5-1958

## FRANCO INAUGURA EL NUEVO ABASTECIMIENTO DE AGUAS DE BARCELONA

### Asimismo presidió otras ceremonias inaugurales

### Cálidas muestras de adhesión en todas las poblaciones visitadas por S. E.

Cardedeu.—Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado por el ministro de Obras Públicas, visitó esta mañana la planta de tratamiento del nuevo abastecimiento de aguas de Barcelona, pulsando un botón que dio paso al agua del río Ter al río Mogenç, desde el cual pasa al Besòs, para llegar a las instalaciones de Barcelona. Seguidamente inauguró el último tramo de la autovía de la Ametlla del Vallès.

## Fiesta grande en el barrio de pescadores de Tarragona



Las fiestas patronales de los pescadores tarraconenses han tenido este año un especial significado por la bendición de una nueva imagen de San Pedro, obra del joven escultor Bruno Gallart y ofrecida por la Diputación provincial. La bendición estuvo a cargo del Cardenal Arriba y Castro. En esta fotografía vemos un momento de la procesión que recorrió las calles más importantes del barrio pesquero tarraconense. La imagen tiene más de dos metros de altura, ha sido tallada en madera y descansa sobre una simbólica barca (Foto FIEL)

A la salida de Barcelona, el Generalísimo se detuvo brevemente en las obras de terminación de la Avenida de la Meridiana, para crear una amplia vía de acceso a la ciudad.

A continuación el Caudillo prosiguió viaje en dirección a Cardedeu. Durante todo el recorrido, recibió muestras de afecto y adhesión por parte del vecindario de las poblaciones que atravesó y donde fue acogido con vítores y grandes aplausos. En Mollet del Vallès, importante población fabril, una gran masa de productores y campesinos se reunió para vitorear al Caudillo.

A las once menos minutos, llegó Su Excelencia el Jefe del Estado a la planta de tratamiento del nuevo abastecimiento, donde fue objeto de un clamoroso recibimiento por parte de los obreros, así como de nutridas representaciones que se habían desplazado desde Cardedeu, Llinas y La Roca del Vallès.

Tras atender a las explicaciones de los trabajos, el Jefe del Estado pulsó el botón que produjo el trasvase de las aguas del Ter a través de la planta depuradora al río Mogenç, desde el cual pasan al Besòs. El nuevo suministro de agua podrá empezar regularmente este mismo verano.

Finalizada la visita, el Caudillo se dirigió a la autovía de La Ametlla, construida por la Diputación provincial y cuyo último tramo inauguró cortando la cinta que abre al tráfico aquella moderna carretera, que evita el tránsito por Granollers al enlazar con la nacional de Barcelona a Puigcerdá a la altura de la población de La Garriga.

Procedió a la bendición de la citada carretera por parte del párroco de La Garriga, reverendo D. José Girona.

Seguidamente el Caudillo recorrió los primeros metros de

(Pasa a quinta página)

## Explosión nuclear francesa en su zona de pruebas del Pacífico

### Se efectuó sin incidentes

### Las pruebas atómicas realizadas hasta ahora en el Mundo suman 362

París. — Un comunicado oficial hecho público por las autoridades francesas anuncia: "Los tres ensayos nucleares que Francia se propone ejecutar en el centro de experimentación del Pacífico han empezado hoy con el tiro de un ingenio experimental a fisión de plutonio, cuya potencia se sitúa en la gama llamada táctica. La explosión ha tenido lugar por encima del pequeño lago de Mururoa, —en el archipiélago Tuamotu, a unos 1.200 Km. al Sudeste de Papeete (Tahiti)— a las 15 horas, 34 minutos. Las condiciones de seguridad fijadas por las instrucciones del Gobierno fueron observadas en el momento del lanzamiento y no hay que señalar incidente alguno".

## Santana, campeón de Wimbledon



Londres. — El tenista español Manolo Santana ha vencido al norteamericano Dennis Ralson en la final del Campeonato de Wimbledon por 6-4, 11-9 y 6-4, erigiéndose en campeón. En la fotografía, Manolo Santana besa la copa que por su victoria le entregó la duquesa de Kent (Telefoto UPI-CIFRA)

La prueba estaba prevista, en principio, para ayer, pero las malas condiciones meteorológicas determinaron su aplazamiento. El representante personal del presidente De Gaulle, Jacques Foccart, se hallaba a bordo del crucero insignia "De Grasse" desde donde se ordenó el disparo del artefacto atómico. Antes de la prueba, se encontraban, al parecer, barcos extranjeros en la zona, la cual es objeto de constantes patrullas de aviones y helicópteros franceses.

## Prohibición de los partidos políticos en Argentina

### Nombramientos de altos cargos

Buenos Aires. — La Secretaría de Prensa dio a conocer hoy a las diecisiete horas, el texto de la ley por la cual queda prohibido en todo el territorio de la nación la existencia de asociación de personas, que constituyan partidos políticos sea cual fuere la forma o modo de actuación que adopte.

## Corrida memorable en nuestra plaza



La tercera corrida de nuestra feria, celebrada ayer, resultó memorable por el triunfo alcanzado por los tres espadas (ocho orejas y un rabo en total). De izquierda a derecha, "Miguéln", Diego Puerta y "El Viti", antes de comenzar el accidentado paseillo. (Foto Fede).

## Parece que Hanoi será evacuada

Hanoi. — La capital de Vietnam del Norte, Hanoi, va a ser evacuada inmediatamente, con excepción del personal que se considere esencial para la defensa, informa la Agencia checoslovaca de noticias "Ceteka". Esa medida es consecuencia del bombardeo norteamericano de las afueras de la población y del puerto de Haifong.

## Soraya pasará unos días de descanso en Bagur (Gerona)

Bagur (Gerona). — Ha reservado habitaciones en el hotel «Capsa Sal» la ex-emperatriz de Irán, Soraya, para pasar unos días de descanso acompañada de su madre. La llegada de Soraya está prevista para el próximo día 7. En Bagur también pasarán unas cortas vacaciones la semana próxima los marqueses de Villaverde, acompañados de sus hijos. —Cifra.

## Otro crédito norteamericano a una empresa española

Washington. — Entre las noticias económicas relativas a España, destacan la concesión de un crédito de cuarenta millones de dólares a la Empresa Nacional Siderúrgica, S. A., por Export-Import Bank, contribución norteamericana a la construcción de una nueva fábrica de tintas en Madrid. También se afirma que España construye 44 barcos para Cuba, rechazando la acusación americana diciendo que este país incrementa su comercio con otros países comunistas. —Efe

## CONDENA FRANCESA para la acción aérea norteamericana

París. — La condena francesa para la acción aérea norteamericana en Vietnam del Norte, Hanoi, va a ser evacuada inmediatamente, con excepción del personal que se considere esencial para la defensa, informa la Agencia checoslovaca de noticias "Ceteka". Esa medida es consecuencia del bombardeo norteamericano de las afueras de la población y del puerto de Haifong.

## Efectivos Militares

Nueva York, Julio 2 (Por Félix KARAG, de la Agencia Efe). Desde que se iniciaron los ataques de aviación en gran escala contra los depósitos de combustible en la zona de Hanoi y Haifong, hace más de 72 horas, continúan las operaciones en gigantescas proporciones, mientras las fuerzas de tierra estadounidenses en el Sur del Vietnam han dado muerte a más de 500 elementos del Vietcong.

## "Purga" en Yugoslavia

Belgrado, Julio, 2. — (Efe-Reuter). El presidente Tito ha pedido hoy una limpieza en el partido comunista yugoslavo y una reorganización de su comité central, después de la depuración de dos altos cargos del mismo, se ha sabido hoy en esta capital. Habló Tito anoche en una sesión plenaria del comité central en la que se formularon duras críticas al ex-vicepresidente Aleksander Rankovic y a Svetislav Stefanovic, por haber cometido atropellos e intriga en el poder. Stefanovic no sólo ha sido excluido del comité central del partido, sino del propio partido. El comité ha pedido también que el Parlamento le destituya del cargo que ocupa en la seguridad social.

## En la Cuesta de las Perdices



En la madrileña Cuesta de las Perdices, chocaron un camión y una furgoneta aparatadamente, quedando el estado de las presentes fotografías. No obstante, sus conductores sólo resultaron levemente heridos. — (Foto HISPANIA PRESS)

## Dos altos cargos del "Partido" han sido depurados

Belgrado, Julio, 2. — (Efe-Reuter). El presidente Tito ha pedido hoy una limpieza en el partido comunista yugoslavo y una reorganización de su comité central, después de la depuración de dos altos cargos del mismo, se ha sabido hoy en esta capital. Habló Tito anoche en una sesión plenaria del comité central en la que se formularon duras críticas al ex-vicepresidente Aleksander Rankovic y a Svetislav Stefanovic, por haber cometido atropellos e intriga en el poder. Stefanovic no sólo ha sido excluido del comité central del partido, sino del propio partido. El comité ha pedido también que el Parlamento le destituya del cargo que ocupa en la seguridad social.

## LIBERTAD DE PRENSA

Buenos Aires. — El presidente de la nación, general Juan Carlos Onganía, ha dado hoy a los interventores federales instrucciones esenciales a las que se ajustarán durante el ejercicio de sus funciones. Se limitarán a asegurar el orden en los territorios provinciales de su jurisdicción y el normal funcionamiento de la Administración pública y de los servicios públicos básicos. Las directivas señalan, también, el respeto por la libertad de Prensa y la abstención de medidas que puedan afectar a la autonomía del poder judicial dentro de sus respectivas provincias.

## EL GENERAL IMAZ, GOBERNADOR DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Buenos Aires. — El general Francisco Antonio Imaz declaró hoy a los periodistas que ha aceptado el cargo de gobernador de Buenos Aires que le fue ofrecido por el presidente de la nación.

## OTROS NOMBRAMIENTOS

Buenos Aires.—Han sido designados los cinco magistrados que constituirán el más alto tribunal de Justicia de la nación, para reemplazar a los jueces que cesaron en sus funciones al producirse el movimiento revolucionario. Las funciones de fiscal general serán asumidas por el Dr. Eduardo H. Marquart.

Don Juan Pedro Tamborena ha sido designado subsecretario interino de Seguridad Social, en el Departamento de Trabajo.

## Italia, casi sin periódicos

Roma. — Como consecuencia de la huelga de tipógrafos de Prensa y telegrafistas de agencias informativas nacionales, la carencia de periódicos diarios es casi absoluta en toda Italia. En Roma, solamente salió esta mañana "Il Secolo" órgano del M S I, pero con menor número de páginas que de ordinario e información muy reducida. Las Agencias reanudarán el trabajo a las siete de la mañana del domingo. Los periódicos no saldrán hasta el lunes.

## La actuación de Antonio ha causado sensación en Moscú

Moscú.—La actuación del bailarín español Antonio ha causado sensación en Moscú. El periódico gubernamental «Izvestia» se vuela en elogios del artista y expresa la esperanza de que el viaje de éste sirva para aumentar los intercambios culturales entre España y la URSS. El famoso bailarín ruso Igor Moiseyev, en un artículo publicado en «Izvestia» califica a Antonio de «Paganini de la danza».

## Robert Montgomery enfermo

Hyannis Massachusetts. — El actor y productor de cine Robert Montgomery, ingresó en el hospital de esta localidad, atacado de fuertes dolores en el pecho cuando se encontraba a bordo de su yate.

## EL PROBLEMA DE GIBRALTAR

París. — Pese a la importancia de la actualidad política nacional e internacional la Prensa francesa se ocupa ampliamente de las próximas negociaciones entre España y Gran Bretaña sobre el problema de Gibraltar.

## El acto se celebrará a mediodía, en la Casa Consistorial

A la una de la tarde de hoy y en un solemne acto que se celebrará en la Casa Consistorial, será impuesta la medalla de oro de la Ciudad al ilustre burgalés don Florentino-Rafael Díaz Reig, exalcalde de Burgos. Nuestro periódico se complace en adherirse a tan señalado homenaje al señor Díaz Reig.

## Italia, casi sin periódicos

Roma. — Como consecuencia de la huelga de tipógrafos de Prensa y telegrafistas de agencias informativas nacionales, la carencia de periódicos diarios es casi absoluta en toda Italia. En Roma, solamente salió esta mañana "Il Secolo" órgano del M S I, pero con menor número de páginas que de ordinario e información muy reducida. Las Agencias reanudarán el trabajo a las siete de la mañana del domingo. Los periódicos no saldrán hasta el lunes.

## La actuación de Antonio ha causado sensación en Moscú

Moscú.—La actuación del bailarín español Antonio ha causado sensación en Moscú. El periódico gubernamental «Izvestia» se vuela en elogios del artista y expresa la esperanza de que el viaje de éste sirva para aumentar los intercambios culturales entre España y la URSS. El famoso bailarín ruso Igor Moiseyev, en un artículo publicado en «Izvestia» califica a Antonio de «Paganini de la danza».

## EL PROBLEMA DE GIBRALTAR

París. — Pese a la importancia de la actualidad política nacional e internacional la Prensa francesa se ocupa ampliamente de las próximas negociaciones entre España y Gran Bretaña sobre el problema de Gibraltar.

## CONDENA FRANCESA para la acción aérea norteamericana

París. — La condena francesa para la acción aérea norteamericana en Vietnam del Norte, Hanoi, va a ser evacuada inmediatamente, con excepción del personal que se considere esencial para la defensa, informa la Agencia checoslovaca de noticias "Ceteka". Esa medida es consecuencia del bombardeo norteamericano de las afueras de la población y del puerto de Haifong.

## Italia, casi sin periódicos

Roma. — Como consecuencia de la huelga de tipógrafos de Prensa y telegrafistas de agencias informativas nacionales, la carencia de periódicos diarios es casi absoluta en toda Italia. En Roma, solamente salió esta mañana "Il Secolo" órgano del M S I, pero con menor número de páginas que de ordinario e información muy reducida. Las Agencias reanudarán el trabajo a las siete de la mañana del domingo. Los periódicos no saldrán hasta el lunes.

## La actuación de Antonio ha causado sensación en Moscú

Moscú.—La actuación del bailarín español Antonio ha causado sensación en Moscú. El periódico gubernamental «Izvestia» se vuela en elogios del artista y expresa la esperanza de que el viaje de éste sirva para aumentar los intercambios culturales entre España y la URSS. El famoso bailarín ruso Igor Moiseyev, en un artículo publicado en «Izvestia» califica a Antonio de «Paganini de la danza».

## EL PROBLEMA DE GIBRALTAR

París. — Pese a la importancia de la actualidad política nacional e internacional la Prensa francesa se ocupa ampliamente de las próximas negociaciones entre España y Gran Bretaña sobre el problema de Gibraltar.

## CONDENA FRANCESA para la acción aérea norteamericana

París. — La condena francesa para la acción aérea norteamericana en Vietnam del Norte, Hanoi, va a ser evacuada inmediatamente, con excepción del personal que se considere esencial para la defensa, informa la Agencia checoslovaca de noticias "Ceteka". Esa medida es consecuencia del bombardeo norteamericano de las afueras de la población y del puerto de Haifong.

## Italia, casi sin periódicos

Roma. — Como consecuencia de la huelga de tipógrafos de Prensa y telegrafistas de agencias informativas nacionales, la carencia de periódicos diarios es casi absoluta en toda Italia. En Roma, solamente salió esta mañana "Il Secolo" órgano del M S I, pero con menor número de páginas que de ordinario e información muy reducida. Las Agencias reanudarán el trabajo a las siete de la mañana del domingo. Los periódicos no saldrán hasta el lunes.

## La actuación de Antonio ha causado sensación en Moscú

Moscú.—La actuación del bailarín español Antonio ha causado sensación en Moscú. El periódico gubernamental «Izvestia» se vuela en elogios del artista y expresa la esperanza de que el viaje de éste sirva para aumentar los intercambios culturales entre España y la URSS. El famoso bailarín ruso Igor Moiseyev, en un artículo publicado en «Izvestia» califica a Antonio de «Paganini de la danza».

## EL PROBLEMA DE GIBRALTAR

París. — Pese a la importancia de la actualidad política nacional e internacional la Prensa francesa se ocupa ampliamente de las próximas negociaciones entre España y Gran Bretaña sobre el problema de Gibraltar.

# Postal

## LA MESA DE BURGOS, DESAHUCIADA

LA "Mesa de Burgos", como su propio título indica, pues se mantiene fiel a sus orígenes, nació al socaire de unas cenas que periódicamente organizaba un grupo de destacados burgaleses, que necesitaban de este contacto, del calor del paisaje, de la convivencia grata y añorante, para vencer y matar la nostalgia de la patria chica y al propio tiempo seguir nutriendo el sentimiento latente de burgalesismo.

Aquella "Mesa", cuya rectangular geometría era de particularidad de un grupo selecto, se transformó después en la "Mesa de Burgos" de amplia dimensión y Sociedad de corazón abierto, con su personalidad de entidad recreativa y cultural. Pero su principal condición está definida sobre todo en su carácter de auténtico Consulado, rindiendo servicio y culto a Burgos, a lo burgalés y a los burgaleses — así, en plural y sin distinción — con un cariño, una dedicación y un entusiasmo, que en su mínima parte queda recogido en la colección de nuestro periódico. Digo que en una mínima parte, porque la crónica diaria y menuda de esa ayuda, del aliento prestado al paisano que llega a la gran urbe, está aún por escribirse y, sin embargo, es esa acción anónima, callada y constante, la que constituye la raíz y el nervio de la "Mesa de Burgos".

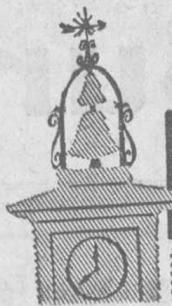
Efectivamente, faltan muchos elementos para valorar adecuadamente la labor de la "Mesa de Burgos", que después de situar su domicilio en la Gran Vía, recaló en la calle de la Ballesta, en una casa de traza noble y espaciosas estancias, de la que ahora se ha visto desahuciada, sin otra razón, acaso, más que las apertencias que para el propietario puede suponer la exagerada valoración y precio que hoy se concede a todos los solares o inmuebles céntricos de Madrid.

Al no estar la "Mesa de Burgos" amparada por contrato de inquilinato, ningún derecho le asiste, como no sea disponer de un plazo de seis meses para buscar nuevo domicilio y este es un espacio de tiempo — quizá susceptible de prórroga — pero que ya ha empezado a contar, puesto que según nuestras noticias la notificación de desahucio ha quedado hecha formal y oficialmente.

Duro golpe es éste, si bien confiamos que el temple de los "omes buenos" que en Madrid mantienen el "fuego sagrado" del burgalesismo, sepa creerse ante esta adversidad y de ella saquen fortalecidos y con nuevos bríos. Ahora bien, no hay que olvidar que toda gestión, todo objetivo de este tipo — buscar un céntrico y amplio local en Madrid — precisa de apoyo y potencialidad económica, al margen de los propios valores humanos.

Confiamos que llegado el momento, esa ayuda no será regateada. La "Mesa de Burgos" tiene ya buscadas soluciones y fórmulas, para habilitar nuevo local que iría en la calle de Augusto Figueroa, en su confluencia con la de Fuenfarral, arteria principalísima de la capital del Reino.

Para que esta nueva etapa de la "Mesa de Burgos" se haga tangible y entre por derroteros brillantes, fe, decisión y ayuda. Los dos valores primeros se atesoran suficientemente por los actuales rectores de la Entidad. Aportemos el tercero desde aquí, **BURGENSE** cuando la ocasión así lo demande.



# BURGOS AL DIA

## NOTICIAS

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

CO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — María de las Nieves García y Merino, Jesús Izquierdo e Izquierdo, Jesús Javier Alonso y Talavera, Ana María Álvarez y Arana, María Reyes Gómez y Dosantos, Javier Santorromán y Saldaña, Pedro Jesús Panego y Juarros, Ana María Pérez y Marín, María Yolanda Martínez y Gómez, José María Perera y Herrero, María de las Mercedes Bojo y Ortega, María de las Mercedes García y García.

**Matrimonios.** — Don Laurentino Peña y Martínez con doña Rosa María Salz y Güemes, mañana a la una en La Anunciación.

### ACCIDENTES DE TRAFICO

En accidente de automóvil ocu-

### Campamento Diocesano «Santa María la Mayor»

Se pone en conocimiento de todos los campados del primer turno, que mañana lunes, a las dos menos cuarto de la tarde, en la plaza de Santa María, tendrá lugar la concentración para partir en autocares hacia Regumiel de la Sierra.

### GABINETE ORTOPEDICO PEDRO RUIZ

Especialista constructor de toda clase de aparatos ortopédicos. Más de 15 años ayudante de Gabinete con el fallecido J. De Grado. San Juan, 47, Teléfono 4978

rido en las proximidades de Sarracín resultó lesionado ayer por la mañana Francisco Ubeda Vicensino, de 27 años, soltero, agente de ventas, con domicilio en calle Fernán González, número 46. Ingresó en la Casa de Socorro, cuyos facultativos le apreciaron fractura de clavícula derecha y erosiones en ambas manos, de pronóstico grave. Después de ser atendido convenientemente en dicho Centro, pasó a la Residencia Sanitaria General Yagüe.

**CAFETERIA ROMA**  
Se necesitan camareras o aprendizas

### MORTAL ACCIDENTE

— A las once de la mañana de ayer, en el kilómetro 219,300 de la carretera general Madrid-Irún, término municipal de Valdorros, entraron en colisión el turismo de matrícula francesa 719-JL-78 y el camión BU 17.964, conducido por Juan José Martínez Sanz, de Aranda de Duero. En la colisión resultaron con heridas gravísimas el matrimonio ocupante del turismo, los súbditos galos, David Edvard Fisher, de 32 años y Aileen Catherine Fisher, de 28 años. Heridas menos graves sufrieron los hijos del matrimonio, David, de cuatro años y Sofía, de ocho meses. Trasladados inmediatamente a nuestra ciudad, la mujer fue internada en el Hospital Provincial, donde falleció a la media hora de su ingreso, después de haber recibido los Auxilios Esplrituales. El marido y los dos hijos fueron trasladados a la clínica del Carmen, donde al padre se le apreciaron lesiones que fueron calificadas de gravísimas por los facultativos. En cuanto a los dos niños, el estado de Sofía es más satisfactorio que el de su hermano.

**ESCOPETA DE CAZA**  
EN BUEN USO, SE COMPRA  
Teléfono 20-49-12

**SUFRE QUMADURAS.** — En la Casa de Socorro fue asistido el niño Juan Carlos Berezo Carrera, de 3 años, que habita en Vista Alegre. Sufre quemaduras de primero y segundo grado en hemitorax derecho y antebrazo del mismo lado, que le fueron producidas al caerle café caliente.

**DESTINOS.** — Se destina al Regimiento de Movilización y Prácticas de Ferrocarriles para la 15 Unidad del VI Batallón (Córdoba), el capitán de Ingenieros don José Samaniego Bonilla, de la Academia de Ingenieros del Ejército.

**LIBRAMIENTOS.** — Adolfo Cadavid, Feliciano González Cordero, Gregorio de Miguel, Habilitado noveno tercio Guardia Civil, José Hernández, Teófilo Fernández y Vicente Alonso.

### Hoy, Fiesta de la Banderita

Hoy domingo, se celebrará la simpática "Fiesta de la Banderita", organizada por la Asamblea provincial de la Cruz Roja, con el fin de allegar fondos para el mejor sostenimiento de los servicios a dicha Institución encomendados.

Es de esperar que, como siempre, el pueblo burgalés muestre sus sentimientos caritativos, correspondiendo con largueza a la mencionada Fiesta.

Los facultativos de dicho Centro que le asistieron se reservaron el pronóstico. Seguidamente pasó a la Residencia Sanitaria General Yagüe.

### VIAJES MELIA

Les ofrece su seleccionada y maravillosa gama de excursiones por Europa, en sus autopullmans de lujo, con su personal especializado. Solicite Folletos.

**TRASLADOS.** — En virtud de concurso se destina al Juzgado número 2 de Burgos al oficial habilitado de la Justicia Municipal, don Sinesio Cabezon Arribas, que presta sus servicios en Castro Urdiales, nombrándose para Briviesca a don Buenaventura Cuartango Serrano, que se halla en situación de excendencia.

**Coches sin conductor**  
SEAT 1500 — SIMCA, 600-D  
Garaje Turismo

NUEVOS INTERVENTORES DE FONDOS DE MIRANDA Y

ARANDA. — Por Orden del Ministerio de la Gobernación se otorgan diversos nombramientos de interventores de fondos de Administración local, con carácter definitivo.

Entre ellos figuran para Miranda de Ebro, don César Angel Martín Montes y para Aranda de Duero, don Victoriano Menchacatorre Garay.

**Oficiales electricistas**  
del automóvil necesario. ELECTRO MART. General Mola, 25. (R. O. Colocación número 797).

**HALLAZGOS.** — En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se hallan depositados los siguientes objetos:

Tres monederos con cierta cantidad de dinero, cinco pares de gafas, un par de medias, un bañador de niña, una bata de colegio, dos medallas, una cartera de viajante, una pluma estilo-

gráfica, cierta cantidad de dinero y algunas monedas extranjeras. Todo ello encontrado en la vía pública.

Durante la pasada quincena han sido entregados un reloj, dos pares de gafas, dos monederos conteniendo el primero 16,50 y el segundo 614,70 pesetas y una maleta; depositados el reloj por doña Eilar García, las gafas por dos señores que ocultan su nombre, los monederos por don Angel García y don Emilio Calvo, la maleta por un taxista, a los que acreditaron ser sus propietarios, doña Josefa García, doña Victoria Río, don Salvador González, doña Lucía Herrera, doña Estefanía de la Peña y doña Teófila Sáez.

**AVENIDA.** — Paco Martínez Soría y su Compañía de "medias" en "La tía de Carlos" (S. C.).

**CORDON.** — "Boeing Boeing" (3 R.).

**G. TEATRO** — Compañía de revistas, con El guardia y los taxistas (3 R.).

**CALATRAVAS.** — Lola, espejo oscuros (4).

**REX.** — "Como dos gotas de agua" (2) y "Trazán y sus compañeros" (1).

## TARMA

Superlimpieza en seco

PERSONAL ESPECIALIZADO  
PLANCHADO RAPIDO  
Plaza Alonso Martínez, 5  
(Reg. O. C. núm. 79)

Se vende Barreiros 170

Barato - Seminuevo  
Sr. Mercado, Alhóndiga, 17, 6.  
Teléfono 205840-727

**MOBAN informa**

En el sorteo efectuado el pasado viernes, día 1 de Julio, ante el notario señor don Eladio Barrueco Rodríguez, ha correspondido al número:

**10.435**

el magnífico SALON COMEDOR COMPLETO, incluido LAMPARA DE TECHO Y ALFOMBRA, premio extraordinario del Sorteo de Ferias y Fiestas de Moban.

**LETRAS DE LUTO.** — En el día de ayer, dejó de existir en nuestra ciudad, la señora doña Ramona Ortigosa Ruiz de la Cuesta, viuda de Sancho; después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Descanse en paz el alma de la finada y reciban sus apenados hijos, doña Carmen, don Ignacio, don Ramón y don José Luis; hijos políticos y demás familia, — todos ellos muy estimados en esta casa — nuestro más sentido pésame a la vez que rogamos una oración por el eterno descanso de la finada.

**DEPENDIENTE**  
de 23 a 30 años, precisa importante Comercio de Tejidos de esta capital. Presentarse en PUBLICIDAD MENTOR. Carneterías, 2. 3.º. Burgos. (Registro Oficina Colocación número 802).

**APARATOSO ACCIDENTE.** — Ayer, a mediodía un turismo, marca "Dodge-Dart" cayó a la caja de la vía del ferrocarril Burgos-Calatayud desde el puente sobre el ferrocarril existente en la carretera Irún-Madrid, a la salida de nuestra ciudad. Pese a lo aparatoso del accidente, no hubo que lamentar — afortunadamente — desgracias personales, saliendo completamente ilesos el conductor y los ocupantes del vehículo. La sección de Vías y Obras de la RENFE procedió a retirar el automóvil para dejar paso libre a los trenes. Momentos antes de la caída, hizo su paso por el lugar del suceso el tren correo Burgos-Calatayud.

**SEÑORITA**  
Para trabajo fácil. Ingresos inmediatos. Posibilidades de mejorar situación según aptitudes. Presentarse: Módulo, Héroes División Azul, 3. De 7 a 8.

**FARMACIAS DE GUARDIA**  
Marcos, San Pablo 17; García Echeveste, Avenida del Cid, 20 y Presa, Villalón, 10.  
— Mañana, lunes: Martínez Mata, Plaza José Antonio, 12; González Castroviejo, San Julián, 13 y De Abajo, Villarcayo, 10.

### El general Martos Lalanne al alto Estado Mayor

Por decreto de la Jefatura del Estado se destina al Alto Estado Mayor al general de brigada de Ingenieros don Luis Martos Lalanne, hasta ahora jefe de Ingenieros de la sexta región.

Solamente la luz verde le autoriza a cruzar. Espera a que se encienda, permaneciendo sobre la acera, sin bajar impactante la calzada.

### Calificación moral de espectáculos

COLISEO. — "Búsqueda a esa chica" (2) y "El extra" (2).

AVENIDA. — Paco Martínez Soría y su Compañía de "medias" en "La tía de Carlos" (S. C.).

CORDON. — "Boeing Boeing" (3 R.).

G. TEATRO — Compañía de revistas, con El guardia y los taxistas (3 R.).

CALATRAVAS. — Lola, espejo oscuros (4).

REX. — "Como dos gotas de agua" (2) y "Trazán y sus compañeros" (1).

ASTORIA. — "El hombre de Cócoody" (2) y "Un caballero Andaluz" (2).

CONSULADO. — El salario del orinero (2).

GOYA. — "Lord Jim" (3).

1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 16 años; 3 R., mayores de 18 años, con reparos y 4, gravemente peligrosos.

### TEATRO ARGENTINO

Instalado al final de la feria

Gran éxito del programa n.º 2

Funciones: desde las 4,30 continúa  
Especial numerada: 11,15 noche  
Mayores 18 años

### Gran Teatro HOY

8,15 tarde y 11,30 noche  
DESPEDIDA

De los ases de la risa

Zori - Santos

y su GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS

El guardia y el taxista

con las supervedettes francesas

REGINE GOBIN y ANNE MARIE ROSSIER

ROBERTO COBO y la actuación del fabuloso CALLET DE «MISS BARON»

¡¡Exitos rotundos!!  
¡¡Triunfo apoteósico!!

— ULTIMO DIA —

### TEATRO AVENIDA HOY

A las 8,15 y 11,30 noche

COMO SIEMPRE TRIUNFA CLAMOROSAMENTE EN BURGOS

Paco Martínez Soría y su GRAN COMPAÑIA

DOS últimas representaciones de

La tía de Carlos

MANANA, DESPEDIDA

Con la obra más solicitada por el público: «LA CIUDAD NO ES PARA MI»

Ciclistas: No carguen la bicicleta con objetos que dificulten su manejo o reduzcan la visión.

## DE LOS CENTROS OFICIALES

### DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES

**CAMPAMENTOS JUVENILES**  
Se pone en conocimiento de los muchachos asistentes: primer turno del campamento de Quintanar de la Sierra, que el miércoles día 6, a las 7 de la tarde, se efectuará el reconocimiento médico en el Servicio de Sanidad de esta Delegación Provin-

cial, c. Santander núm. 2 (Casa del Córdón).

### ALCALDIA

**MULTAS.** — Por esta Alcaldía y durante la pasada quincena, han sido sancionados con multas de quinientas pesetas, por expendar leche a granel los industriales lecheros siguientes: Don Nicolás Gutiérrez, domiciliado en la carretera de Quin-

tanadueñas (tres multas), don Bonifacio Puente, domiciliado en la Granja Palomares (dos multas), don Agustín Villán, domiciliado en el barrio de Capiscos y don Serafín García, domiciliado en Fuente Bermeja.

### INFORMACION MILITAR

**DESTINOS.** — Se destina al Regimiento de Movilización y Prácticas de Ferrocarriles para la 15 Unidad del VI Batallón (Córdoba), el capitán de Ingenieros don José Samaniego Bonilla, de la Academia de Ingenieros del Ejército.

### DELEGACION DE HACIENDA

**LIBRAMIENTOS.** — Adolfo Cadavid, Feliciano González Cordero, Gregorio de Miguel, Habilitado noveno tercio Guardia Civil, José Hernández, Teófilo Fernández y Vicente Alonso.

## CENTRAL LECHERA DE BURGOS, S. A.

COMUNICA A SUS CONSUMIDORES QUE DE ACUERDO CON LA ORDEN DE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO, PUBLICADA EN EL BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO NUMERO 153 DE FECHA 28 DE JUNIO PASADO, A PARTIR DEL DIA 1.º DE JULIO DE 1966, LOS PRECIOS DE VENTA AL PUBLICO D: LA LECHE HIGIENIZADA, SERAN LOS SIGUIENTES:

EMBOTELLADA: 7,75 PESETAS LITRO SOBRE DESPACHO.

EN BIDONES RECINTADOS: 7,10 PESETAS LITRO A DOMICILIO.

TERCER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR  
**Don Aurelio Pérez Martín**  
Falleció el día 4 de Julio de 1963 habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
Q. E. P. D.  
Su resignada esposa, doña Marcelina Pérez Arias; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia  
RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a alguna de las misas que por su eterno descanso se celebrarán el día 4, en la iglesia de San Lesmes, a las 8,30 y 9,30 y el novenario que dará comienzo el mismo día a las diez de la mañana y la función de la tarde en dicha iglesia. Las misas de 8 y 12 en San Lorenzo y en los PP. Jesuitas a las 12,30 y 1, del mismo día 4.  
Por cuyos actos de piedad les anticipan las más expresivas gracias.  
Burgos, 3 de Julio de 1966.

PRIMER ANIVERSARIO  
EL PRESBITERO  
**Don Isaac de Diego y Díez**  
(PARROCO DE PAMPLIEGA)  
Falleció el día 4 de Julio de 1965, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
Q. E. P. D.  
Su resignada hermana, doña Petra; sobrinos, doña Isabel y don Justino Gómez de Diego (párroco de Escalada), demás sobrinos, sobrinos políticos y familiares  
RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.  
El funeral que se celebrará el martes, día 5 del corriente, a las doce y media de la mañana en Pampliega; las misas del lunes, día 4, en la parroquia de Escalada; la misa de ocho de la mañana en la capilla del Teresiano; las de ocho de la mañana y ocho de la tarde, en Nuestra Señora de la Real y Antigua de Gamonal y la de ocho de la mañana en la capilla de la Barriada Juan XXIII, de Gamonal, serán aplicadas por su eterno descanso.  
La familia les anticipa las más expresivas gracias por la asistencia a estos actos piadosos.

PRIMER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR  
**D. Secundino Alonso Alonso**  
Que falleció el día 5 de Julio de 1965, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.  
Q. E. P. D.  
Su resignada esposa: doña Gertrudis Vicario Román; hijos: María Teresa, José Manuel, Esther, María Concepción, Miguel Angel y Javier; madre política: doña Aurea Román; hermanos: doña Cipriana, doña Cándida, don Pedro, doña Timotea y don Lucas; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.  
RUEGAN a sus amistades la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará el martes, día 5 a las diez y media de la mañana en la iglesia parroquial de San Julián, San Pedro y San Felices; por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.  
Burgos, 3 de Julio de 1966.

# EL MUNDO EN OCHO DIAS

Por Tomás CERRO CORROCHANO

**S**ABIDO es que el 28 de Abril de 1965 las tropas yanquis ocuparon Santo Domingo a consecuencia de la Caída de la Junta presidida por Donald Reid Cabral (1963-1965). Temían en Washington un triunfo comunista semejante al de Cuba. Después, la ocupación yanqui fue técnicamente sustituida por la de seis países de la Organización de Estados Americanos, aunque las tropas de los Estados Unidos siguieron siendo las más numerosas (hasta 21.000 hombres).

Durante 1965, para poner fin a la lucha entre Imbert Barreras y Caamaño, fue nombrado presidente provisional Héctor García Godoy.

Vencedor Joaquín Balaguer en las elecciones del día primero de Junio último, la Organización de Estados America-

nos ha votado la retirada de las tropas extranjeras en el término de noventa días. El plazo empezó a contarse —y la medida a cumplirse— el viernes 1.º de Julio actual.

El presidente indonesio Sukarno había sido nombrado con carácter vitalicio, el 13 de Mayo de 1963. El Congreso Constituyente provisional del Pueblo (546 miembros) le ha hecho pasar por la humillación de leer un discurso ante el pleno momentos antes de que en él se acordara por unanimidad rectificar sus decisiones anteriores no conformes con la Constitución, que no autoriza la designación vitalicia de un presidente. La sesión estaba presidida por el general Nasution, ministro de Defensa destituido hace cuatro meses y ahora nombrado presi-

dente de la Cámara por unanimidad) y en el bando del Gobierno se hallaba el teniente general Suharto (a quien Sukarno revocó los plenos poderes en el mes de Marzo). La estrella de Sukarno parece declinar definitivamente.

Una sentencia del Tribunal Supremo de los Estados Unidos ha permitido salir al partido comunista de la clandestinidad. En un acto, en Nueva York, el secretario general del partido, Gus Hall, ha atacado violentamente la política yanqui en el Vietnam, ha defendido la alianza de todas las izquierdas del país y ha anunciado el propósito de promover la presentación de un candidato independiente a la presidencia de la Unión en las elecciones de 1968. El partido comunista yanqui cuenta 12.000 afiliados.

## Golpe de Estado en la Argentina

**E**L presidente Arturo Frondizi (1958-1962), representante de la izquierda del partido radical argentino, cayó a manos del general Juan Carlos Onganía, en razón al auge político que durante su mandato empezó a adquirir nuevamente el peronismo.

El doctor Arturo Illia, elegido presidente en 1963 para un período de nueve años ha caído de manera análoga y por idénticos motivos también a manos de Onganía.

Un triunvirato militar, compuesto por los jefes supremos del Ejército, la Armada y la Aviación, general Pistarini, almirante Varela y general Alvarez, respectivamente, se ha hecho cargo del poder bajo la presidencia, como jefe de Estado interino, del general Onganía, antiguo jefe del Ejército, hombre fuerte del momento, formado en el arma de Caballería, de la que pasó a las fuerzas blindadas.

No ha sido una sorpresa. Hace poco tiempo aún se conoció un memorandum militar al presidente Illia, verdadero ultimátum, en el que se intimaba al Gobierno a cortar la inflación y las infiltraciones peronistas y comunistas en los puestos de mando del régimen.

Al fin el golpe se ha producido. Trae consigo la disolución del Parlamento, del Tribunal Supremo y de los partidos políticos.

Se ha señalado la semejanza del episodio con el que dió al traste con el régimen brasileño encarnado en Goulart, en 1964.

Desde la caída del general Perón (1964-1955), han sido presidentes de la Argentina el general Leonardi (1955), el general Aramburu (1955-58) el doctor Frondizi (1958-62), Guido (1962-63) y el doctor Illia que, como queda dicho, no terminaba su mandato legal hasta 1969.

En Moscú se puede ser pobre aún llevando dólares en el bolsillo. Es lo que me ocurrió a mi ayer. Me quedé sin una sola copeca, confiado en que en la filial del Banco de la URSS que hay en mi hotel podría cambiar hasta las nueve de la noche.

Pero cuando llegué —una media hora antes de la señalada para cerrar— la señorita de la ventanilla estaba ya haciendo caja y se negó a hacer honor a mi divisa fuerte. Debía esperar hasta la mañana siguiente. Ante la ineficacia de mis argumentaciones y mis súplicas, que se estrechaban, una a una, con los «niets» secos y agrios de la «to-

# DESDE RUSIA, CON LAS CARTAS BOCA ARRIBA

Por J. V. COLCHERO  
Enviado especial de LOGOS

## Para los rusos, la fruta del árbol prohibido se llama dólar

CAPITULO XI

- Los mejores bares y almacenes soviéticos admiten tan sólo moneda occidental
- El Estado fomenta así un «mercado negro» de divisas que se castiga luego duramente
- Atraídos por lo occidental, los rusos ofrecen al extranjero más de mil pesetas por sus zapatos usados
- El chicle americano y los bolígrafos constituyen aún el sueño imposible de los colegiales

MOSCU

(Crónica del enviado especial de la agencia LOGOS a Rusia)

En Moscú se puede ser pobre aún llevando dólares en el bolsillo. Es lo que me ocurrió a mi ayer. Me quedé sin una sola copeca, confiado en que en la filial del Banco de la URSS que hay en mi hotel podría cambiar hasta las nueve de la noche.

Pero cuando llegué —una media hora antes de la señalada para cerrar— la señorita de la ventanilla estaba ya haciendo caja y se negó a hacer honor a mi divisa fuerte. Debía esperar hasta la mañana siguiente. Ante la ineficacia de mis argumentaciones y mis súplicas, que se estrechaban, una a una, con los «niets» secos y agrios de la «to-

varich", me fui a pedir árnica a la oficina de Intourist. Un funcionario muy amable y decidido, tras de comentar el caso indignado con unas cuantas subalternas suyas, me respondió: —¿Cómo que no le cambian? Eso lo veremos. Yo mismo le acompaño.

De nuevo en la filial del Banco de la URSS. Mi acompañante se va como un toro a la cámara de la cara de pocos amigos. Yo, discretamente, me quedo a un lado. Se enzarzan en una discusión. Sube el tono de voz. Aguardo. Y al cabo de unos cinco minutos, se me vuelve el funcionario de Intourist y me dice, derrotado: —Si tiene usted necesidad ineludible de cambiar esta noche, habrá que ir al aeropuerto de Cheremétievo, pues allí es el único sitio donde qui-



Un automático para bebidas callejero, en el que el modesto ciudadano soviético puede calmar su sed con agua y limonada. Los potentados, que también los hay, pese a las propagandas igualatorias, recurren a los refinamientos del whisky escocés; el vodka, la ginebra o el coñac francés, pagaderos en divisas fuertes, en los bares de los grandes hoteles.

(Fotos del autor de este reportaje)

zias pueda hacerlo. —Luego señalaba hacia la empleada y comenta, mientras se encoje de hombros: —Con ésta no hay nada que hacer. Es una terca. —La otra lo oya... como quien oye llover.

Pienso lo sencillo que le hubiera sido a este amigo de la Intourist, tan servicial, quedarse con un billete mío de veinte dólares a cambio de quince rublos, con lo cual se hubiera cobrado una espléndida propina de tres rublos (en el Banco dan diez y ocho). Pero para los ciudadanos soviéticos la divisa occidental es como para nuestros primeros padres la fruta del árbol prohibido. Y yo no me atrevo a tentarle, porque en Rusia las divisas son alta tensión. Como en Moscú tengo amigos occidentales, opto por buscar a uno de ellos que me deja veinte rublos.

Esta mañana cambié. Por cada rublo hay que pagar un dólar diez. En el Banco de la URSS no se cotiza la peseta, a pesar de ser una moneda convertible. El día que lo hagan habrá que pagar sesenta y seis pesetas por un rublo, que es lo que ahora me cuesta pasando mis pesetas a dólares y mis dólares a rublos.

Dentro de la Unión Soviética hay un mercado negro de divisas en el que, según cuentan, a dos rublos el dólar le quitan a una los dólares de las manos. A veces ofrecen incluso cuatro rublos por un dólar. Sin embargo, es jugar con fuego meterse en la URSS en «negocios de divisas»: un occidental acaba fácilmente en la cárcel y un ruso, si se descuida, ante un pelotón de ejecución, pues para este tipo de delitos existe aquí la pena de muerte.

Un ruso con dinero occidental puede vivir como un príncipe de los de antes de la Revolución. Con valuta capitalista se puede comprar en «Berloska» que es una tienda en la que no se admiten rublos, ni ninguna otra moneda del bloque oriental, y en la que se encuentra de todo. «Berloska» hay en casi todas las grandes ciudades de la URSS. Los grandes hoteles de Intourist —que son para extranjeros— tiene su «Berloska». En Leningrado se ha abierto una bastante grande en el Nevski Prospekt, la Avenida del Neva, que es algo así como la Gran Vía o Las Ramblas. Moscú cuenta con más de media docena de Berloskas. Estas tiendas son las mejores surtidas del bloque oriental. En ellas se puede comprar de todo y a precios muy razonables: whisky escocés, cigarrillos americanos o zapatos italianos no más caros que en Edimburgo, Nueva York o Roma. Los productos más apreciados del mundo comunista —que para un viajero occidental son bastante cotados— salen considerablemente más baratos que en el almacén normal, donde, además, lo más probable es que la mercancía esté agotada. En Berloska pago sólo quince duros por un lote de 113 gramos de caviar; los gorros y los abrigos de piel —de espaldas pieles de Siberia— están también regalados.

## Por la paz y por la Iglesia

**E**L discurso anual del Papa a los Cardenales, con ocasión de sus cumpleaños, revela siempre las preocupaciones de la Santa Sede.

Este año Paulo VI ha hablado de los siguientes temas:

Vietnam. Para lamentarse de «perspectiva terrible» de una extensión del conflicto, para propugnar unas «negociaciones francas y honorables» y para aconsejar a los jefes de Estado una «paz justa» que de al país «la libertad, el orden y la prosperidad». Ha recordado su propuesta de una tregua de Navidad y, posteriormente, de un arbitraje de la ONU.

Yugoslavia. Ha aludido a la «etapa positiva» que acaba de ser franqueada con el reciente acuerdo. Recuerda que las negociaciones se iniciaron en Junio de 1964 y que el acuerdo firmado el sábado, 25, establece un diálogo permanente entre Roma y Belgrado con el doble objeto de regular las relaciones entre la Iglesia y el Estado de Yugoslavia y colaborar internacionalmente a favor de la paz.

U.R.S.S. La entrevista con Gromyko ha hecho posible continuar el diálogo iniciado en Nueva York con ocasión del viaje pontificio a la ONU, en beneficio de los católicos que residen en Rusia. Esperamos —ha dicho, en resumen, Paulo VI— que el encuentro no deje de dar frutos «para la causa de la paz y de la libertad religiosa efectiva».

Polonia. Ha lamentado el Papa la imposibilidad en que se ha visto —por voluntad del Gobierno polaco— de asistir a las fiestas del milenario, a las que fue invitado por los católicos. Ha invocado la «concordia» el «progreso» y la «verdadera paz». Y ha manifestado su satisfacción por la unidad del pueblo y los obispos polacos alrededor del Cardenal primado.

# BURGOS «POLO INDUSTRIAL»

# ¡CONSTRUYA EN BURGOS

## CONSTRUCTORA INDUSTRIAL, S. A.

### OBRAS Y PROYECTOS

## MADRID

Velázquez, 22  
Teléfono 2261200

## BURGOS

Plaza Alonso Martínez, 7-A-2.º  
Teléfono 205709

### DELEGACIONES REGIONALES:

- BARCELONA. Bailén, 8. Teléfonos 2251577-2251578
- BURGOS. Plaza de Alonso Martínez 7-A-2.º. Tel. 205709
- CADIZ. Tolosa Lafour, 12 1.º. Teléfonos 31200 31819
- HUELVA. 18 de Julio, 19. Telf. 3502
- MADRID. Martínez Campos 15. Telf. 2579133
- MALAGA Sevilla, 8. Teléfono 213717

- SANTANDER. Juan de Herrera, 26. Teléfono 23841
- SEVILLA. Montre Carmelo, 29. Telfs. 272601 273555
- TARRAGONA. Ramba del Generalísimo 3. Teléfono 204288
- TORRELAVEGA. Serafín Escalante, 6  
Teléfonos 882103-882112
- VALLADOLID. Arribas, 5. Teléfono 25816

Lea DIARIO DE BURGOS

Compañía  
Hispano-Holandesa  
de Cervezas, S. A.

Precisa:

- 1 Electricista Industrial.
- 1 Botones.

Presentarse al  
**Sr. Hervás**

Carretera de Logroño,  
kilómetro 110, en horas  
hábles de oficina

### FABRICA MONEDA

Convocadas oposiciones Administrativas y Facultativas para Madrid, 18 a 35 años. Bachiller elemental. Instancias 15 Julio. Clases. Contestaciones. Pida programa y modelo instancia (franqueo 3 pesetas).

ACADEMIA BILBAO  
Sagasta, 10. - Madrid-4

Próximo reportaje:

JUBILACION CON EL 80 POR 100 DEL SUELDO Y ASISTENCIA MEDICA GRATUITA. PRINCIPALES AVANCES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Entre los gamberros —y en

Palabra de Dios

"Ve primero a reconciliarte con tu hermano y después volverás a ofrecer el sacrificio" (S. Mateo V)

"En aquel tiempo: Dijo Jesús a sus discípulos: Si vuestra justicia no es más cumplida que la de los escribas y fariseos, no entraréis en el reino de los Cielos. Ya sabéis que se dijo a vuestros mayores: No matarás; y quien matare será condenado en juicio a muerte. Yo os digo más: Quien tenga ofensa a su hermano, será condenado en concilio; y quien llamare a su hermano "raca", será condenado en juicio; y quien lo llamare "fatro", será reo del infierno. Por tanto, si al tiempo de presentar tu ofrenda en el altar te acuerdas allí que tu hermano tiene algún resentimiento contra tí, deja allí mismo tu ofrenda ante el altar, y ve primero a conciliarte con tu hermano, y después ya volverás a presentar tu ofrenda".

TRES EPOCAS DE UNA SOLA RELIGION

En el Mundo, y a través de los siglos, no ha habido más que una sola Religión revelada, pero con tres épocas bien definidas. La primera que abarca desde la creación del Mundo hasta Moisés; la segunda desde Moisés hasta Cristo y la tercera que durará hasta la consumación de los siglos.

Grabada la primera en el fondo de la conciencia humana llegó hasta Moisés quien, a la vista del óvido de los hombres, logró de Dios aquel Decálogo, aquellos diez Mandamientos divinos grabados en dos Tablas de piedra que fueron el Código moral y penal de aquel pueblo que fue olvidándose de aquellos preceptos fundamentales, para sustituirlos por preceptos y más preceptos que los desvirtuaban.

PERO VINO CRISTO

Y Cristo que vino no a hacer desaparecer la ley mosaica, sino a perfeccionarla, trató de fijar el verdadero sentido de esos preceptos, rectificando erradas interpretaciones introducidas por la malicia de los hombres, haciendo resaltar el espíritu de la ley que había de prevalecer sobre la letra, y perfeccionándola con normas de vida sobrenatural y con virtudes totalmente desconocidas por los judíos.

EL AMOR, NORMA DE VIDA DEL CRISTIANO

Los judíos y principalmente los escribas y fariseos, tenían un concepto muy equivocado sobre esto y así para ellos sólo era pecado el matar y no consideraban pecado el odio, el insulto, el desear el mal, la humillación.

Por eso Jesús les dice: "Si vuestra justicia no es mayor que la de los escribas y fariseos no entraréis en el reino de los cielos".

Con cuyas palabras Cristo nos dice que es necesario no sólo amar, sino desterrar de nuestros corazones el odio, el rencor, el insulto, la maledicencia, en una palabra. Todo cuanto se opone al verdadero amor que debemos a nuestros prójimos.

PERO ADEMAS HACE FALTA PERDONAR

Y perdonar de todo corazón. Por eso nos recuerda que "si al ir a ofrecer el sacrificio tenemos algo con nuestro hermano, dejemos nuestra ofrenda, vayamos a reconciliarnos con él y después volvamos a ofrecer el sacrificio".

Con cuyas palabras nos dice bien claramente que Dios no puede aceptar un sacrificio si viene de un corazón manchado por el odio y el rencor y que todos nuestros actos adquieren un nuevo valor cuando van guiados por el amor.

QUE DURA NOS RESULTA ESTA LECCION

Si, a nosotros como a los fariseos de los tiempos de Cristo, se nos hace duro el perdonar. Y sin embargo, el perdón de las ofensas es absolutamente necesario para salvarnos.

Nos lo manda Cristo, verdad infalible. Para que Dios nos perdone tenemos que perdonar. "Perdonanos como nosotros perdonamos a nuestros deudores", decimos en el Padre nuestro. Así, y sólo así obtendremos nuestra justificación.

VEGAS



CARIDAD ES DAR Y DARSE

Extraña coincidencia

La noticia la dio el jueves pasado, día 30, la Prensa local. «A mediodía de ayer un niño fue atacado por una leona del «Berlin Zirkus», instalado en la Avenida del Conde de Vellelano, en el lugar donde hace años estuvo el antiguo mercado de San Lucas».

«Afortunadamente acertaron a pasar por allí tres religiosos franciscanos del convento de Santa Clara, que al comprobar, horrorizados, lo que ocurría, se apresuraron a rescatar al niño en apuros, quien, sostenido por la leona entre los barrotes de la jaula, daba señales de estar herido. Un joven que se unió a los frailes, llamado Angel Sáiz, vecino de esta ciudad, logró hacerse con una barra de hierro y con ella hizo todo lo posible para ahuyentar al animal salvaje a fin de que soltara al niño, y entre dicho muchacho y el franciscano Fray Vicente Zurriarrain que se acercó con serenidad y valentía a recuperar a la criatura, pudieron conseguir, al fin, que la leona liberase de entre sus garras a Miguel Angel».

El mismo día, a través de Radio Popular, en la última emisión de Caridad de esta temporada, había escrito yo para los locutores una historia parecida acaecida en Suiza y que tenía por protagonistas a un domador de leones y a un sacerdote.

En una sesión de circo, el domador, solo en la jaula con los leones, sufrió un ataque cardíaco, quedando inconsciente y a merced de las fieras. De pronto, un sacerdote corrió a la jaula, cogió una silla y arrojándola por encima de los barrotes espantó a las fieras. Inmediatamente, sin más defensa que un bastón, penetró en la jaula y con una serenidad y valentía franciscanas, dominó a los leones haciéndoles salir por el pasillo destinado a las fieras, hasta sus jaulas respectivas.

El padre Schöning, así se llama, es sacerdote en una de las parroquias más interesantes del Mundo, que se compone de veinte circos y ferias y espectáculos sobre el hielo. Sus feligreses son cinco mil hombres, mujeres y niños que están en constante movimiento a través de Alemania, Austria, Suiza, Dinamarca y Suecia. Su iglesia es una maleta, con la que recorre todos los años millares de kilómetros y que abre sobre la pista, bajo la gran lona del circo. Allí celebra la Santa Misa, bautiza y celebra matrimonios, teniendo como fondo musical los rugidos de los leones, el berrillar de los elefantes y los aullidos salvajes de los animales.

Un hombre dedicado a los demás, sacerdote, que en un acto heroico de caridad, lo mismo que el P. Franciscano y el muchacho que le ayudó en nuestra ciudad, han librado de una muerte segura a un domador y a un niño.

¿Extraña coincidencia? El hecho, quizá, pero la vida del sacerdote, no. Se ha entregado a los demás que es el mayor y mejor acto de caridad, que es Dar y Darse.

Donativos de la semana

Anónimo, 25 ptas.; anónimo, 100; un amante de los pobres, 150; Mercedes y María Luisa San Millán, 80; Imprenta Miguel, 88,30; alumnos del Colegio Generalísimo Franco, 100; Amaña Gordon, 500; señores de Fernández de Septién en el día del bautizo de su hija María, 100; un sacerdote, 110; un sacerdote, 55; G. Corazón de Jesús, 50; J. M., 50; Gregorio García, 10; Mariano Alonso, 20; nadie, 250; de una señora, 1.000; Estrella, 25; anónimo, 100; en memoria de sus difuntos, 50; M. F. 1.000.

PARA EL CASO NUMERO 32-V. P., 25 ptas.; Capellán castreño, 100.

PARA EL CASO NUMERO 33.—Anónimo, 125 ptas.

Distribución semanal

Leche, 1.375 kilos; sopa, 3.148 kilos; aceite, 745 kilos; medicinas 1.312,15 ptas.; ropa 378 prendas.

Como una estrella en la noche (caso número 34)

Cuando estos días atrás presenciaba los fuegos artificiales en el puente de Santa María, único espectáculo gratuito y popular juntamente con el de la Cabalgata del Pregón, un amigo me sugirió: «¡Fíjate! a medida que se van apagando los distintos fogonazos de los fuegos, quedan unos como estrellas en la noche. Eso te debía dar pie para un artículo. Yo refui su pequeña guasa, pero después pensé que podía sacar algo de partido. Y pensando después me acordé del caso de la semana».

Un matrimonio, con seis hijos, el marido enfermo y uno de los niños afectado de parálisis. Ha consultado a los médicos y le han asegurado que podrá recuperarse totalmente. Necesitan 12.000 (doce mil) ptas. para la operación. Y me acordé de que nosotros no podíamos apagar esa estrella, esa estrella no de fuegos artificiales, sino de dolores reales de este niño que como otros muchos niños no han podido ver los fuegos artificiales, ni esas como estrellas que tardaban más en apagarse, y que nosotros, quizá habremos derrochado bastante dinero en estas fiestas, un dinero, que puede ser vital para que a un niño como éste no se le apague su estrella.

ADVERTENCIAS

A intención de todos los bienhechores y beneficiarios de Cáritas se celebra todos los jueves la Santa Misa en la S. Iglesia Catedral, en la capilla de Santa Ana, a las nueve de la mañana.

Todas las peticiones publicadas corresponden a necesidades cuya certeza consta a esta Cáritas Diocesana.

Los donativos se reciben en Cáritas Diocesana (Martínez del Campo, 7. Teléfono 202214) en Relojería Pérez Cecilia (Espolón, 2), y en Radio Popular de Burgos (Plaza de Alonso Martínez, 2).

CULTOS

SAN LESMES. — Cofradía de Nuestra Señora del Rosario y del Rosario Perpetuo.

Primera Dominica que esta Cofradía celebrará D. m. en honor de la Reina del Santísimo Rosario.

A las 6,30 de la tarde, dará comienzo el rezo de los tres párrafos del Rosario que se aplicarán:

Primera parte: Por la conversión de los pecadores. Segunda parte: Por los agonizantes.

Tercera parte: Por las benditas almas del Eucatorio, exposición y reserva de su D. M. y a continuación procesión por el interior del templo con la imagen de Nuestra Señora del Rosario.

CARMEN. — Función mensual del Niño Jesús de Fraga. Por la mañana a las nueve, misa de comunión para los cofrades. Por la tarde a las cinco, función infantil, en la que se efectuará la imposición de medallas a 36 nuevos cofrades, que pertenecen al colegio de las HH. Carmelitas Misioneras. Se hará el ejercicio, con exposición, adoración del Niño y unas palabras del Padre director.

VENERABLES.—Función mensual de la V. O. T. de San Francisco.

Por la mañana a las ocho y media. Por la tarde, a las siete.

LA APORTACION DE USTED se multiplicará a su prójimo, pero con obras. HAGASE SOCIO DE CARITASI

Vida Religiosa

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Dominica V de Pentecostés, Ss. Irineo, Jacinto, Eulogio, Marcos, Muclano, mrs.; Anatolio, Heliodoro, Dato, obs.

Misa de segunda clase y color verde de la dominica V de Pentecostés, segunda oración El jamulo.

SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Oseas, Ago, pls.; Laureano, ob.; Inocencio, Teodoro, Uldarico, obs.; Bernardino.

Misa de cuarta clase y color verde de la dominica V de Pentecostés, segunda oración El jamulo.

SANTOS DEL MARTES

Ss. Antonio María Zacarfa, fd.; Atanasio, dc.; Marina, Teodato, Sibila, mrs.; Filomena, vg.

¡CONSULTENOS SIN COMPROMISO!

PARA QUE VD. PUEDA ELEGIR A SU TERMINACION, NUESTRA EXPOSICION DE VIVIENDAS EN EL CENTRO DE LA CIUDA" EN SU GRAN AVENIDA DE REYES CATOLICOS, AMAYA Y CLUNIA. ENTREGAMOS LLAVES TRES MESES. INFORMACION MISMO OFICIO. TELEFONO 203817. — DIAS LABORABLES.

MISAS DOMINICALES

Table with columns for church names and times. Includes CATEDRAL, San Lesmes, San Gil, San Lorenzo, San Cosme y San Damián, San Esteban, San Julián S. Pedro y S. Felices, Santa Agueda (Salesas), San Pedro de la Fuente, La Anunciación, San Antón (Huelgas), Nuestra Señora de las Nieves, Ntra. Sra. la Antigua (Gamonal), San Juan Bautista (B. Yagüe), Hospital del Rey, Capilla S.E.S.A., La Inmaculada (B. Militar), Capiscor, Carmen, Merced, Venerables, Agustinas de Santa Dorotea, Capilla Juan XXIII, San José Obrer.

GRAN GALA DEL VESTIDO

Organizada por

ESTABLECIMIENTOS CAMPO

CIUDAD DEPORTIVA «GENERAL YAGÜE» (PISCINA CUBIERTA)

HOY noche a las 10,30, GRAN DESFILE DE MODELOS

Entrada gratis mediante invitación

Obsequio de

ESTABLECIMIENTOS CAMPO

Retirada de invitaciones en la CIUDAD DEPORTIVA

Instituto Nacional de Previsión Prestaciones del Seguro de Enfermedad a partir del 1.º de Julio

En el Texto Articulado I de la Ley de Bases de Seguridad Social, publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del 22 y 23 de Abril último, establece en la disposición transitoria quinta, número 7, que las Entidades Colaboradoras del Seguro de Enfermedad que estén actuando en 30 de Junio, cesarán automáticamente en dicha colaboración en la fecha mencionada. Con el fin de que las empresas y trabajadores que estén adscritos a dichas Entidades colaboradoras cuenten con la debida información en orden a su integración en el Instituto Nacional de Previsión, se hacen públicas las siguientes advertencias: ASISTENCIA SANITARIA Los trabajadores asegurados procedentes de las Entidades Colaboradoras, continuarán siendo asistidos por los mismos médicos que en aquéllas tuvieron asignados.

Un domingo en el campo es poco

Todos los días disfrutará en su hogar de un ambiente sano y un delicioso perfume de bosques, si Vd. pulveriza Ozonopino Ruy-Ram, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera limpia de humo, polvo y malos olores, facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas. No se vende a granel. LABORATORIOS RUY-RAM. MADRID

PRIMER ANIVERSARIO EL SEÑOR D. Pablo Arribas Merinero Falleció el día 3 de Julio de 1965. Q. E. P. D. Su apenada esposa: doña Julia Arribas; hijos: Gonzalo y Pablo; hermano: don Daniel; hermanos políticos: doña Patrocinio Lozano, don Alvaro, don Emilio y doña Pilar Arribas, doña Emilia y don Epifanio Ibáñez; tíos sobrinos, primos y demás familia. Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y les suplican la asistencia al funeral, que se celebrará en la iglesia parroquial de San Gil, Abad, mañana lunes a las once de la mañana, por lo que les quedarán muy agradecidos. Burgos, 3 de Julio de 1966.

Ordenes sagradas



El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de esta Archidiócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, confirió órdenes Sagradas en la Santa Iglesia Catedral Basílica Metropolitana, en el día de ayer, festividad de la Visitación de Nuestra Señora, en la forma y a los candidatos que a continuación se expresan: Sagrado orden del Diaconado: Al Rvdo. D. José Antonio Hernández Arnaiz, de la Diócesis de Burgos. Presbiterado: A los Rvdos. don Adalberto Abad Medrano, don Luis Espiga González, don Jesús Esteban de la Cruz, don Ángel Gonzalo Gosaldo, don Pedro Gutiérrez Ubieta, don Luis Hernando Hernando, don Ángel Martínez Obregón, don Luis Moral Pérez, don Pablo Puente Santidrián y don José Antonio Ruiz Valero, todos de la diócesis de Burgos y a Fr. Eduardo Lorenzo Martínez, de la Orden de Predicadores.

Al final de la ceremonia, el Rvdo. Prelado dirigió una alocución, felicitando a los nuevos sacerdotes y a sus familiares. Foto FEDE.

Inspector de Seguros SE NECESITA

25 a 40 años. Profesionalidad. Se ofrecen inmejorables condiciones económicas. Zona: provincias de Palencia, Logroño, Soria y Burgos. Dirigirse por escrito a: Cies. d'Assurances Generales. Departamento Comercial. Plaza del Callao, n.º 1. MADRID-13.

LA SEÑORA Doña Ramona Ortigosa Ruiz de la Cuesta (Vda. de Sancho) Falleció en el día de ayer, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: Carmen, Ignacio, Ramón y José-Luis; hijos políticos: don Manuel de Cominges, doña María-Luisa Rúa, doña Carmen Rojas y doña Consolación Viamonte; nietos; hermanas políticas: doña Angeles Santo (Vda. de Mena), doña Dolores Garrido (Vda. de Ortigosa) y doña Constanza Matute (Vda. de Ortigosa); sobrinos, primos y demás familia, y su fiel compañera, Eusebia Ulizarra.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso del alma de la finada, así como la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN GIL, ABAD, las primeras HOY, DOMINGO, a las CUATRO Y MEDIA, y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San José, y el funeral MANANA, LUNES, a las DOCE, actos piadosos por los que les anticipan la expresión de su más sincero agradecimiento.

VIVIA: Lain Calvo, 25. Burgos, 3 de Julio de 1966. «La Misericordia» (Gran funeraria)

XIV ANIVERSARIO EL JOVEN Don Jesús Plaza Salinas Falleció el 4 de Julio de 1952, a los 25 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad. Q. E. P. D. Sus apenados padres, don Generoso y doña Amparo; hermanos, Miguel-Angel y Generoso; hermanas políticas, sobrinos, tíos, primos y demás familia. Suplican una oración por su alma y la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán mañana, día 5, en el Carmen, de 6 a 12,30; en los PP. Jesuitas, de 7 a 10, inclusive; en San Cosme y San Damián, a las 7,30, 8, 9, 10, 2 y 13. Por cuyos actos de piedad les anticipan las más expresivas gracias. Burgos, 3 de Julio de 1966.

SEGUNDO ANIVERSARIO EL SEÑOR Don Luis Recalde Yoldi (TENIENTE CORONEL DE INTENDENCIA RETIRADO) Falleció el día 5 de Julio de 1964. Q. E. P. D. Su apenada esposa, doña María García Gil; hijos: Carmen, José Luis y Micaela; hijos políticos: Felipe Guerra y María de los Angeles Cabezas; nietos: Luis Felipe, Angel María y María del Carmen y demás familia. Ruegan a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que por el eterno descanso del alma del finado, tendrá lugar el martes, día 5, en la parroquia de San Lesmes, a las 8, 8,30, 10,30 y 12, así como el novenario de misas a partir del día 6, a las nueve y media en la misma iglesia, por cuyos actos de piedad, les anticipan las gracias. Burgos, 3 de Julio de 1966.

# EL CAUDILLO EN CATALUÑA

(Viene de primera página)

dicha intersección a pie y después, en el coche, realizó el recorrido completo de la misma, hasta volver a enlazar con la nacional 152, siguiendo después viaje de regreso a Barcelona, dirigiéndose al Palacio de Pedralbes.

Las muestras de entusiasmo del público congregado allí, se repitieron, sonando gritos de «Franco, Franco, Franco» y «Viva España», a los que el Caudillo contestaba saludando con la mano por la ventanilla del coche.

## EN EL MUSEO DE CERÁMICA

Barcelona. — Su Excelencia el Jefe del Estado ha inaugurado esta tarde el nuevo Museo de Cerámica, en el palacio nacional de Montjuich y las nuevas instalaciones de seguridad del Archivo de la Corona de Aragón.

Llegó a Montjuich a las seis y cuarto de la tarde, acompañado de su esposa, siendo recibido por los ministros de Gobernación, Educación Nacional y Ciencias, comisario general del Plan de Desarrollo y demás autoridades barcelonesas.

El Generalísimo inauguró las veinte salas de que consta y seguidamente se dirigió al Archivo Histórico de la ciudad, donde el público, que se agrupaba en las escalinatas de la Real Capilla de Santa Agueda dedicó al Caudillo y a su esposa fervorosos aplausos, a los que correspondieron saludando con la mano.

Sus Excelencias saludaron al Cardenal-arzobispo de Tarragona, cuyo anillo pastoral besaron, y a todos los presidentes de las Diputaciones de la antigua Corona de Aragón que se hallaban presentes, junto con las autoridades barcelonesas.

Acto seguido iniciaron la visita al Centro, cuyas características explicó el director. En una de las salas fue descubierta una lámpara de mármol, con la que se destaca que siendo jefe del Estado español Francisco Franco, entre 1940 y 1965 se empezaron y terminaron las importantes obras de acondicionamiento del Real Archivo en el lugar más notable de Barcelona.

Después de visitar las salas, herméticamente cerradas y debidamente acondicionadas, donde se guardan los más importantes documentos, el Caudillo y su séquito se dirigieron hacia el salón de actos, donde tuvo lugar una sesión académica que presidió el Jefe del Estado.

Después de un discurso del señor Urdina se renovaron las muestras de afecto al Jefe del Estado, quien seguidamente centró el acto con estas palabras: «Quedan inauguradas las nuevas instalaciones del Archivo de la Corona de Aragón y su

adaptación definitiva en el palacio mayor. Se levanta la sesión.

Después el Caudillo siguió la visita a las distintas salas del Archivo, siendo despedido en la puerta de la calle de los Condes de Barcelona desde donde emprendió el regreso al palacio de Pedralbes. Al pasar por la plaza de la Catedral, el numeroso público que se había estacionado al conocer la presencia del Caudillo en el ba-

rrío gótico, prorrumió en fuertes aplausos y vítores.

## INAUGURACION DE UN HOGAR-ESCUELA

Barcelona.—Un hogar-escuela para empleadas de servicio doméstico, instalado por la Sección Femenina, ha sido bendecido e inaugurado esta mañana en Barcelona bajo la presidencia de la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco.

## Ministerio de Agricultura Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y ordenación Rural

### AVISO

Se pone en conocimiento de propietarios, cultivadores y demás personas afectadas por la Concentración Parcelaria de la zona de «VALLE DE MENA», que el plazo de encuesta de las Bases Provisionales de dicha zona, caduca el día treinta del próximo mes de Julio, y por tanto una vez transcurrido dicho plazo no se admitirá alegación alguna con respecto a las citadas Bases.

Una vez finalizado el plazo a que se refiere el párrafo anterior, todas aquellas declaraciones que se consideren defectuosas por falta de datos, en cuanto a los propietarios, a las parcelas, o la situación jurídica de éstas, se tendrán por no presentadas, y en su consecuencia las par-

celas que figuren en dichas declaraciones, pasarán definitivamente a figurar como de dueño desconocido, ya que aquellas deficiencias impiden formalizar en su día legal y adecuadamente la titulación de las nuevas fincas resultantes de la concentración.

Se recuerda también a todo propietario a quien se haya dirigido alguna hoja reclamatoria de fincas, la obligación que tienen, de devolver dichas hojas, bien firmadas si expresamente reconocen que la finca reclamada no es de su propiedad, o bien con la protesta escrita de ser suya la parcela reclamada en caso contrario.

BURGOS, 21 de Junio de 1966.  
EL INGENIERO JEFE DE LA DELEGACION

# Destacado acontecimiento en la vida social burgalesa

## Rotundo éxito de la «Gran Gala del Vestido»

Ayer noche, presidido por las primeras autoridades burgalesas y con la asistencia de un selecto público, se celebró en la piscina cubierta de la Ciudad Deportiva «General Yagüe» la «Gran Gala del Vestido» organizada por Establecimientos Campo con el patrocinio del Excelentísimo Ayuntamiento y la colaboración de «Cortefiel» y «Manufacturas Begoña» — «Osiris».

El brillante desfile de modelos se dividió en dos partes. En la primera se exhibieron prendas de confección «Cortefiel» para señora y caballero por modelos de esta firma desplazados expresamente desde Madrid para esta fiesta; en la segunda fueron pasadas creaciones para verano de la misma firma así como los más recientes modelos de trajes de baño «Osiris» confeccionados por «Manufacturas Begoña» de Barcelona.

Queremos destacar la entusiasta acogida que por parte de los asistentes mereció esta exhibición de la moda. Todos los modelos fueron muy aplaudidos, gustando extraordinariamente por su calidad y buen gusto.

Es de agradecer a Establecimientos Campo y a las firmas comerciales que han colaborado al logro de esta velada, su aportación auténtica, real y definitiva para Burgos y su constante progreso en todos los órdenes.

Por nuestra parte y a través de estas líneas, felicitamos a cuantos han hecho posible este desfile de modelos, con nuestro más sincero deseo de que en la nueva exhibición que tendrá lugar, hoy, a la una del mediodía, en el mismo marco, obtengan el mismo aplauso que anoche merecidamente lograron.

# Televisión

## DOMINGO

9.40 Carta de ajuste.  
10.00 Semana Naval de Barcelona. Retransmisión directa de los siguientes actos: Revista de las fuerzas. Misa de campaña. Jura de Bandera. Entrega de despachos.

Desfile de las fuerzas.  
1.00 Canciérto.  
2.00 El día del Señor.  
2.25 Tele-Club.  
2.50 Perfil de la Semana.  
3.00 Telediario.  
3.20 Suplemento semanal  
3.30 Tour de Francia.  
3.45 Bonanza: «El extraño».  
5.25 Día de Fiesta.  
6.00 Semana Naval de Barcelona.  
7.30 Primer aplauso.  
8.30 Dibujos animados.  
8.45 Escala en Hi-Fi.  
9.30 Telediario.  
9.45 Reportaje del Tour de Francia.  
10.00 El que dice ser y llamarse... «Tony Leblanc».  
10.30 Sesión de noche: «China».  
12.00 Telediario y cierre.

## LUNES

1.45: Carta de ajuste.  
2.00: Presentación  
2.02: Avance de Telediario.  
2.05: «La Isla de Gulligan»  
2.30: Panorama de actualidad.  
3.00: Telediario  
3.20: Punto de vista.  
3.30: Novela: «Un noviazgo» de Carmen Laforet.  
3.50: Revista para la mujer: decoración.  
4.00: Daniel Boone: «Lack Duquesne»  
7.00: Carta de ajuste.  
7.15: Presentación y avances.  
7.20: España al día.  
7.30: Francés.  
7.55: Diga 33.  
8.13: Actualidad cultural.  
8.20: Temas conciliares  
8.50: Dibujos animados.  
9.00: Ayer domingo.  
9.29: Avances.  
9.30: Telediario.  
9.45: Avances.  
9.47: «Tou» de Francia.  
10.00: Media hora con Luis Mariano.  
10.30: Hong-Kong.  
11.30: Kilómetro lanzado.  
00.15: Telediario.  
00.30: El alma se serena  
00.35: Programa de mañana y cierre.



**Emerson**  
El televisor del futuro  
Comercial Velo-Moto

## Regresa a Madrid Lynda Johnson

Madrid.—La señorita Lynda Johnson, hija del presidente de los Estados Unidos, ha llegado esta noche a Madrid por vía aérea, procedente de Sevilla.—Cifra.

¡HAGASE SOCIO DE CARITASI!

## ¡OPORTUNIDAD!

PISOS EN CALLE VITORIA BARATISIMOS  
4 habitaciones Ascensor - descensor. Entrada, desde 65.000 pesetas  
FACILIDADES DE PAGO Construcciones «BUBI»  
Información y venta Agencia «SAGARRA»  
DIASA Ag. Propiedad. In. Calle Madrid, 26. Burgos

# Más información nacional

Barcelona.— La nueva estación marítima para los servicios entre Barcelona y las Baleares, ha quedado inaugurada esta tarde por el ministro de Obras Públicas.

La nueva estación situada en el muelle de Barcelona, consta de dos plantas y está dotada de todos los servicios destacando su salón de espera de líneas muy modernas y funcionales, con vidrieras de hormigón policromado

## BOTADURA DE UN BARCO

Bilbao.— El ministro de Industria, don Gregorio López Bravo, ha presidido esta tarde la ceremonia de la botadura del buque «Ciudad de Compostela», construido en los astilleros de la Sociedad Española de Construcción Naval de Sestao para la Compañía Transmediterránea. Actuó de madrina la esposa del

ministro doña María de los Angeles Velasco de López Bravo.

El «Ciudad de Compostela» es el tercer buque de una serie de cuatro que se incorporarán a la flota de Transmediterránea en fecha próxima.—Cifra.

## EL MINISTRO DE LA VIVIENDA EN FIGUERAS

Figueras.— Visitó esta mañana Besalú y Figueras el ministro de la Vivienda, señor Sánchez Arjona. En Besalú, visitó el puente de estilo románico construido recientemente y después, en el Ayuntamiento, atendió a las peticiones de obras en el edificio de las Casas Consistoriales y en la histórica calle de Tallaferra.

En Figueras, presidió una reunión con las autoridades así como el acto de entrega al director general de Arquitectura señor García Lomas de la distinción de la «hoja de higuera» en prueba de afecto por los muchos servicios prestados a la ciudad.

A continuación el señor Sánchez Arjona efectuó visitas a la iglesia arciprestal y hospital de Caridad, construido por Regiones Devastadas, donde regaló un aparato de televisión para el pabellón de hombres.

Al dirigirse a conocer el nuevo edificio de Correos y Telégrafos, un grupo de gitano con pancartas le testimonió su adhesión y gratitud por la adjudicación de un grupo de cien viviendas a ellos destinadas. Un gitano leyó unas palabras de gratitud y el ministro le abrazó efusivamente.—Cifra.

## LLEGA A CEUTA EL MINISTRO DE INFORMACION

Ceuta.— El ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, llegó a esta ciudad a las 13.30 horas a bordo de la lancha rápida LT-32 de la Armada española.

El ministro marchó al santuario de Nuestra Señora de

Africa. Patrona de la ciudad, donde se entonó una Salve. Posteriormente, en el salón del trono del palacio municipal, se celebró una recepción a la que asistieron las autoridades y personalidades

## CLAUSURA DE CURSO

Madrid.— Dos cursos de la Escuela de Estudios Penitenciarios del Cuerpo especial y auxiliar y en los que han participado un total de 71 alumnos 36 chicos y dos chicas en el primero y 29 chicos y 14 chicas en el segundo de auxiliares, respectivamente, han sido clausurados esta mañana por el ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo. Con este motivo se inauguró la capilla de esta Escuela, que fue bendecida por el obispo auxiliar de Madrid monseñor Angel Morata.

El director general de prisiones, don Jesús González del Yerro, pronunció un discurso, en el que se refirió a la triple misión de los alumnos en el futuro: retener, custodiar y reformar a los detenidos presos y penados si bien hizo especial hincapié en este último punto.

Por último, el ministro de Justicia pronunció unas palabras en las que señaló la dura misión de este Cuerpo, que tiene su compensación si se hace una labor, no para conseguir unos objetivos inmediatos tan sólo, sino teniendo en cuenta los fines de orden espiritual, ya que el preso tiene un alma sobre la que hay que trabajar para que se restablezca una armonía con su contorno. A continuación declaró clausurados estos dos cursos.

## DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid.— El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras las siguientes disposiciones:

Agricultura.—Orden por la que se modifica el apartado cuarto de la Orden de 30-4-66, por la que se regula el mercado de ganado de cerda.

Vivienda.— Orden por la que se fija el valor tipo del coste de ejecución material en las viviendas de renta limitada.

Justicia.— Orden por la que se acuerda la supresión del Juzgado de paz de Renuncio (Burgos).—Cifra.

# SUCESOS

Madrid.— En las últimas horas resultaron 4 muertos y 1 herido de gravedad en accidentes ocurridos en distintos puntos de España.

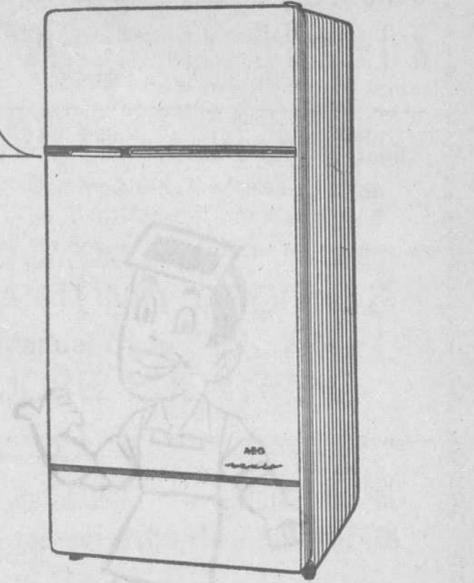
Bilbao.— Perekó ahogado Francisco Pulido Ramirez, de 12 años de edad, cuando se bañaba en el río Nervión a la altura de Los Caños.

Medina del Campo.— (Valladolid).— Resultó muerto José Mota Morchón, electrocutado por un rayo caído hoy en Velasco.

Zamora.— Murió Isaias Vitoria Sánchez, y sufrió heridas de gravedad José Blanco Cano, en un choque ocurrido en la carretera Madrid-Coruña, término de Benavente.

Granja de Torrehermosa. Perekó ahogado el niño de 20 meses Juan Manuel Palacios Alfaro al caer a una charca en un momento que su madre estaba entretenida en las labores domésticas.

Conózcame a fondo: soy un frigorífico AEG



Decir que soy AEG es decir que tengo una total perfección técnica, seguridad, precisión... Además pertenezco a una amplia gama de electrodomésticos AEG tan perfectos como yo -cocinas, lavaplatos, lavadoras, y cien electrodomésticos más... CONOZCANOS A FONDO

DE VENTA EN: **CAMPO GRANDES ALMACENES**  
Pl. J. Antonio, 26 - BURGOS  
Tel. 202041

# Propuesta de Alemania para el ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común

## Otra víctima en el «muro de la vergüenza»

París.— Ayer aparecieron ciertas disensiones en las filas gaullistas, como consecuencia de ataque de Valery Giscard D'Estaing, líder de los republicanos franceses independientes, contra la estrategia de la mayoría del partido en cuanto a las elecciones generales de la primavera próxima.

Giscard D'Estaing, ex ministro de Finanzas en el Gobierno gaullista, dijo que algunos candidatos de su partido, que mantienen el encuadramiento con la UNP gaullista, quisieron presentar sus nombres en lugar de algunos de los más notables gaullistas.

Dijo en una conferencia de Prensa que no está conforme con los planes del primer ministro, Georges Pompidou, en cuanto a las candidaturas que, según éste, han de adscribirse automáticamente a determinados diputados muy conocidos.

El número de candidatos republicanos que resulten triunfantes será muy limitado, añadió.

## WASHINGTON Y DE GAULLE

Washington.— Estados Unidos no cree que Francia y Rusia estén intentando excluir al Gobierno norteamericano de participar en el arreglo de los problemas europeos tales como la reunificación alemana, anunció hoy un portavoz del Departamento de Estado.

## OTRA VICTIMA

Berlin.— Los guardias fronterizos de Alemania oriental, dispararon anoche contra un hombre al que según parece dieron muerte cuando intentaba huir a través del muro de Berlín, para pasar al sector occidental, en el distrito de Kreuzberg, junto al sector norteamericano, próximo a un punto donde las casas de Berlín occidental solamente se encuentran a unos cuantos metros del muro, informa la policía.

Los agentes occidentales, citando las declaraciones de varios testigos, manifestaron que el individuo, que al parecer llevaba uniforme, corría en zig-

zag, hacia el muro cuando fue alcanzado por una rociada de balas. Cayó junto a la primera de las tres alambradas que tendría que haber cruzado para llegar al muro de Berlín.

Poco después fue retirado por cuatro guardias fronterizos comunistas.

## GRAN BRETAÑA Y EL MERCADO COMUN

Bonn.— La República Federal de Alemania ha hecho circular entre sus asociados del Mercado Común propuestas para el ingreso de Gran Bretaña en la comunidad de seis naciones, ha revelado el ministro alemán de Asuntos Exteriores, Gerhard Schroeder.

Schroeder ha declarado en una entrevista difundida por radio que sus propuestas habían sido acogidas favorablemente por los cinco asociados de Alemania occidental: Francia, Italia, Holanda, Bélgica y Luxemburgo.

El informante dijo que su país estima como carente de realismo el dar aquella interpretación a un pasaje de la declaración

conjunta franco-rusa, emitida después de la visita del general De Gaulle a la URSS.

«A través de sus actos, añadió el portavoz, Estados Unidos ha demostrado su creencia de que los contactos con los jefes soviéticos pueden ser útiles para suavizar las relaciones entre Oriente y Occidente».

También puso de relieve el informante que Norteamérica no se halla desalentada por el hecho de que De Gaulle haya decidido establecer contactos por su propia cuenta con los dirigentes rusos sobre temas que afectan a los otros miembros de la alianza occidental.—Efe.

## PROTESTAS EN VARIOS PAISES

Londres, Julio 2 (Efe-UPI). La decisión del presidente Johnson de continuar los bombardeos cerca de Hanoi y Haifong, en Vietnam del Norte, ha desencadenado una ola de protestas en diversos países.

Hubo manifestaciones antinorteamericanas en la URSS, Amsterdam, Cambera, se registraron protestas en Londres, Tokio y Roma, y surgieron amenazas o avisos desde Moscú, Pekín y Hanoi.

La peor reacción se produjo en la India donde más de cien estudiantes asaltaron, saquearon y prendieron fuego a la biblioteca americana de Calcuta.

NUESTROS TELEFONOS  
Redacción: 201280.  
Administración: 207148

# Ayuntamiento de Burgos Servicio de Autobuses

A partir de hoy, domingo, día tres, se empezará a prestar servicio diario a Fuentes Blancas y Cartuja de Miraflores en la forma siguiente:

## DIAS LABORABLES

Un servicio fijo en cada hora con salida hacia Fuentes Blancas a partir de las diez de la mañana hasta las nueve de la noche a las horas enteras y además un servicio final con salida de burgos a las nueve y media de la noche.

Por excepción los viajes de las doce de la mañana y seis de la tarde terminarán en la Cartuja de Miraflores.

## DIAS FESTIVOS

Además de los indicados para los días laborables, se harán viajes a Fuentes Blancas por la mañana a las nueve y media y diez y media y por la noche a las diez. Los domingos y días de precepto se hará también otro viaje a la Cartuja de Miraflores a las diez de la mañana.

## SERVICIOS EXTRAORDINARIOS

Los viajes anunciados serán los mínimos, que salvo causa de fuerza mayor, se prestarán a los citados lugares. Además tanto en días laborables como en los festivos se realizarán servicios extraordinarios de refuerzo, siempre que la concurrencia de público lo haga necesario y dentro de la posibilidad del servicio.

Burgos, 3 de Juli de 1966

# Frigoríficos «Palacios»

¡¡Atención burgaleses!!  
**FRIGORIFICOS A 4.000 PESETAS**  
y además a 200 pesetas mensuales  
5 años de garantía

Es una oferta sin competencia de  
**Ignacio Palacios, S.A.**  
COMPANIA INDUSTRIAL Y MERCANTIL  
Merced, 5 | tno. 204700  
BURGOS

# BERLIN ZIRKUS

Instalado en el Real de la Feria

**HOY**  
3 GRANDIOSAS FUNCIONES  
5 - 8 tarde y 11 noche

El Circo de mayores dimensiones que jamás se ha presentado en Burgos.

# BERLIN ZIRKUS

HOY ULTIMO DIA de actuación



# En una sola marca todo lo que usted necesita para soldar...

## ● Fabricados

**GASES.- Oxígeno - Acetileno - Argón - Nitrógeno**  
**INSTALACIONES PRODUCTORAS DE OXIGENO Y ACETILENO**  
**APARATOS Y MATERIALES.- Para la soldadura con llama**  
**EQUIPOS Y MAQUINAS.- Para la soldadura eléctrica al arco y por resistencia**  
**ELECTRODOS.- Para la soldadura eléctrica al arco manual**  
**MATERIALES.- De protección y aportación**

## ● Concesionarios para la distribución, venta y fabricación en España

**DE LA THE BRITISH OXYGEN COMPANY LTD. (B. O. C.) DE INGLATERRA**

**Equipos para soldadura semi-automática en atmósfera CO<sub>2</sub> y Argón**  
**Aparatos para soldadura automática de electrodo continuo y arco sumergido**  
**Electrodos especiales para soldadura automática y manual**  
**Carros y mesas de oxi-corte**

**DE LA CASA «SICLI», DE FRANCIA**

**Extintores e instalaciones fijas contra incendios**

## ● Información

En nuestra fábrica de Madrid, ha sido puesta en servicio una instalación de 300 metros cúbicos hora de oxígeno y 14 metros cúbicos hora de Argón, que ponemos a su disposición y servicio

## ● Fábricas

**MADRID - VALLADOLID - ALICANTE - VALENCIA - GIJÓN**

## ● Establecimientos de venta

★ **Albacete - Barcelona - Bilbao - Gijón - La Coruña - Madrid - Málaga - Mérida - Salamanca - San Sebastián - Santander - Sevilla - Valencia - Vigo - Vitoria - Zaragoza.**

## ● Depósitos con representación

★ **Alcalá de Henares - Alcázar de San Juan - Alcira - Alcoy - Almansa - Ampostá - Aranda de Duero - Aranjuez - Avila - Benetuser - Benicarló - Cádiz - Cartagena - Castellón de la Plana - Ciudad Real - Cuenca - Denia - Gandía - Elda - Elche - El Ferrol del Caudillo - Grao - Guadalajara - Hellín - Játiva - Liria - Logroño - Medina del Campo - Murcia - Novelda - Onteniente - Orihuela - Palencia - Plasencia - Pamplona - Quintanar de la Orden - Requena - La Roda - Sagunto - San Fernando - Segovia - Soria - Sueca - Tabernes - Talavera de la Reina - Tarancón - Teruel - Toledo - Torrevieja - Tortosa - Utiel - Valdepeñas - Villajoyosa - Villena - Yecla - Zamora.**



# AUTOGENA MARTINEZ, S. A.

BURGOS - Calle Vitoria, n.º 31 - Telf. 206635

La tercera corrida de la feria

# Festejo memorable para los anales de nuestra plaza

## «Miguelín», Diego Puerta y el «Viti» alcanzaron un triunfo clamoroso, logrando en total ocho orejas y un rabo

Por CHAMARILERO



Así se asomó al balcón «Miguelín» al prender el segundo par al toro que abrió plaza. (Apunte de Sanvicens).

Cuando la piqueta demoleadora amenaza ya a nuestro centenario caso taurino, he aquí que ayer, en la tarde nublada del 2 de Julio de este año de gracia, los hados buenos nos han querido obsequiar con una corrida memorable, que a punto estuvo de ser la más sonada de



«Miguelín», mostrando las orejas del cuarto de la tarde. (Foto Fedé).



Diego Puerta exhibe las dos orejas de su primer enemigo. (Foto Fedé).



«El Viti», con las orejas y el rabo del tercer toro de A. P., correspondiendo a las aclamaciones del público. (Foto Fedé).

llegó punteando al último tercio y con embestida corta. El de Salas, un novillote cómodo de pitones, cumplió en varas y tuvo menos gas para la muleta, pero a fuerza de consentir y portar, «El Viti» le hizo embestir y sacó de él el máximo provecho. Fue una pena que el sexto toro de A. P. —el más encastado y bonito del encierro— arrastrara la pata derecha (zaca-labrado en los chiqueros?) y hubiera que devolverlo a los corrales. Para nadie debe ser un secreto que con las sustituciones se sale siempre perdiendo. Pero el público protesta, manda y... muchas veces se equivoca.

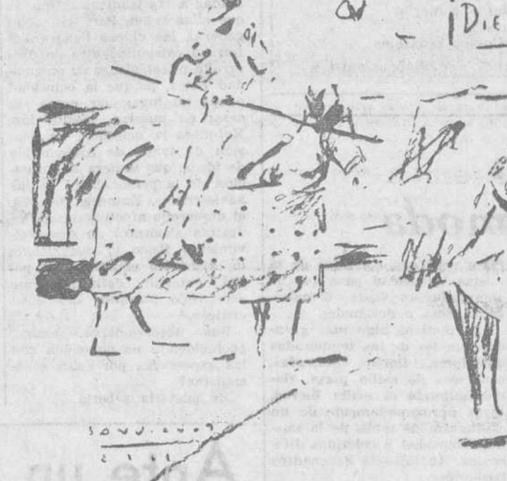
### OCHO OREJAS Y UN RABO

El mejor resumen de esta corrida de tan grato recuerdo podemos reflejarlo en ese balance de trofeos otorgados: ocho orejas y un rabo se concedieron justamente, por unánime petición, a los tres diestros actuales. Y ello sin contar con que a Diego Puerta se le fueron de la mano las orejas que ya tenía ganadas en el quinto, por no estar acertado con el estoque. Hubiera redondeado el balance definitivo de esta gran tarde taurina que ayer disfrutamos.

«Miguelín» era cabeza de terna —por mayor antigüedad de alternativa con relación a Puerta— y sabiamente lidió con el capote a media altura al primero bis de la tarde, que flojo de

llevando la muleta a media altura y otros por alto. La emoción fue en aumento. El toro, próbón y corto en el viaje, entró a mandamiento ante la valerosa insistencia del torero y «Miguelín», intentándolo todo toro por naturales limpios y largos, dextrorsos, pases por alto, giraldivas y molinetes de adorno, metiéndose materialmente en los pitones y hasta llegando a acariciar el testuz del astado, en un alarde de temeridad, que provocó el entusiasmo de los graderíos, mientras la música —que se quedó extenuada por tanto trabajo— no dejaba de tocar. En la suerte suprema, «Miguelín» se entregó con alma y valor enormes y encunándose cobró una estocada hasta el pomo, salvando perfectamente en el embroque los astifinos pitones de su oponente. Hubo petición general de trofeos, la presidencia otorgó dos orejas, se pidió a coro el rabo y el bravo torero dio la vuelta triunfal a la redonda, recogiendo prendas y regalos.

Diego «Valor» (ó Diego Puerta) alcanzó también un triunfo clamoroso en esta nueva vuelta al ruedo burgalés, donde hace dos años consiguiera un éxito grande. A su primero, un toro brochito y encastado, lo sujetó con unas verónicas superiorísimas, de mucha apretura, adelantando la pierna, cargando la suerte y rematando con unos lances del delantal que fueron un portento de gracia y garbo.



Con chieuelinas garbosas llevó Diego Puerta al quinto toro a los

cuartos traseros se le iba abajo. Aceptó una vara fuerte con codicia el de A. P., encunándose con el caballo y a petición del diestro murciano se cambió el tercio. El maestro, dispuesto a divertir al gentío, tomó los rehiletes y prendió un par al cuarto caído y otro superior en todo lo alto, haciendo el molinillo, por lo que se ganó una ovación enorme, terminando por adornarse corriendo por delante del astado. Brindó la faena al capitán general de la sexta región, teniente general Pérez Soba, que presenciaba la corrida desde un burladero y el trasteo lo inició con enorme exposición, sentado en tablas del uno, para sacar tres pases por alto, con mucho reposo y confianza. Ya en pie y ante un toro de embestida corta, toroó con temple y garbo por alto y sobre la derecha, engarzando dos series de redondos, entre olés y sonas de la música. Insistió el valiente y simpático diestro en su porfía manejando la pañosa con ambas manos, haciéndolo todo el toro y se adornó con espaldinas, giraldivas, manoleínas y desplantas, entre el clamor del gentío, que se le entregó plenamente. La noble embestida, aunque corta, del burel, facilitó la prolongación del trasteo de este pundonoroso diestro quien después de señalar un pinchazo en lo alto, a toro desigualado, entró a herir en la suerte contraria y a toro arrancado logró una estocada hasta la bola. Doblo el de A. P. y para «Miguelín» hubo concesión de oreja, petición de otro trofeo y vuelta triunfal al ruedo, entre el clamor de los graderíos.

### UNA CORRIDA BRAVA Y PASTUENA

Y tras este preámbulo anecdótico —obligado por nuestra parte y cuya extensión nos perdonará el amable lector— podemos entrar a analizar el resultado del festejo. Ocho toros salieron a la arena ayer. Los siete primeros pertenecían a los herederos de don Antonio Pérez de San Fernando y el último al ganadero de Andújar don Juan Salas. Este fue soltado en sustitución del sexto de la corrida y el primero —el toro del desigualado— quedó renqueando de los cuartos traseros y fue devuelto a los corrales, saliendo en su lugar otro del mismo hierro.

Arrancándose de largo tomó una vara fuerte el de A. P., encunándose y empujando bajo el peto. Quedó el toro ayuno de gas y Diego lanzó con suavidad sobre el lado derecho, pidiendo pronto el cambio de tercio, que no otorgó la presidencia, aunque lo hiciera luego, después de tentarle levemente la piel el varilarguero de terna. Parearon con prontitud «Almencilla» y Manolo Carmona, y Puerta, en la faena, se dobló por bajo eficazmente, sacando al astado de los medios, donde engarzó de principio seis dextrorsos enormes, largos, torerísimos, que rubricó con el pecho. El entusiasmo del público entró en ebullición y el torero sevillano comenzó a recrearse y a recrearse con una faena pléyrica de arte, salero y gracia, en la que se mezclaron los pases por alto, los redondos perfectos y mandones, los naturales largos y perfectos, aderezados con molinetes, giraldivas, manoleínas, desplantas y toda la gama de pases que tanto prodiga esta figura del toreo. Cuando la plaza era un clamor igual a su enemigo y volcándose sobre el morrillo agarró una estocada enorme, marcando los tiempos a la perfección. Cayó fulminado el astado y a Dieguito le otorgaron dos orejas, mientras el público, puesto en pie reclamaba la concesión del rabo. La vuelta a la redonda fue de apoteosis y después de recoger regalos y botas, salió Diego a saludar al tercio. Antes habían sonado aplausos para el toro en el arrastre.

Era cárdeno y bien encastado el quinto de la tarde y Diego lo lanzó con apreturas, con los pies juntos, jugando magistralmente los brazos y vaciándose ante la fuerte embestida del burel. Al ponerlo en suerte nos deleitó con unas chieuelinas maravillosas, que le valieron una ovación prolongada. El de A. P. tomó dos varas fuertes, arrancándose con bravura y casta y Puerta volvió a toroar por chieuelinas en el quite. Pero al último tercio llegó el toro con viaje corto, probando los engaños y punteando. El maestro brindó la muerte al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Sevilla, don José Utrera Molina, que como el viernes, asistió al festejo desde un palco y a quien el público tributó una cariñosa ovación. El trasteo de Puerta tuvo empaque, mérito enorme y una exposición

continua, porque al toro había que pisarle el terreno y obligarle a embestir. Se computó la faena de pases por alto, un gallego saleroso, pases sobre la derecha en el centro del plato, redondos completos, desplantas, pases con la mano del tendidor (como oímos acertadamente a un gracioso a nuestro lado) y porfía continua ante un toro que tomó bien pronto querencia a tablas y se defendía. Sacó Diego cuanto pudo de aquel enemigo que se había situado ya a la defensiva y se adornó con pases por alto, molinetes, espaldinas y giraldivas,



«Miguelín», brindando la muerte del primer toro al capitán general de la Sexta Región. (Foto Fedé).

poco de sus grandes méritos. Para gloria de la Castilla taurina, que ha dado a la Fiesta tan grandes figuras, S. M. «El Viti» ostenta uno de los cetros indiscutibles de la Tauromaquia. A su primero, entrepelo y revoltosillo, lo lanceó con temple y mimo, cuidando de que no se le fuera abajo. Una sola vara fue suficiente para no acabar con el escaso gas del de A. P., solicitando Santiago el cambio de tercio porque el burel, débil de los cuartos traseros, acusaba su flojedad. Parearon con prontitud Chaves Flores y el veterano «Pinturas» y tras el brindis, el maestro toroó primero con aseó y suavidad por arriba, llevando la muleta a media altura, para engarzar luego una serie de pases sobre la derecha, rematados con el de pecho. Entró de nuevo en funciones la música, el público comenzó a corear la faena del maestro y allí fue el deleite y el bien toroar. Porque no sabe ya uno cuál fue lo que más le gustó de la laboral muletería de «El Viti», si los derechos largos, adelantando la pierna y corriendo a maravilla la mano o los naturales templadísimos, o los de pecho torerísimos y las trincerillas con sabor orteguista, los afarolados, los adornos, los nuevos naturales largos, larguísimos, los desplantas toreros de este diestro de excepción, que hizo crujir al gentío y puso a la plaza boca abajo. Fue una auténtica borrachera del más puro y elegante toreo, que tuvo además el aditamento de los ayudados por alto, quieta la planta, los nuevos afarolados y el trasteo eficazísimo para igualar al noble y bravo toro de A. P. A toro arrancado hundió «El Viti» la espada en lo alto y como el burel se le amorcillara, al ponerse por delante de la cara, le tiró un gañán, rasgándole la taleguilla. Con el descabello lo atronó certeramente al primer golpe y la plaza se hizo ya un clamor. Se agitaron pañuelos y hasta sábanas salidas quién sabe de dónde y para el diestro salmantino hubo justo premio de dos orejas y rabo, con las que dio la vuelta al ruedo, para terminar sacando a saludar al tercio a sus compañeros. Al toro también se le aplaudió en el arrastre.



Temple, gallardía, dominio, arte, reo en este gran muletazo de

mientras la plaza se volvía loca de entusiasmo, aclamando al bravo torero, que estaba cuajando otra actuación de antología, de las que tanta fama le han dado a lo largo de su gloriosa carrera artística. Y cuando el público deseaba fervientemente que la espada coronara aquella gran faena, miren ustedes que a Diego se le complicó la cosa, entró a herir por tres veces señalando tres pinchazos en todo lo alto y tuvo que emplear la espada de cruzeta para atronar a su oponente al primer envite. La plaza en pie volvió



«El Viti», con las orejas y el rabo del tercer toro de A. P., correspondiendo a las aclamaciones del público. (Foto Fedé).

—el más encastado y bonito del encierro— arrastrara una pata, el público, siempre insatisfecho, protestó y la presidencia accedió a devolverlo a los corrales. Le substituyó un novillote cornicorto de Juan Salas, que comenzó huyendo de los capotes y cumplió medianamente en varas, castigándole bien Epifanio Rubio «Mozo». «Viti» toroó en el quite por verónicas sobre el lado izquierdo y después de brindar al público cuajó un trasteo muy torero y dominador, haciéndolo todo el torero, en el que hubo muletazos de buena factura, una serie de siete

### PLAZA DE TOROS DE BURGOS

Empresa GONZALEZ LUCAS

### ¡GRAN FERIA TAURINA DE CASTILLA!

Con motivo de las ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo 1966

HOY, DOMINGO, SEIS toros de los herederos de Dña. MARIA MONTALVO, para

## ANTONIO ORDONEZ

### Manuel Cano «EL PIREO»

## JOSE FUENTES

MARTES 5. — Actuación del famoso espectáculo cómico-taurino-musical

### Renovación de «EL BOMBERO TORERO»

con sus OCHO ENANITOS TOREROS

Todos los festejos comenzarán a las SEIS de la tarde

naturales largos con bello juego de muñeca, pases de pecho, dextrorsos y más naturales, en continua porfía y entre aplausos y música. Completó su excelente faena el de Vitigudino con una serie de pases por alto, derechos y adornos, cayendo ante la cara del toro y librándose de una cornada, por fallarle la pierna derecha. Cojando volvió pléyrico de valor y pundonor a la porfía, se adornó con unos molinetes y pases por arriba y entrando a herir con fe recetó dos pinchazos superiores, citando a recibir y media estocada en todo lo alto. También hubo premio de oreja para el gran maestro salmantino, que al abandonar la plaza se vio obligado a compartir con sus compañeros de terna una vuelta a la circunferencia, aclamados por el gentío, puesto en pie.

La corrida concluía al filo de las ocho y cuarto y, sin embargo, nadie se acordaba de marcharse de la plaza. ¡Estábamos allí tan a gusto!

En la enfermería, el doctor don Carlos Aranguena apreció a «El Viti» heridas erosivas en pie derecho, por haberle pisado una de las reses, de pronóstico leve.

Los toros pesaron en bruto, por orden de lidia: 473, 468, 470, 500 y 501 los de A. P. y 470 (?) el de Salas.

## BURGOS EN FIESTAS

### BRILLANTE CONCIERTO DEL CORO EASO

A las diez y media de la noche de ayer, con asistencia de numeroso y selecto público, tuvo lugar en el salón de actos del Circolo Católico de Obreros, la actuación del Coro Easo, de San Sebastián, que deleitó a los asistentes con la interpretación de un magnífico programa de composiciones musicales, cosechando en todas y cada una de las canciones prolongadas ovaciones, cerrándose su intervención con una fuerte salva de aplausos que duró varios minutos. El coro donostiarra estuvo dirigido por el maestro don José María González Bastida.

En el intermedio, el presidente de la masa coral, don Modesto Escobosa, hizo entrega al estandarte del Orfeón Burgalés de un banderín obsequio del Coro Easo. En contestación a las palabras pronunciadas por el señor Escobosa, el presidente del Orfeón Burgalés, don José María Sanz Briones, contestó con un breve discurso en el que agradeció la ofrenda y puso de manifiesto las fraternales relaciones que existen entre ambas masas corales y las ciudades a las que representan. Ambos oradores fueron muy aplaudidos.

### PROGRAMA PARA MAÑANA

A las seis, carrera ciclista nacional «Circuito Urbano», para profesionales, en la Avenida del Ciudad Campeador, organizada por el Club Ciclista Burgalés.

En las pistas de la Ciudad Deportiva, primera jornada del concurso hípico nacional, organizado por la Sociedad Recreativa Militar. Primera prueba, Nacional I; segunda, Deportiva Militar.

### PROGRAMA PARA HOY

A las diez y media, carrera ciclista «Trofeo general Yagüe», en el circuito «Cerro de San Miguel».

## CIRCO ATLAS

### LA PISTA GIGANTE DE LAS MARAVILLAS

INSTALADO EN LA CALLE SAN LESMES

### ¡SIGUE EL EXITO ARROLLADOR!

HOY ULTIMO DIA 3 FUNCIONES 3 5 - 8 Y 11

### FABULOSO PROGRAMA «CIRCO ECUESTRE Y FIERAS»

¡¡Tigres!! ¡¡Leones!! ¡¡Elefantes!! ¡¡Caballos!! ¡¡Trapecios volantes!! ¡¡Saltadores!! ¡¡Antipodistas!! y los mejores payasos de la actualidad

## HERMANOS TONETTI

para grúa o volquete, tres diferenciales marca «Reo» con motor «Diesel» perfecto estado, se vende. Interesados escribir al n.º 1.667 Apartado, 140. Burgos.

# NO SE DEBE PERDER LA MILENARIA COSTUMBRE DE LAS DECLARACIONES DE AMOR

Por Angeles VILLARTA

Las referencias que tengo acerca de este delicado asunto es que nuestros abuelos sudaban en pleno invierno y tiritaban en Agosto cuando se les acercaba el momento de declararse, porque las abuelas, antes de conceder lo que, desde los tiempos de Moratin, con sus petimetres, se llamaba el «sí de las niñas», exigían una declaración, y no una declaración cualquiera copiada del «Secretario de los Enamorados», sino una hermosa declaración, tierna, bella, romántica; una declaración con muchas palomas y muchos bálsamos consoladores, y muchas tumbas frías.

De otra forma no estaban dispuestas a darles el sí de las niñas. No bastaba con que les llenasen la falda de mariposas, de palomas, de bálsamos consoladores y de tumbas frías. Tenían que llenárselas puestas de rodillas y tendiéndolas cogidas por una mano para que no se les escapasen. La mayoría de las chicas preferían, para las declaraciones amorosas, la intimidad. Todas las boberías que dijera el futuro auxiliar de Hacienda quedaban entre ellos y no le daban un cuarto al pregonero para que divulgase la escena de la rodilla en tierra, la mano femenina presa y los tartamudeos del chico, que, con la emoción, siempre se le olvidaba algo: o la tumba fría o los bálsamos consoladores. Era el momento trágico de la

vida de los jóvenes, sobre todo cuando las muchachas preferían la exhibición a la intimidad y les obligaban a que se declarasen por la mañana de un domingo en el parque del pueblo, durante el tiempo que transcurría entre el final de una pieza musical y el principio de otra, a cargo de la banda municipal.

La muchacha se lo decía a todas las amigas, las amigas a sus papás y a sus mamás, y el cronista de sociedad del «diario» daba la noticia de que el próximo domingo se declararía Atilano a Magdalena. El papá de Atilano se ponía hecho un basilisco y aseguraba que Atilano había salido a la familia de su madre, que era tanto perdido y que vaya papelón que iban a hacer.

En cambio, al progenitor de Magdalena le felicitaban el gobernador de la provincia y los amigos, que le decían: «Vaya, don Magdaleno; que sea enhorabuena! Parece que empieza usted a dar salida al género...».

Llegaba el domingo, y si Atilano, con la complicitad de su padre no se había escapado a las islas Filipinas, todo el pueblo iba a escuchar su declaración de amor en el banco de los enamorados, porque en todos los pueblos había un banco de los enamorados y un becerro de oro, y una viuda alegre, a la que llamaban así porque en una ocasión la sorprendieron cantando el vals de Franz Lehár.

# LA HORA DE LA MUJER

MODAS · RECETAS CULINARIAS · CRONICAS · CONSEJOS · BELLEZA

## ¿Cómo ven a los adolescente de hoy?

Por Inés

La juventud actual se muestra inquieta por unos motivos u otros. Los educadores se preocupan por el problema y a los padres les sobrecoge. Lo que fue normal —la época del crecimiento, las formas de evolución— queda alterado por hechos incontrovertibles.

Una revista extranjera ha publicado, recientemente, un estudio en que intervinieron diversos especialistas. Estimamos de interés las opiniones que damos a continuación.

**DICE UN MEDICO**  
—En el plano puramente fisiológico, la respuesta es que la edad de la pubertad ha avanzado notablemente. Las niñas de catorce, quince años son más maduras que antes y esto se aprecia físicamente. Se han hallado muchas explicaciones a esta precocidad: la alimentación, la clase de vida, importancia de las actividades deportivas, prácticas de la higiene, etc. En todo caso, es cierto que la vida social de los niños influye sobre su físico y lo hace desarrollarse más rápidamente. Las jóvenes entran, además, más pronto en contacto con el mundo de los adultos. Todas las incitaciones visuales, las películas que ven, la libertad que se les ha dado, los encuentros con muchachos provocan un desenvolvimiento físico más precoz por medio del sistema diencéfalo-hipofisario.

Y el doctor, a otra interrogante, concluye:  
—No tengo la impresión de que la edad crítica sea, por lo menos en el plan físico, tan dramática como la consideran. En la mayoría de los casos, todo parece desarrollarse a la vez más rápida y armoniosamente.

**OPINA UNA MUJER**  
Es ésta la encargada de la sección juvenil de confección de unos grandes almacenes. Dice:  
—Desde los 12, 13 años las niñas se desprenden de la sección infantil, para ir a vestir a lo juvenil que comienza oficialmente a partir de 16 años, más o menos. Y es que a los 14 años ya tienen cuerpos de mujer perfectamente proporcionados y generalmente son atractivas. Ciertamente, si ellas siguieran vistiéndose con trajes plisados de colegiales, nadie las tendría en cuenta; pero ellas han sabido imponer sus gustos y escoger un estilo.

Prácticamente hemos abandonado los vestidos «jovencitas» del estilo de aquella época en que éstas no eran demasiado agraciadas, muy gordas o muy flacas, de piernas gruesas y de piel salpicada de espinillas o brotes de acné. Es ésta, verdaderamente, una especie en vías de desaparición.

**CRITERIO DE UN PSICOLOGO**  
El doctor Landry anota:  
—En el plano psicológico, esta edad será siempre especial. Porque hay, en efecto, un desequilibrio entre una madurez física mucho más rápida y una «madurez» psíquica. La evolución del instinto no es consecuencia de la evolución física. Exteriormente no hay más edad crítica; todo parece ir muy bien. Pero interiormente ésta existe siempre. En lo moral, queda la crisis de la pubertad, que es todavía más fuerte que antes porque está acentuada por este desequilibrio entre dicha precocidad física y el desarrollo más lento de las personalidades.

Y al referirse a algo que le inquieta a usted, señora, esa especie de incompatibilidad con sus hijas, el doctor opina:  
—Las desavenencias entre madres e hijos son más numerosas, pues lo que la madre ha vivido a los 17, 18 años, la hija lo vive a los 14, 15. Además, esas jovencitas que, en un año, llegan a ser en una forma casi espectacular unas mujercitas, inquietan a las madres que se sienten empujadas «atropelladas» por esta nueva generación demasiado precoz a sus ojos. Se sienten amenazadas y defienden sus posiciones, sus principios, sus tradiciones. Por su parte, las chicas adoptan una libertad de actitud que no es sino una apariencia exterior, por que están frecuentemente más atadas a las tradiciones que lo que ellas creen. Pero, de modo general, las chicas llenarán el retraso existente entre su desarrollo psicológico y su precocidad física, porque la ociosidad ocupa un lugar que crece sin cesar en nuestra civilización. Entonces la ociosidad en ocasión de trato, de intercambio de ideas, que acelera la formación de la personalidad de los adolescentes. Entonces, tal vez, el desarrollo afectivo de las señoritas alcanzará su desenvolvimiento físico y, establecido un armónico equilibrio, se podrá enterrar definitivamente este viejo término: «La edad crítica».

Sus observaciones, amiga, coinciden o no coinciden con las expresadas por estos especialistas?  
Me gustaría saberlo.

## La moda masculina durante el verano

Por MARIA

Aunque las tendencias soplen de diversos países, la mayoría coinciden en lo que se refiere a la moda masculina.

En los colores existe una casi unanimidad en favor de los marrones —del crema a los mocha, chocolate, óxido y mostaza— los azul —a partir del azul cielo al azul marino—. Otros tonos que predominan son el naranja quemado, el rojo torero, el burdeos fuerte, el verde pino. El gris pizarra sustituye al negro.

Otro punto en que están de acuerdo: que las prendas de vacaciones han de presentar un aire distinto al de los trajes de «vesti» acentuando los perfiles juveniles, funcionales, de des preocupación y comodidad, de atractivo colorido.

Señalamos que los pantalones son estrechos y ajustados, con el talle bajo en algunos, y no deben ir muy ceñidos. Para la playa, excursiones en barco, los días de ocio han presentado shorts, «bermudas» y «piratas» trescuartos.

Tanto camisas como americana corte ancho y confortable, línea geométrica en el escote y sisas de las mangas. Algunos llevan aplicadas bandas horizontales y bolsillos oblicuos o de plastón.

Indiquemos la variante «playera» en sus dos versiones, estilo sastrería —americanas sin forros, tejidos algodón a cuadros madras, seceses o rayas, línea semientallada y con bolsillos de corte inclinado o vertical— y el estilo modernista, de influencia americana, prenda corta en que gozan importancia los ribetes aplicados en cuellos, puños, piezas en los bajos y pespunte generalmente agrupados para conseguir efectos de franjas.

En los trajes de baño predomina la línea «surf» en artículos elásticos, de calidades gruesas en algodón, jugando los colores en dos tonalidades que contrastan o dibujos distintos y con cinturones que oponen resistencia al resto de la prenda.



Una creación veraniega de Jerson. — (Foto LOGOS)



Jerson nos ofrece este traje de chaqueta muy veraniego, de líneas clásicas y favorecedoras. (Foto LOGOS)

## Colegio "Santo Tomás"

Reconocido Superior Masculino

Avenida de los Reyes Católicos. — Teléfono 206824

CURSO INTENSIVO DE VERANO A PARTIR DEL DIA 5 DE JULIO

Enseñanza Primaria  
Ingreso en Bachillerato  
Revalidas de Grado Elemental y Superior  
Asignaturas pendientes de Cursos  
Iniciación de asignaturas de Cursos próximos  
ALUMNADO: Internos, Externos y Medipensionistas.

## Noticias en torno a la moda

El mundo en que intervienen los textiles está lleno de posibilidades. Hasta qué punto lo refleja la siguiente noticia: «Las empresas textiles y de la confección invirtieron más de mil millones de pesetas en publicidad en el curso de 1965».

¿Que en qué país? En España.

Sin embargo, según un informe, dentro del sector algodonero, la producción de 1965 ha sido en general inferior a la del año anterior, la producción de hilados y tejidos de lana no experimentó variación, si bien los precios de materia prima —lana ordinaria de Burgos y lana merina blanca de Extremadura— sufrió una baja.

Normalidad en la producción de fibras sintéticas y artificiales.

Por lo que se refiere a la seda natural nos dicen que en Grecia disminuye la producción de capullos de seda —el año actual se calculan 800 toneladas, 30 menos que el año anterior— y que las exportaciones de Italia de seda natural alcanzan los 412.900 kilos con una ventaja sobre el ejercicio de 1964 de 35.000 Kgs.

Los estampados 1966 van siempre sobre fondo de textura trabajada —otomán, adamascado, gabardina— y tono

claro pero con coloridos de la misma intensidad para que no se produzcan tipos demasiado bruscos o desiguales.

Los motivos algo más grandes que los de las temporadas anteriores, flores estilizadas, arabescos de estilo persa, flores imitando el estilo hierba, rayas aproximadamente de un centímetro de tonos de la misma intensidad o coloridos diferentes. Abundancia de cuadros tricolores.

En cuanto a los tejidos: hilos en relieve pero muy finos; gabardina y Whipcord con fondos a pequeños cuadros, tejidos en doble. Otomanes donde es perceptible la influencia de la mantelería como fondo, adamascados, filetados cuadrículados con hilo mare. Los tejidos peludos y trenzados apretados. Reaparición de tweeds.

Fayas, muars, en tejidos pesados... Cloques algunos sobre fondo satén, faya o gasa. Crespones tanto lisos como estampados. Etamines pero menos calados. Cincelados estilo persa, chenille tanto de lana, viscosa, algodón y poliamida, los laqueados, algunos enteramente plisados, lamés, jersey fino de hilo crepé, muselinas.

Encajes estampados de estilo floral y con bordados de flores en tul del mismo tono que cada estampado o con motivos de chenille irisado o hilos metálicos.



## SEÑORA:

Nos complace comunicarle que hemos comenzado a dar a conocer en BURGOS los productos de Alta Cosmética que BALNEARIO DE ARCHENA ha creado para la belleza y salud de su cutis.

Una Profesora especializada en nuestros Tratamientos de Belleza, se encontrará a su disposición del día 4 al día 9 de julio, en

## Perfumería FERNANDO

Cardenal Segura (Cid), 3

Les mostraremos las Cremas de Belleza más modernas, no conocidas hasta el día.

## GLEDINAS MASK, en sus tres versiones

AZUL (cutis jóvenes)

ROSA (normales)

VERDE (cansados)

Y EL TONICO MAS MODERNO PARA LA PIEL

## EL AGUA DEL BALNEARIO DE ARCHENA

Algo nuevo, algo diferente, todavía mejor de todo lo que haya venido usando hasta ahora.



ARCHENA, s.a.

## SUMINISTROS ELECTRICOS

# «MOBARLUX»

Calle Segovia, 24

BURGOS

Teléfono 200004

ALMACEN DE MATERIAL ELECTRICO

## PISOS LLAVE EN MANO

EN CALLE VITORIA, DE SEIS Y CINCO HABITACIONES, BAÑO, CALEFACCION INDIVIDUAL, FACILIDADES. TAMBIEN LIBRE EN AVENIDA DEL CID. E IGUALMENTE EN CALLE MADRID, DE 4, 5 Y 6 HABITACIONES. CALEFACCION CENTRAL. INFORMAREMOS DE OTROS QUE DISPONEMOS. SIN COMPROMISO.

Agencia PALENCIA

PL. CALVO SOTEL, 6. — BURGOS

## ¡ahora, nuevos modelos!

colowall  
PAPEL  
SUPERLAVABLE

Colocación inmediata

Ignacio Palacios, S.A.

## Ante un marido infiel

¿Qué haría usted si se viera en el dilema de un rompimiento inesperado? Valor y paciencia: es lo más recomendable para la esposa

QUIZA no todas las mujeres se detengan a pensar en sí alguna vez se podrían ver ante el caso de un marido infiel. Algunas celosas habrían sin duda visto este drama imaginativamente y también con la imaginación suelta habrán pensado en las resoluciones.

La primera, probablemente sería formar al infiel un escándalo de padre y muy señor mío. La segunda, sería pedir el inmediato divorcio. E incluso pueden haber pensado en la agresión personal.

Ante el caso de que usted, señora, sorprendiera a su esposo en la compañía íntima de otra mujer y que él, al verse cogido en el engaño le dijera poco más o menos: «Es una señora con la que... tengo unos negocios...».

¡No mientas! contestaría usted. Y él, reflexionando, añadiría: «Sí, la quiero, no puedo prescindir de ella. He tratado de no quererla, pero eso no es posible. No puedo vivir sin esta mujer. ¡Y quiero vivir, quiero vivir!».

Ante un diálogo como éste, ¿qué haría Vd., señora? Es difícil la respuesta y amarga, muy amarga, la circunstancia. La mujer era bella y joven. ¿Qué puede una esposa, madura acaso, contra esa juventud contra esa palabra vivir pronunciada a gritos, apasionadamente?

Entonces, la mayor parte de las esposas, reaccionarían de este modo encarándose con la intrusa:  
«No puede querer sino a una de las dos, ¿no es verdad? Y puesto que es con usted con quien quiere vivir... con usted vivirá. Voy a prepararle una maleta y se reunirá con usted. Solamente, cuidelo Bajo su apariencia de salud es frágil. ¿Trabaja usted?»

«Mejor, porque él no puede trabajar mucho. Su sueldo es corto. ¿Sabe usted poner inyecciones?»

«No», murmuró la otra.

«Entonces, tendrán que llamar a una enfermera, para que él pueda continuar su tratamiento».

Y les volvió arrogantemente la espalda. Había dicho lo que tenía que decir.

A las dos horas, el marido volvió al hogar. Allí estaba la maleta sobre una silla. No la tocó. Al día siguiente, la maleta seguía allí. No hablaban nada marido y mujer. Vivió a su trabajo el esposo.

Durante seis meses consecutivos, la maleta siguió encima de la silla, como un testigo muco y elocuente de la escena que la esposa había sorprendido.

¿Se habría arreglado todo? Pasó más tiempo. Nunca se habló de aquello entre los esposos. Ella era la vencedora moral. El marido jamás volvió a producirle el dolor de una infidelidad. Y a la hora de su muerte le pidió perdón...

Fue una lección de amor, de paciencia, de valor de inteligencia, por parte de la señora. Una lección que debe ser imitada y admirada.

CHARLES HARDTFIELD (S.U.N.C.)

## SERPENTINAS

—¿Conque va usted a casarse con mi hijo? —dice el rico industrial a su secretaria. Y añade, en tono de reproche: —¿No le parece que antes debería usted haber hablado conmigo, señorita?

—Sí, señor, y en realidad estuve mucho tiempo en duda; pero, al fin, me he decidido por su hijo.

—¡Nuestro quinto aniversario de boda! ¡Cuánto siento haberlo olvidado, querida. ¡Y sabes por qué? ¡Porque estás igualita que el día que nos casamos!

—¡Ya lo creo! ¡Como que llevo puesto el mismo vestido!

—¿Qué otras? —Prefiere usted a las mujeres habladoras o a las otras? —¿Qué otras?

—Una persona que nació en 1903, ¿qué edad tendría ahora? —¿Es hombre o mujer?

—Llevaron a Pepita al óptico —Lea lo que dicen esas letras. —Muy bien. Ya las lee. —En alta voz.

—¿Para qué? ¿No sabe usted leer?

El médico especialista le pregunta al gago: —¿Tartamudea usted siempre?

Y responde el hombre: —N-n-no d-d-d-o-o-o-t-o-r. S-s-s-sólo cuando ha-a-ablo.

Una señora elogiaba a Edison por sus inventos y de forma muy especial por el del fonógrafo.

—Mi máquina es muy modesta —respondió el genio—. Dios inventó la perfecta. La mía en cuanto habla un ratito se para.

—Señor juez, maté en un momento de locura.

—Y cuando despedazó el cadáver, ¿estaba también loco?

—La verdad: eso ya fue por entretenerme.

Un locutor de la televisión americana ocurrenente y gracioso, pero hombre feísimo, fue presentado en una ocasión a una señorita. Al darse la señorita cuenta de quién se trataba, exclamó: —Me alegro mucho de conocerle. Ya veo que nuestro receptor no está estropeado, como yo creía.

# MUNDILLO DEL TEATRO Y EL CINE

## Milagros Leal lleva «La Celestina» a los Festivales de España

- ★ He perdido más de cinco kilos esta temporada. El papel de Celestina es exigente y duro
- ★ No hay actor que se capaz de «interpretar» dos veces diarias lo más que hará será «actuar»
- ★ Con este plan de vida que nos imponen, sólo van a conseguir que nos pasemos al cine

Por Miguel FERNANDEZ

Un año se cumplirá dentro de poco. Un año encarnando «La Celestina» Milagros Leal la estrenó el 4 de Julio en Granada. Ahora, después de ocho meses de diaria representación en el teatro Bellas Artes ha salido de nuevo a provincias alistada en esta ráfaga cultural que son los Festivales de España.

—Voy muy contenta a cumplir los compromisos que tenemos con los Festivales de España. Me parece muy interesante llevar los triunfos del año a los que viven apartados de la vida teatral. Además creo que un gran éxito no llega a serlo de verdad si no está confirmado en provincias.

Hablo con Milagros Leal en la víspera de su viaje. Estamos en el teatro Bellas Artes, donde ella ha acudido para ensayar algunas escenas con los nuevos actores que emprenderán esta gira entrante. Los personajes de Calixto y Melibea no los encarnarán —como aquí en Madrid— José Rubio y Asunción Sancho, sino Manuel Gil y Marisa de Leza. Supongo que la obra, ahora, ganará aún más Asunción Sancho interpretaba muy débilmente a Melibea. Y Marisa de Leza está en un gran momento, como bien lo demostró en «Después de la caída», su último éxito.

—Estoy muy cansada. He perdido más de cinco kilos esta temporada. El papel de Celestina es exigente y duro tanto en lo físico como en lo intelectual. Cada representación es una paliza. Al principio, de tanto movimiento, cogi unas agujetas que por poco no las suelto. Si ahora hubiera podido descansar un poco más... Pero todo es muy seguido, agotador. Creo que lo único que me mantiene en pie es el ánimo del público, de la crítica de los amigos... Todos están siendo muy buenos conmigo.

Cada vez que sube al escenario le supone una entrega total, intensa, desbordada. Una pelea desafiante contra la fatiga. Es un continuo cambio de voz de gustos de sensaciones emotivas.

—Yo he tenido en mi larga vida de actriz bastantes papeles agotadores fuertes. Pero, claro, antes era joven. Lo resistía todo con gran facilidad. Ahora es a fuerza de sacrificio y de esfuerzo.

UN MOMENTO DE APLAUSO NO SE PARECE A NADA

Dos representaciones diarias es una barbaridad. Lo dicen los actores en todas las ocasiones que tienen. Lo comentan los críticos, porque ellos piensan —con toda razón— que el actor se gasta, que el actor necesita un tiempo para reponer sus fuerzas tanto físicas como psicológicas.

Dos representaciones diarias terminan amaneciendo y acabando con el actor. Sin embargo no hay manera. A los empresarios no hay modo de bajarles de su burro.

—Todos los empresarios debían de ponerse de acuerdo para quitarnos a los actores este suplicio de todos los días. Yo creo que ya está bien que nos tienen suficientemente purgados. Ellos saben, porque se ha demostrado, que se hacen las mismas recaudaciones al cabo del año con una sola función. Lo de ahora es repartir al público, tantamente, en horas distintas.

Hay juventud en las palabras de Milagros Leal. Hay amor a su profesión. Hay sa-

biduria conseguida tenazmente, día a día.

Por mucha voluntad que ponga el actor, no es posible conseguir toda la brillantez que es capaz trabajando tan seguido. Como muy bien decía un crítico no hay actor que sea capaz de «interpretar» dos veces diarias; lo más que hará será «actuar». Se nos pide, también que seamos humanos, que vivamos en directo contacto con los problemas de los demás, que no nos sinteticemos. ¿Pero cómo vamos a tener tiempo de lo demás si apenas tenemos para nosotros, si casi todo lo necesitamos emplear para reponernos de la paliza anterior?

Habla con naturalidad, con rapidez. Es un tema bien aprendido. Un tema que debe mantener al día con sus compañeros de teatro. Este es un mal que todos padecen y contra el que todos viven luchando hasta ahora.

—Con este plan de vida que nos imponen, sólo van a conseguir que todos los actores nos vayamos pasando al cine. El cine es un descanso en comparación con esto. Res-



Un año va a cumplir Milagros Leal sosteniendo en pie, dándole una increíble vitalidad a «La Celestina». Cada vez que sube al escenario le supone una entrega total y desbordada. Aquí la vemos en un feliz momento de su representación (Foto Julio César - LOGOS)

petan las fiestas, respetan todo. Haciendo cine se vive con otro desahogo de tiempo sin esta agonía.

—Entonces...

—Lo único que me mantiene en el escenario es el aplauso. Un momento de aplauso no se parece a nada, lo compensa todo.

«QUIERO IRME A LORET DE MAR AL MENOS QUINCE DIAS»

Milagros Leal no practica

## ECOS DEL CINE MEXICANO

Por Luis JARABA

Ciudad de Méjico. — (Servicio de S. I. C. H. A., en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Para propiciar en forma adecuada la superación del cine mejicano, mediante el mayor y mejor aprovechamiento de los valores artísticos y culturales del país, el Banco Nacional Cinematográfico ha convocado un Concurso de Argumentos y Guiones Cinematográficos, cuyo premio principal se eleva a la cifra de cincuenta mil pesos (doscientos cincuenta mil pesetas, aproximadamente). La acep-

aviadores y dos sobrecargos masculinos. Ricardo Montalban, Julio Alemán, Guillermo Murray y Mauricio Garcés es el reparto proyectado, mientras que los escenarios naturales serán Montreal, Toronto, París y Roma.

EL PRODUCTOR Gregorio Walerstein, al que se debe la deliciosa comedia «Una joven de 16 años», piensa producir una comedia a todo lujo. «Cómo pescar marido» es el título provisional y su rodaje, de varias semanas de duración tendrá lugar en Méjico D. F. y Las Vegas, EE. UU. La dirección recaerá en Alfonso Corona Blake, triunfador de tantas películas, como «Yo pecador», «El camino de la vida», «El pecado de una madre», etc. Las jóvenes intérpretes, que lucirán bikinis en reñida competición, serán Maricruz Olivier, Fanny Cano (actualmente en España), Hilda Aguirre y probablemente, Emily Cranz. Ellos serán, Jorge Rivero, Joaquín Cordero, Fernando Luján y Raúl Actor.

GRANZIOSO éxito el que ha obtenido el extrenado de «La vida de Pedro Infante», un largo metraje dedicado al llorado ex carpintero de Guamuchil y posteriormente gran actor del cine y la canción mejicana. Dos hermanos de Pedro han trabajado en este film: José —de gran parecido físico con Pedro— y Angel; a su lado, Lilia Prado, Maricruz Olivier y su sobrina Sonia Infante. Ni que decir que el recuerdo del inolvidable intérprete de «Pablo y Carolina» y tantos otros éxitos del cine azteca ha producido un gran impacto en las masas populares donde Pedro Infante tenía simpatías arrolladoras.

Y PUESTO que estamos con el tema de los recuerdos diremos a ustedes que también ha constituido un grandioso éxito el estreno de las dos últimas películas protagonizadas por Javier Solís, el actor y cantante que estaba llamado a suceder a Pedro Infante y que murió en plena juventud así mismo. Se trata de «Los Sánchez deben morir» y «Caña Brava», esta última, rodada en la República Dominicana y en la que tiene por protagonista femenina a María Antonieta Pons.



Javier Solís, actor del Cine mejicano. — (Foto SICHA)

tación ha sido unánime y ya han recibido numerosos asuntos. ¡Adelante!

— POR FIN se inicia el rodaje de «Domingo Salvaje», película que producirá Sagitario Films, bajo la dirección de Francisco del Villar. Esta será la tercera película del joven director, que se inició con «El tejedor de milagros» y siguió, con gran éxito por cierto, con «Los cuervos están de luto». Del Villar es un apasionado de los temas llamados de «humor negro», aunque asegura que «Domingo salvaje» es más bien un film lanzado por caminos de drama violento.

«90 W» es el original título que el productor Manuel Zecena (guatemalteco) ha dado a su próxima película y que versará sobre la historia de dos pilotos

## EL CINE «LE VA»

### Hans Meyer tras anunciar productos en T. V. E.

#### Ha protagonizado una película española en la que hace de entrenador de boxeo

#### Vive en París, es soltero y dice que va habrá tiempo para casarse

Por Canals ORTIZ

(DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)

LA presencia de Hans Meyer impresiona. Mide un metro noventa, tiene los ojos intensamente azules, el pelo rubio, el rostro alargado y aparentemente picado de viruela. Después de popularizarse como hombre-anuncio en nuestra televisión, ha pasado a protagonizar una película, en Zaragoza, cuyo título es «Culpable para un delito».

Con anterioridad —refiere— ya había hecho bastante cine en Francia, donde asistió a la escuela de actores de Claude Chabrol. Lo mejor que me dieron fue un personaje en el film «Fierrot le fou», de Jean-Luc Godard.

—¿Dónde nació?

—En Natal, una población de África del Sur, el 21 de Julio de 1925. Mis padres eran colonos alemanes que explotaban una finca forestal. Viví allí hasta los ocho años, para trasladarme luego a Londres con mi familia.

En Inglaterra Hans Meyer

continuó los estudios primarios para seguidamente emprender la enseñanza media.

LAS EMPRESAS NO LE QUERIAN :— :— :—

—Tenía un grupo de amigos que trabajaban en el teatro y a raíz de ese contacto me empezó a interesar por lo artístico, hasta desear, con toda mi alma, ser actor. Pero, a pesar de cuanto me ayudaron, la lucha fue difícil y tuve que conformarme con realizar pequeñas representaciones en provincias.

El mundillo publicitario se fija entonces en él para la filmación de una serie de anuncios televisivos y acepta. No es su ideal, pero produce dinero.

—Mi cara es inconfundible y por tal razón lo que en un principio pude ser reclamo se convierte en arma de doble filo, ya que no puede hacer varios «films» en un mismo país. Las empresas no me quieren. No re-

## Eddie Constantine en Madrid para rodar una película

Madrid. — Ha llegado a Barajas, procedente de París, donde ha pasado el fin de semana, el famoso «duro» de la pantalla, Eddie Constantine. Es la cuarta vez que viene a Madrid, donde rodará un film a las órdenes de Jesús Franco. Le acompaña su familia.



Hans Meyer, un actor sudafricano que se ha popularizado en España a través de «sketches» publicitarios y que ahora protagoniza una película española. — (Foto Cifra)

sulta serio anunciar a la vez una sopa y una bebida, pongo por ejemplo. El público me conoce demasiado.

Entonces Hans Meyer comienza a viajar. Su espíritu aventurero lo lanza por Europa. Recorre Alemania, Holanda, Francia, Grecia e Italia.

—¿Qué hizo en esos países?

—Trabajar como fotomodelo y protagonizar novelas.

Un buen día recibió un telegrama urgente para que se trasladara de nuevo a Londres. Un productor cinematográfico le firmó contrato para protagonizar treinta «cortos» para la televisión inglesa.

SOLTERO Y AUN NO PIENSA EN CASARSE

—¿Dónde reside normalmente?

—En París.

—¿Con quién?

—Solo.

—¿No está casado?

Esboza una sonrisa de tipo «duro».

—¿Todavía no.

Nos parece haber adivinado cierta sorna en la respuesta.

—¿A qué espera?

—Hay tiempo para esto...

—¿Le gustan rubias o morenas?

Ahora se pone serio.

—El color del pelo no importa y menos hoy en que las mujeres se lo cambian con una facilidad pasmosa. Lo que me preocupa es lo espiritual.

INDIGESTION DE BOCADILLOS :— :— :—

—Hablemos de «Culpable para un delito»...

—Incorpore a un entrenador de boxeo que tiene muy mala suerte en la vida y se ve mezclado, sin tener culpa, en una intriga policíaca. Al principio temí que fuera un guión de poca clase, pues en Francia me habían hablado muy mal del cine español; pero he comprobado que no es así.

Durante el rodaje se produjo la siguiente anécdota.

—Una escena en la que me comía un enorme bocadillo, tuvo que ser repetida hasta veinte veces. Eso quiere decir que me vi obligado a «tragarse» gran cantidad de bocadillos. Por la noche, un médico zaragozano tuvo que asistirme urgentemente a causa de una indigestión de prodigioso grado.

—¿Ha aprendido algo en España?

—En primer lugar, y creo que es lo más importante, he aprendido a querer a los españoles; luego, por exigencias de la película, a boxear.

—¿Cuántos idiomas sabe?

—Cinco: alemán, inglés, fran-

és, italiano y español. Tengo nociones de griego y ruso.

UN MES DE DESCANSO :— :— :—

Mientras prepara su smaetas, preguntamos a Hans Meyer:

—¿Volverá pronto?

—En verano, casi a finales; será en Agosto o Septiembre para una nueva película, esta vez del «Oeste».

—¿Y entretanto?

—Descansaré un mes en mi casa y luego haré más anuncios.

—¿Vive bien de la publicidad?

Risa abierta.

—¡Oh, sí...! La publicidad si bien no prestigia demasiado al que la presenta, lo cierto es que da mucho dinero.

—¿Más que el cine?

—En proporción de trabajo, sí.

Tras anotar esta respuesta cerramos nuestro bloc de apuntes, percibiendo que Hans exhala un suspiro de alivio. No, si estos «duros» son, a veces, más blandengues...

## Lola Flores de nuevo en España



El Mundo se ha quedado pequeño para los artistas de fama. Lola Flores, Lola de España, como la llaman al otro lado del charco, regresó, ya, de su «tour-né» por tierras argentinas. La permanencia de Lola Flores en Argentina ha sido de dos meses.

—Mi contrato con el Teatro Avenida de Buenos Aires —nos dijo Lola al llegar— era de cuatro semanas. Pero tuvimos que prorrogarlo por dos semanas más.

Sabemos que el beneficio neto que Lola Flores dio a ese importante teatro argentino es de cerca de treinta millones de pesos.

A Lola Flores, en esos dos meses de permanencia en Argentina, le han concedido más de diez galardones en total. Medallas, trofeos, menciones, etc.

Acudieron al aeropuerto de Barajas a recibir a la estrellísima Lola Flores, además de un buen número de admiradores y representantes de Prensa y radio, sus padres y sus tres hijos.

## Geraldine regresa de Hong-Kong



La figura de Geraldine Chaplin es familiar en Barajas. Sometida precozmente al destino de las grandes estrellas, de recorrer Mundo continuamente, la hija de Charlot es impenitente viajera pero siempre vuelve a España que la entusiasma. A España y a Manolo Velasco —hermano de Conchita Velasco— su novio oficioso, que en este caso la recibe en el aeropuerto madrileño, cuando la estrella regresa de Hong-Kong, de presentar su última película. — (Foto Hispania Press).

Los más selectos artículos de papelería, dibujo, pintura escritorio y oficina, en

### Papelería TAGRA

SUSCRIPTORES DE «DIARIO DE BURGOS» Y CLIENTES DE «TALLERES GRAFICOS», ESTA ES SU PAPELERIA

Calle Vitoria, 13. — Teléfono, 202852



# Complejo Residencial "EL CARMEN"

Arquitectos de esta obra:

**D. José Antonio de Olano y López de Letona**

**D. José Antonio de Olano Moliner**



- ★ CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRALES.
- ★ PUERTA DEL PORTAL DE ALUMINIO PULIDO BRILLANTE.
- ★ PAVIMENTOS DE PORTAL Y ESCALERA DE MARMOL.
- ★ REVESTIMIENTOS DE LAS PAREDES DEL PORTAL, DE MARMOL.
- ★ PAREDES DE LA ESCALERA CON PINTURA PIEDRA-PLASTICA.
- ★ ASCENSORES Y DESCENSORES DE PRIMERA CALIDAD.
- ★ DOS PUERTAS DE ENTRADA A CADA VIVIENDA (SEÑORES Y SERVICIO).
- ★ COCINA Y BAÑOS ENCHAPADOS HASTA EL TECHO CON AZULEJOS DE COLOR.
- ★ PAREDES DE LAS HABITACIONES DECORADAS Y EMPAPELADAS.
- ★ PUERTAS INTERIORES, RODAPIES Y JAMBAS DE MADERA FINA, VISTA Y BARNIZADA.
- ★ VENTANAS COMBINADAS CON MADERA METALICAS Y ALUMINIO PULIDO.
- ★ PAVIMENTOS DE LAS HABITACIONES DE PARQUET, CON MADERA DE GUINEA Y MAGNIFICA COMBINACION DE COLORES.
- ★ VERTEDERO DE BASURAS DESDE CADA PISO
- ★ PISOS DOTADOS DE 5 HABITACIONES, AMPLIO ESTAR-COMEDOR, GRAN COCINA, OFFICE Y DESPENSA.
- ★ DOS BAÑOS Y OTRO DE SERVICIO.

VIVIENDAS EMPLAZADAS EN ZONA COMPLETAMENTE AJARDINADA, RESIDENCIAL Y EN EL MISMO CENTRO DE BURGOS

La calle del Carmen, en su nueva alineación tendrá 30 metros de anchura

**En definitiva, viviendas verdaderamente señoriales**

También construimos otros pisos en esta zona de menor superficie y esmerada construcción.

Aún quedan algunos sin comprometer  
Apresúrese a solicitar el suyo antes de que sea tarde

**Arranz** Construcciones  
**Acinas**

Calle Vitoria, 141, 1.º, 1.ª

# Son sesenta las solicitudes resueltas favorablemente para el «Polo» de Promoción Industrial de Burgos

He aquí la relación completa de las solicitudes resueltas favorablemente en el Concurso correspondiente al año 1966, correspondiente a inversión y puestos de trabajo de cada una de ellas.

«Paycart, S. A.» (B). Burgos. Fabricación de envases comerciales de cartón, con inversión de 8.897.850 pesetas y 23 puestos de trabajo.

«Antonio Domínguez de Lucas» (A) Madrid. Fabricación de parquet-mosaico de madera, con inversión de 22.096.400 pesetas y 34 puestos de trabajo.

«Establecimientos Barque, S. A.» (B). Burgos. Fabricación de muebles, persianas y puertas, con 31.640.000 pesetas y 81 puestos de trabajo.

«Gonvarri Industrial, S. A.» (A). Madrid.— Transformación de chapa (Collis), con inversión de 43.640.000 pesetas y 25 puestos de trabajo.

«Tecnice Española, S. A.» (B) Madrid.— Fabricación de láminas acanaladas para cubrir techos, etc. con inversión de 22.730.000 pesetas y 20 puestos de trabajo.

«Misioneras Hijas del Corazón de María» (A). Bilbao. Colegio Menor, con inversión de 19.000.000 pesetas y 22 puestos de trabajo.

«Vimar, S. A.» (B). Eibar (Guipúzcoa).— Función inyectada de materiales no férricos, con inversión de 28.000.000 de pesetas y 56 puestos de trabajo.

«Manufacturas Alcides, S. A.» (A). Barcelona.— Fabricación de prendas sastreira, con inversión de 6.847.000 pesetas y 26 puestos de trabajo.

«Hispano-Everest, S. A.» (C). Madrid.— Fabricación de artículos de caucho, con inversión de 38.000.000 de pesetas y 80 puestos de trabajo.

«Sillas Españolas, S. A.» (A). Burgos.— Fabricación de sillas de madera, con inversión de 72 millones de pesetas y 62 puestos de trabajo.

«Narciso Calzada Martínez» (C) Burgos.— Fabricación const. metálicas, con inversión de 4.485.000 pesetas y 39 puestos de trabajo.

«Ferrol-Hispania, S. A.» (B). San Juan, 42. Burgos.— Fabricación de bañeras y calderas para calefacción, con inversión de 122.840.000 pesetas y 170 puestos de trabajo.

«Decoración y construcción, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de polixtiroenos expandibles, con inversión de 4.485.799 pesetas y 21 puestos de trabajo.

«Europa de calefacción, S. A.» (B). Madrid.— Fabricación de calderas de acero, con inversión de 43.888.750 pesetas y 49 puestos de trabajo.

«Tenería del Norte, S. A.» (A). Barcelona.— Curtición de pieles vacuno, con inversión de 60 millones de pesetas y 82 puestos de trabajo.

«Hispanopiel, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de artículos de piel, con inversión de pesetas 88.674.000 y 355 puestos de trabajo.

«Mecanometal, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de herrajes, con inversión de 18.000.000 de pesetas y 50 puestos de trabajo.

«Cooperativa Industrial de Bebidas» (C). Santander, 2 Burgos.— Elaboración de vinos, con inversión de 28.275.500 pesetas y 30 puestos de trabajo.

«Bombas y Accesorios, S. A.» (A). Bilbao.— Fabricación de bombas, con inversión de pesetas 30.511.000 y 46 puestos de trabajo.

«Angel Delso Rupérez» (B). Madrid.— Fabricación estructuras metálicas, con inversión de 8.783.012 pesetas y 50 puestos de trabajo.

«Válvulas y Accesorios Navales, S. A.» (A). Bilbao.— Fabricación de válvulas, con inversión de 53.770.000 pesetas y 67 puestos de trabajo.

«Houghton Hispania, S. A.» (B). Madrid.— Fabricación de arenas, resinas y silicatos, con inversión de 30.000.000 de pesetas y 34 puestos de trabajo.

«Atlas Hispano-Danesa, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de congeladores, con inversión de 204.076.000 pesetas y 250 puestos de trabajo.

«Religiosas Reparadoras del Sagrado Corazón» Trinas 6. (A). Burgos.— Enseñanza primaria y media, con inversión de pesetas 39.819.000 y 18 puestos de trabajo.

«Fabricación de alfombras y tejidos especiales, S. A.» (A). Vitoria, 50. Burgos.— Fabricación de alfombras, con inversión de 15.000.000 de pesetas y 43 puestos de trabajo.

«Baquera Herranz, S. A.» (B). Madrid.— Fabricación de muebles de madera, con inversión de 11.753.499 pesetas y 79 puestos de trabajo.

«Industrias Vam, S. A.» (B). Bilbao.— Fabricación de accesorios y repuestos de automóvil con inversión de 10.000.000 de pesetas y 101 puestos de trabajo.

«Ferro-Omes, S. A.» (B). Camino Villalonguejar, s/n. Burgos.— Fabricación de estructuras metálicas, con inversión de 4.599.000 pesetas y 28 puestos de trabajo.

«Desarrollo Ganadero Español, S. A.» (B). Carretera de Logroño, s/n. Burgos.— Fabricación carne de abasto, en todas

sus especies, con inversión de 496.899.925 pesetas y 251 puestos de trabajo.

«Muebles Metálicos Esmaltados, S. A.» (B). Miranda, 12, 2.º Dcha. Burgos.— Fabricación de muebles metálicos y esmaltados para cocina, con inversión de 22.300.000 pesetas y 30 puestos de trabajo.

«Confecciones Grel, S. A.» (A). Miranda de Ebro (Burgos).— Confección prendas ext., con inversión de 52.346.590 pesetas y 259 puestos de trabajo.

«Gráficas Centro de España, S. A.» (A). Madrid.— Artes Gráficas en general, con inversión de 22.730.160 pesetas y 81 puestos de trabajo.

«Revestimientos Cerámicos, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de mosaicos, con inversión de 62.746.000 pesetas y creación de 125 puestos de trabajo.

«Deplavis, S. A.» (B). La Moneda, 2. Burgos.— Depósitos plástico vitrificado, con inversión de 10.881.000 pesetas y 32 puestos de trabajo.

«Fabya, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de aparellaje blindado, etc., con inversión de 66.163.000 pesetas y 78 puestos de trabajo.

«José Vera Casagualda» (B). Villafranca 18. Burgos.— Fabricación matadero frigorífico, con inversión de 22.500.000 pesetas y 30 puestos de trabajo.

«Caldesa, S. A.» (B). Madrid.— Fabricación elementos de calderería, etc., con inversión de 15.000.000 de pesetas y 65 puestos de trabajo.

«Industrias del Arlanzón S. A.» (A). Madrid.— Fabricación cortidos, con 20.000.000 de pesetas y 42 puestos de trabajo.

«Prax, S. A.» (B). Cardenal Segura, 2. Burgos.— Fabricación plásticos, con inversión de pesetas 20.707.215 y 27 puestos de trabajo.

«Federico Lipperheides» (D). Berango (Vizcaya).— Recuperación films, con inversión de pesetas 12.100.000 y 22 puestos de trabajo.

«Manufacturas Metálicas La Unión, S. A.» (B). Guecho (Vizcaya).— Matricería y troqueleería, con inversión de 18.634.000 y 42 puestos de trabajo.

«Avelino Antolín Toledano», Vitoria 58 (A), Burgos.— Fabricación de bisagras para vehículos, con inversión de 12.048.991 pesetas y 43 puestos de trabajo.

«Peinne, S. A.» (A). Logroño.— Instrumentos de precisión con inversión de 67.280.000 pesetas y 112 puestos de trabajo.

«Bombas Industriales, S. A.» (B). Madrid.— Fabricación de bombas, con inversión de pesetas 73.410.500 y 139 puestos de trabajo.

«Luis Sardiñas Picos» (C). San Juan 48, Burgos.— Fabricación de vidrieras artísticas, con inversión de 7.500.000 pesetas y 20 puestos de trabajo.

«Fabric. Papel para condensadores» (B). Miranda, 12, 2.º Burgos.— Fabricación papel condensadores, con inversión de pesetas 281.000.000 y 64 puestos de trabajo.

«Ibérica de Riegos, S. A.» (A). Miranda, 12 2.º, Burgos.— Material de riegos, con inversión de 88.500.000 pesetas y 80 puestos de trabajo.

«Bauer, S. A.» (A). San Pedro Cardena, 38, 1.º, Burgos.— Fabricación de muebles, con inversión de 44.300.000 pesetas y 100 puestos de trabajo.

«Cebece Ibérica, S. A.» (A). Gerona.— Fabricación de tripa pagada, para embutido, con inversión de 5.489.000 pesetas y 41 puestos de trabajo.

«Taglosa, S. A.» (B). Apartado 192. Burgos.— Aserradero automático, con inversión de pesetas 22.239.660 y 50 puestos de trabajo.

«Taglosa, S. A.» (B). Apartado 192. Burgos.— Fabricación de tableros de partículas, con inversión de 21.000.000 de pesetas y 75 puestos de trabajo.

«Taglosa, S. A.» (C). Apartado 192. Burgos.— Fabricación partículas duras, con inversión de 75.195.000 pesetas y 79 puestos de trabajo.

«Taglosa, S. A.» (B). Apartado 192. Burgos.— Fabricación de colas sintéticas, con inversión de 16.736.000 pesetas y 35 puestos de trabajo.

«Industrias Cárnicas Castellanas, S. A.» (B). Bernabé Pérez Ortiz, 1. Burgos.— Matadero frigorífico, con inversión de 22.275.000 pesetas y 35 puestos de trabajo.

«Manufacturas Plásticas, S. A.» (C). Villarcayo, 6. Burgos.— Fabricación de persianas con inversión de 28.465.720 pesetas y 50 puestos de trabajo.

«Industrial Burgalesa de Bebidas, S. A.» (C). Plaza de Vega, 36. Burgos.— Embotellado de bebidas, con inversión de pesetas 17.999.845 y 40 puestos de trabajo.

«Julián Sagredo Frías» (A). Almirante Bonifaz, 16. Burgos.— Cultivo de flores, con inversión de 25.985.000 pesetas y 85 puestos de trabajo.

«Frio, S. A.» (B). San Sebastián.— Alimentos congelados, con inversión de 30.000.000 de pesetas y 24 puestos de trabajo.

«Deshidratación de patata, S. A.» (A). Madrid.— Fabricación de puré de patata y patata deshidratada, con inversión de 9.316.600 pesetas y 38 puestos de trabajo.

«Santo Tomás» (A). Julio Sáez de la Hoya, s/n, Burgos.— Enseñanza media, con inversión de 32.144.000 pesetas y 24 puestos de trabajo.

Aparte las sesenta industrias relacionadas, se ha revisado el expediente anterior de «Confecciones Grel, S. A.» (a constituir) calificando su instancia en el grupo (A).

Por otra parte merece consignarse que entre las solicitudes aprobadas figuran tres sin subvención, las correspondientes a «Desarrollo Ganadero Español», José Vera Casagualda e «Industrias Cárnicas Españolas».

# Los burgaleses Alba y Hernando, autores de «La Boda» canción moderna que hace furor en la voz de «Alfredo»

## Ambos compositores han concursado a los Festivales nacional de Benidorm y al mundial del Mediterráneo

### Sólo un disco («Noches de San Sebastián») le abrió a Pedro Luis Alba las puertas de la fama.- Pab'o Hernando, afortunado en sus comienzos, compone con la guitarra



PEDRO LUIS ALBA

«¿Quién ha dicho que nadie es profeta en su tierra? Aquí tenemos ante nosotros a dos burgaleses que han dado un rotundo mentis al maleficio que presenta a tantos artistas como fracasados ante sus paisanos, más víctimas del tópico que de la adversidad.

Porque la suerte no vuelve nunca la espalda a quien lucha y se afana por conquistarla con fe, talento y perseverancia. Este es el caso de Pedro Luis Alba y Pablo Hernando, dos compositores burgaleses, cuyos nombres han saltado a uno de los primeros planos de la actualidad musical española, en el campo de la canción moderna y por virtud del crédito que sus obras están alcanzando en la industria dedicada a la edición y distribución de discos.

Con mucho gusto acabamos de sostener una conversación con ambos artistas.

Pedro Luis tiene 40 años y Pablo unos 22. Integran un binomio de madurez y juventud, en una acorde combinación de inspiración y técnica bajo el mismo denominador común: amor a la canción melódica y sentimental, dentro de una línea moderna.

Pero dejemos que sean ellos quienes contesten a nuestras preguntas, no sin antes recordar lo que ya en otra ocasión dijimos de Pedro Luis Alba. Una sola canción, «Noches de San Sebastián», le abrió las puertas de la fama.

—¿A qué atribuyes el éxito que obtuviste entonces?

—Este bolero lo compuse, inspirándome en la misma capital donostiarra, paseando en una bella noche por su zona marítima.

Yo creo que esta canción melódica se hizo célebre teniendo en cuenta —de esto hará unos diez años— que en España todo lo que hasta entonces se grababa era a base de instrumentos de metal, o sea, la clásica orquesta de instrumentos de viento. A la Casa «R. C. A.» le interesó «Noches de San Sebastián» y con la voz de Lauren Bera se interpretó a base de gran orquesta y en plan ya de violines, arpa y cuerdas, a general. Gustó quizá porque rompió la tónica de su tiempo.

El mérito del triunfo estriba en que con una tirada muy corta de discos, sin lanzamiento previo publicitario por parte de la Casa editora, cundió rápidamente en todos los ambientes, y se generalizó por el país.

—¿Qué hiciste después?

—No edité más pues en estos últimos años me he dedicado a los negocios y dejé un poco abandonada la música, al menos a efectos de edición de discos.

—¿A qué edad compusiste tu primera canción?

—A los once o doce años.

—¿Tu afición de qué proviene?

—Mucho influyó mi primo Car-

los Arija, también burgalés, que está ahora en América del Sur, a mi entender, es la figura más relevante como pianista y director de orquesta. Salió de España hace unos quince años, contratado para dirigir la Orquesta sinfónica de Nueva York.

—¿Cuándo y cómo surgió tu colaboración con Pablo Hernando?

—Hace unos dos años. Nos compenetramos y aprovechando todos los ratos libres proyectamos hacer algo original pues los dos componemos música y letra. Pablo compone con la guitarra que maneja muy bien y con sumo gusto. Tiene mucha inspiración.

—¿Tú, con qué compones?

—Con el piano.

—¿Es difícil la composición?

—Todo depende de la inspiración. Claro que hay que reunir una técnica, unos conocimientos, un sentido grande de la armonía, psicología de los gustos modernos y mucho tesón. Ahora preguntamos a Pedro-

ciente y famosa obra «La boda». Es Alba quien contesta por los dos:

—Es una canción que responde al ritmo moderno «Slow-rock». La compusimos siguiendo la línea melódica y de tipo sentimental que nos propusimos mantener. Esta canción ha sido grabada por la Casa Philips y la interpreta «Alfredo» que, en mi opinión, es lo mejor que hoy tenemos en España, después de «Rafael».

En el mismo disco se han grabado otras tres canciones nuestras: «Mi castigo», seleccionada en el último festival de Benidorm; «La cancióncilla» y «Tarde».

—¿Satisfechos con «La Boda»?

—Se nos asegura que está obteniendo un gran éxito. Hace quince o veinte días salió la edición para la venta de discos. La Casa Philips tiene en exclusiva a «Alfredo» le escogió para interpretar nuestra canción considerando que es el más idóneo. Tanto ha gustado a la empresa editora que, al ver el éxito de «La Boda», ha recabado de nosotros la cesión de los derechos de exclusiva, por lo que se refiere a la grabación actual, interpretada por «Alfredo» de las cuatro canciones que serán lanzadas al mercado en una segunda edición en discos diferentes.

—¿Alguna novedad en la técnica de grabación?

—Pues sí. Creo que por vez primera en España se ha empleado en este disco nuestro sistema de grabar en tres veces: primero el metal, después y encima, la cuerda —violines, guitarras eléctricas, etc.—, y



PABLO HERNANDO

finalmente, encima de todo esto la voz del cantante con los coros. Así gana en perfección técnica.

Si no estoy mal informado, en Alemania y Estados Unidos sólo se hace la grabación en dos veces.

—¿Proyectos?

—Este año hemos presentado unas cuantas canciones al festival de Benidorm y al del Mediterráneo.

—¿Puedes adelantarnos títulos y canciones?

—Imposible. Es un secreto que impone el siglo de las bases de los concursos. Nos descalificarían. Algunas de esas obras las presentamos en colaboración y otras por separado.

—Pues mucha suerte, queridos amigos ¡y a seguir triunfando!

CALLE

## TELEVISION 1966

**TECNICA AVANZADA LAVIS**

Más consumo. Menor calor. Gran estabilidad y larga vida asegurada.

**TELEVISION & TRANSISTORES**

**MAXIMAS FACILIDADES EN**

**ASISTENCIA TECNICA PROPIA**

**Milán**

**CORDON, 2 - TELEFONO 6013 - BURGOS**

## GRAN LIQUIDACION

en

**Simeón**

por reforma del local

**IMPORTANTISIMOS DESCUENTOS**

EN TODOS LOS ARTICULOS

APROVECHE ESTA

**OPORTUNIDAD DE COMPRAR BARATO**

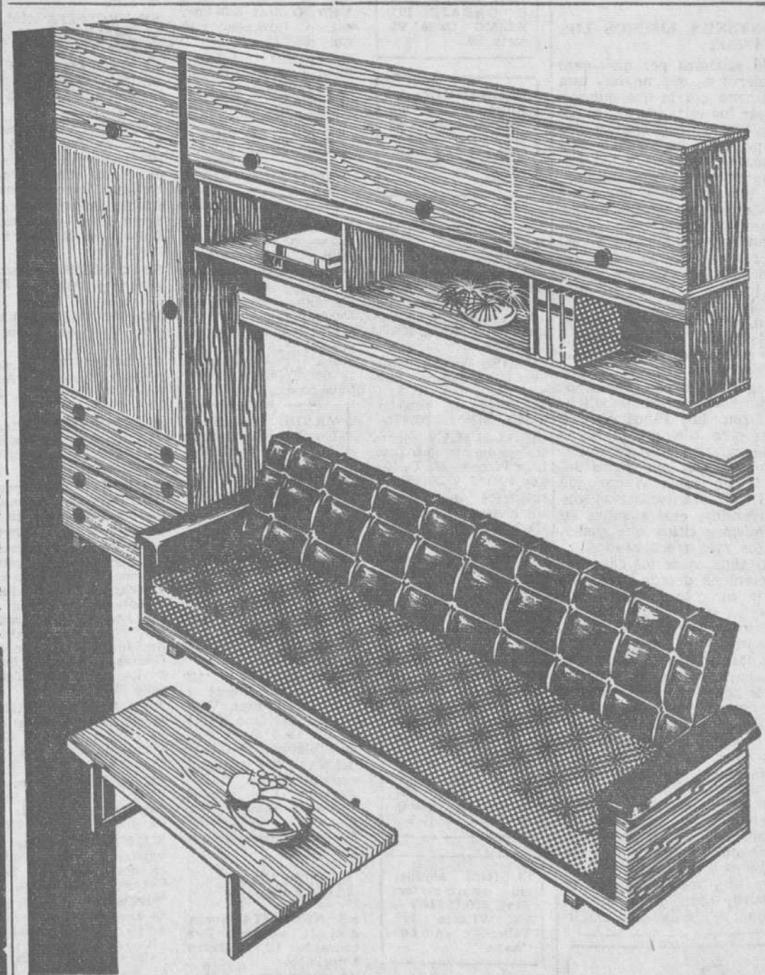
## ALQUILER SIN CHOFER

Seat 850 - 1500 - 600 D

Simca 100

**NUEVOS**

**SERVI-AUTO** Avda. General Sanjurjo, 9 (Junto Sala de Fiestas) Teléfonos: 203585 201133



Muebles por elementos adaptables a cualquier espacio

# evelio

VISITE EXPOSICION Vitoria, 58-60-62

# MIRANDA Hoy excursiones a porrillo

**CARROZAS**  
Ya hemos comentado más de una vez tanto nosotros como otros periódicos de la provincia y de fuera de ella, el auge y la fama que han adquirido los creadores de carrozas mirandesas. Por tanto huelga decir más sobre ello porque sería caer en la redundancia.

Mas queremos hacer un comentario sobre algo que año tras año venimos observando sobre esta cuestión de las carrozas y es el gran impulso que la cantidad, calidad y variedad que han tomado los desfiles de carrozas infantiles que se celebran durante las fiestas de la calle de San Juan.

Concretamente este año el desfile de carrozas causó una extraordinaria sorpresa al numeroso público que lo presencié. Aun cuando desde que —modestia aparte— mi buen amigo Antonio Oca y un servidor organizamos el primero de estos desfiles, siempre han ido superándose, nadie esperaba la magnitud que en el presente han adquirido. Quince carrozas, muchas de ellas preciosas concursaron en la tarde del pasado día 24 en la calle de San Juan ante la admiración de todos.

Carrozas hechas por niños de distintos barrios mirandeses a base de ingenio y buen gusto, con grandes sacrificios porque los pequeños no disponen de medios suficientes para afrontar estas empresas. Y sin embargo, allí estaban sus carrozas tan bonitas, tan llamativas, con calidad artística suficiente para haber podido participar en certámenes de más altos vuelos. No cabe menos que felicitar a todos estos pequeños, porque la labor que realizan es digna de todo elogio.

Consideramos que en la actualidad las carrozas infantiles de la calle de San Juan significan para Miranda la continuidad en este bonito arte que ha puesto tan alto el nombre de la ciudad. Fama ganada a pulso año tras año y que estos pequeños seguirán manteniéndolo en el futuro tomando con todo el recimiento el relevo de sus predecesores de los artifices que hoy se cotizan a escasa nacional.

Por todo esto creemos ha llegado el momento de tomar en serio a estos chavales y ayudarles oficialmente todo lo posible, para que sigan siendo el vivero que en su día de los más deseados frutos. Por sí solos ya hacen mucho. Colaborando con ellos llegarán a conseguir mucho en favor de Miranda y sobre todo, en el mayor esplendor de nuestro famoso e incomparable desfile de carrozas de las fiestas patronales. Bien por los chavales mirandeses.

**MANTENGA LIMPIOS LOS PASOS**  
No sabemos por qué, pero lo cierto es que no hay una sola zona por la que quieran pasar los mirandeses, en los alrededores de la ciudad, que no presente los mismos síntomas de suciedad. Y así muchas veces lo que pudiera ser un agradable paseo se convierte en desagradable comentario a la vista de inmundicias, estercoleros y vertederos de basuras que a los lados de los caminos afean los lugares y llenan de malos olores el ambiente.

En estos días en que la gente busca los aires sanos, esto se hace evidente lo mismo que se vaya a pasear por la carretera de Bayas, por la de Anduva, Fuentescalientes, Orón Los Pinos o cualquier otra. Siempre al borde de la calzada esos montones desagradables, que como decimos, no sabemos por qué pero allí están año tras año renovándose casi siempre en los mismos sitios, que suelen ser los más frecuentados.

En algunos de los casos, el estiércol es dejado allí para servir más tarde de abono para las fincas, cosa que no criticamos. Pero sí lo hacemos sobre el lugar donde se dejan. Porque lo lógico es que para evitar esos malos olores que a nadie pueden beneficiar al menos fueran depositados a toda la distancia posible de los caminos y carreteras, y lejos de las arboledas y de los parajes de asistencia pública.

En esta época en que nos toca vivir, que todo tiende a favorecer al turismo a hacer más agradables las poblaciones y sus contornos, esto es una incongruencia, es consentir todo lo contrario a lo que se tenía que exigir.

## NOTICIAS CORTAS

**¡No opinan ustedes lo mismo?**  
Ayer anunciaba la Cofradía de San Juan del Monte una verbena en el Club "Diego Puerta". Amaneció lloviendo. Está visto que a la tal Cofradía la van a tener que considerar de interés nacional.

—Hoy excursiones a porrillo. Si no llueve.

## NECROLOGICAS

Ayer a los 73 años de edad falleció en nuestra ciudad la señora doña Casilda Grajalles Ortiz (que en paz descanse).  
A su esposo, hijos y demás familia, nuestro más sentido pésame.

## ALQUILERES

**ALQUILO** local 150 metros cuadrados, mucha luz, calle urbanizada, dos entradas camiones, puertas metálicas interior terminado propio industrias, almacenes, talleres. Cantero, Concepción, 2.

**ALQUILO** piso grande, bien amueblado. Teléfono 201694.

**DESEO** en alquiler piso tres dormitorios, de 500 a 1.000 pesetas mensuales. Tratar, de 12 a 2, Antonio González, Venerables, 10 Burgos.

**ALQUILO** piso amueblado, Pisones, 61 tel. 207290.

**VERANEE** playa Laredo. Escribir: Revelino, 12, 1.º Teléfono 502.

**EN SANTANDER**, alquiler, uno o dos meses piso amueblado, todo equipado. Teléfono 202869, Burgos.

**SE ALQUILA** primer piso, 5 habitaciones, completo. Teléfono 204967.

**EN SANTANDER** colonia San Javier, 3, 4.º, izquierda, se alquilan camas verano, derecho cocina.

**ALQUILO** piso temporada verano. Teléfono 272844, Menéndez Pelayo, 30, Santander.

**AUTOMOVILES VALLESOBROS**  
**ALQUILER** coches sin conductor. Jeyra, Gadem, Palomares 41. Teléfono 20 50 47.

**ALQUILER** sin conductor nuevos: Seat 1500, 800-D, Simca, Renault R-4, Gordini Garage Servi-Auto Sanjurjo, 9 y Calzados Luis. Teléfonos 203556 201133.

**ALQUILER** sin conductor. Seat 1500, SIMCA 800 D, GARAJE TURISMO Calle Victoria 29.

**FERNANDEZ**: Alquiler coches sin conductor varias marcas nuevos Alhóndiga 4 bajo. Teléfonos 203859 201505.

**AUTOS** Catedral, sin conductor. SEAT 1500, SIMCA 800 D, GARAJE TURISMO Calle Victoria 29.

**VOLKSWAGEN** seminuevo, vendo, Gordón núm. 3, 4.º derecha.

**VENDEMOS** Seat 600 y furgoneta Citroen, Hermanos Fuente, San Pablo, 18.

**STN** en intermediarios, vendo Dauphine, perfecto funcionamiento, 38.000. Teléfono 204687. Sólo hasta iunes.

**VENDE** Mercedes 190 D nuevo, particular, a particular. Señor Iglesias, Puente Duero, 6, 2.º Valladolid. Teléfono 234053.

**VENDE** motor Campeon 2 HP, Emiliano Santamaría Marmellán de Abajo en Burgos, Valentin Jalón, 12, 2.º.

**VENDE** 600 3 años, exento, de particular a particular. Razón: Teléfono 20878.

**COMPRO** Seat 1400 hasta 60.000 kilómetros, Señor Rodríguez, Veterinario, Teléfono 205441.

**RENAULT** Dauphine extraordinario, Opel Olympia, toda prueba. Vendo o cambio. Ibañez, Calle José Zorrilla, 5. (Detrás parque bomberos).

**ALQUILER** auto-móvil sin conductor. Talleres Pedro Vitoris 105 Teléfono 206361 206854. Seat 1500, Seat Eurocar, 6, 18, Simca 1000, Gordini y Renault R-S.

**COCHES** alquiler sin conductor: Seat 800-D, 800 y 850, Vitoria, 107. Talleres «Auto-Chap».

**AUTOS** alquiler sin conductor: 600-D 1500, 1500-L y 4L nuevos. Santa Dorotea 22. Teléfono 204766.

**MICROBUS** para viajes taxis, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 204777.

**EXCURSIONES** microbuses Eurocar, 6, 8, 10, 13 plazas. Teléf. 203740-651 y 207172.

**AUTO-ESCUELA** de conductores «Rivar» Alquiler coches sin chofer. Teléfonos 36 56 93, Briviesca.

## FARMACIA DE GUARDIA

Corresponde de guardia en el día de hoy, a partir de las once de la noche a la farmacia del licenciado señor Losa, de la calle de Vitoria, 9.

## CARTELERA

**CINEMA**. "Demasiado cáli-d o para Junio" (3).  
**NOVEDADES**: "Una mujer de cuidados" (3).  
**APOLLO**: "Una mujer de cuidado" (3).

**AVENIDA**: "El sheriff terrible" (3).  
**BAILES**: Tarde en Bole-ria Club Florida Noche en Sociedad Recreativa Danu-bio.

Banda de música: Concler-to en el parque de Calvo So-telo a las doce y media. Ba-illables en la plaza de Espa-ña, a la diez de la noche

**EMBRAGUES** Borg-Warner Fralton, surtido completo. Comercial Velo-Moto. Teléfono 206946.

**VENDE** «Simca Aron-des familiar, perfecto estado, o cambio piso, terreno o bajo. Auto Ibérico.

**VENDE** 600 toda prueba y Lloyd. Avenida Cid, 15. Tienda.

**VENDE** Seat-1500, im-peccable. «Servi-Auto», Avenida Sanjurjo, 9. Te-léfono 203853.

**FURGONETA** Citroen 2 CV matrícula BU-22.000. Microbus Alfa Romeo ideal para em-presas. D. K. W. gana-dera 800/S. D. K. W. plataforma 800/S. D. K. W. plataforma 1.000. Todos en perfecto estado y toda prueba muy baratos. Ruera, Vi-toria 19, tel. 203837.

**SE NECESITA** muchacha, buen sueldo. Rey San Fernando 5, 2.º.

**SE NECESITA** asisten-ta, Razón, Mercedía Gó-mez, Miranda, 2.

**SE NECESITA** chica, buen sueldo. Razón, Lozmay, Lain Calvo, 39.

**SE NECESITA** asisten-ta, para niños. Poca Vitoria 19, tel. 203837.

**RECAMBIOS** origi-nales Barreiros. Distribuidor oficial «Continental Auto, S. A.»

**FRENOS** «ruinas eléctricas, aire va-rio etc. Precios sin competencia. Conti-nental Auto S. A.

**SEAT** 600-D, exento, vendo. San Julián, 3, 1.º

**GORDINI** seis meses uso, como nuevo ven-do. San Julián, 3, 1.º

**OCASION** vendo coche perfecto funcionamiento en 8.000 pesetas. Mol-sés Calvo. Padre Fló-rez.

**SE VENDE** Buick 200 c.c. Avenida Palencia, 33, 4.º izquierda.

**VENDE** Renault 3 pla-zas. Diego Luis de San Vitoris 10, 1.º.

**VENDE** Seat 600 buen estado. Informes, telé-fono, 203271.

**COMPRO** camioneta Ford o Chevrolet gaso-lina. Teléfono, 31, Haro (Logroño).

**SEAT** 1500 estrea-nar, elegir color, ven-do. Teléfono 202257. Días labo-rales.

**VOLKSWAGEN** semi-nuevo, vendo, Gordón núm. 3, 4.º derecha.

**VENDEMOS** Seat 600 y furgoneta Citroen, Hermanos Fuente, San Pablo, 18.

**STN** en intermediarios, vendo Dauphine, per-fecto funcionamiento, 38.000. Teléfono 204687. Sólo hasta iunes.

**VENDE** Mercedes 190 D nuevo, par-ticular, a particular. Señor Iglesias, Puente Duero, 6, 2.º Valladolid. Teléfono 234053.

**VENDE** motor Cam-peón 2 HP, Emiliano Santamaría Marmellán de Abajo en Burgos, Valentin Jalón, 12, 2.º.

**VENDE** 600 3 años, exento, de particular a particular. Razón: Teléfono 20878.

**COMPRO** Seat 1400 hasta 60.000 kilómetros, Señor Rodríguez, Veterinario, Teléfono 205441.

**RENAULT** Dauphine extraordinario, Opel Olympia, toda prueba. Vendo o cambio. Ibañez, Calle José Zorrilla, 5. (Detrás parque bomberos).

**ALQUILER** auto-móvil sin conductor. Talleres Pedro Vitoris 105 Teléfono 206361 206854. Seat 1500, Seat Eurocar, 6, 18, Simca 1000, Gordini y Renault R-S.

**COCHES** alquiler sin conductor: Seat 800-D, 800 y 850, Vitoria, 107. Talleres «Auto-Chap».

**AUTOS** alquiler sin conductor: 600-D 1500, 1500-L y 4L nuevos. Santa Dorotea 22. Teléfono 204766.

**MICROBUS** para viajes taxis, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 204777.

# Construcciones Everest, S. A.

Inicia la venta de viviendas en CAPISCOL (Burgos), frente a la Central Lechera. Entrega inmediata

## CARACTERISTICAS DE LOS PISOS:

- AMPLIO HALL.
- COCINA MIXTA, CALENTADOR DE BUTANO, LAVADORA-FREGADERA.
- SERVICIOS MIXTA CON BAÑO COMPLETO Y APARATOS SANTARIOS "ROCA".
- CUATRO Y CINCO HABITACIONES AMPLIAS Y EXTERIORES.
- CALEFACCION.
- SUELO BARNIZADO.
- HABITACIONES EMPAPELADAS.
- PRECIOS MUY ECONOMICOS.

FACILIDADES QUEDANDO UN 50 POR 100 APLAZADO A 10 AÑOS

RAZON: OBRA

# ANUNCIOS Económicas

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13. Teléfono 207148) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad.

PRECIO: 10 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más una peseta.

**SE NECESITA** aprendiz de mostrador, segundo año Salón de Recreo, (Oficina de Colocación núm 732)

**SE NECESITA** señora o señorita externa para niños. Paloma, 35 1.º

**SE NECESITA** muchacha, buen sueldo. Rey San Fernando 5, 2.º

**SE NECESITA** asisten-ta, Razón, Mercedía Gó-mez, Miranda, 2.

**SE NECESITA** chica, buen sueldo. Razón, Lozmay, Lain Calvo, 39.

**SE NECESITA** asisten-ta, para niños. Poca Vitoria 19, tel. 203837.

**RECAMBIOS** origi-nales Barreiros. Distribuidor oficial «Continental Auto, S. A.»

**FRENOS** «ruinas eléctricas, aire va-rio etc. Precios sin competencia. Conti-nental Auto S. A.

**SEAT** 600-D, exento, vendo. San Julián, 3, 1.º

**GORDINI** seis meses uso, como nuevo ven-do. San Julián, 3, 1.º

**OCASION** vendo coche perfecto funcionamiento en 8.000 pesetas. Mol-sés Calvo. Padre Fló-rez.

**SE VENDE** Buick 200 c.c. Avenida Palencia, 33, 4.º izquierda.

**VENDE** Renault 3 pla-zas. Diego Luis de San Vitoris 10, 1.º.

**VENDE** Seat 600 buen estado. Informes, telé-fono, 203271.

**COMPRO** camioneta Ford o Chevrolet gaso-lina. Teléfono, 31, Haro (Logroño).

**SEAT** 1500 estrea-nar, elegir color, ven-do. Teléfono 202257. Días labo-rales.

**VOLKSWAGEN** semi-nuevo, vendo, Gordón núm. 3, 4.º derecha.

**VENDEMOS** Seat 600 y furgoneta Citroen, Hermanos Fuente, San Pablo, 18.

**STN** en intermediarios, vendo Dauphine, per-fecto funcionamiento, 38.000. Teléfono 204687. Sólo hasta iunes.

**VENDE** Mercedes 190 D nuevo, par-ticular, a particular. Señor Iglesias, Puente Duero, 6, 2.º Valladolid. Teléfono 234053.

**VENDE** motor Cam-peón 2 HP, Emiliano Santamaría Marmellán de Abajo en Burgos, Valentin Jalón, 12, 2.º.

**VENDE** 600 3 años, exento, de particular a particular. Razón: Teléfono 20878.

**COMPRO** Seat 1400 hasta 60.000 kilómetros, Señor Rodríguez, Veterinario, Teléfono 205441.

**RENAULT** Dauphine extraordinario, Opel Olympia, toda prueba. Vendo o cambio. Ibañez, Calle José Zorrilla, 5. (Detrás parque bomberos).

**ALQUILER** auto-móvil sin conductor. Talleres Pedro Vitoris 105 Teléfono 206361 206854. Seat 1500, Seat Eurocar, 6, 18, Simca 1000, Gordini y Renault R-S.

**COCHES** alquiler sin conductor: Seat 800-D, 800 y 850, Vitoria, 107. Talleres «Auto-Chap».

**AUTOS** alquiler sin conductor: 600-D 1500, 1500-L y 4L nuevos. Santa Dorotea 22. Teléfono 204766.

**MICROBUS** para viajes taxis, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 204777.

# El complejo escolar-social de San Pedro y San Felices

Doce hombres responsables

Hace un año, fue una idea; hoy es un edificio. Continuamente oímos: "El Concello ha dicho...". "El Concello dice...".

Pero... ¿Nos hemos aplicado sus palabras para hacerlas realidad tangible?

En Burgos, hay señores que lo han hecho. Hombres de post-Concello.

La idea era bonita: hacer un beneficio a un barrio, a Burgos. Dejar "huella" en nuestro paso por la vida. Pero no era solamente esto. El problema se planteó más profundamente. Era la exigencia de Dios a doce hombres que debían comunicar sus bienes". Unos bienes

que ellos poseen: valores espirituales, humanos, su tiempo. No eran bienes económicos lo que podían aportar, pero lo que tienen lo han derrochado en este compromiso ante Dios.

Creo que todos fueron conscientes de la doctrina conciliar en su esquema 13 y a mi juicio la han vivido paso a paso. Esta historia comenzó hace 16 meses con infinidad de acontecimientos, a Vd. le cansarán todos, pero seguramente le agradecerá conocer alguno de ellos y ver en la realidad algo del "compromiso temporal" dictado por el Concello.

Persona apropiada, para conocer estos detalles es nuestro tesorero. En nombre de toda la Junta de Apostolado Social Religioso de la parroquia, nos comunicamos.

En Marzo de 1965, el señor arzobispo, para la realización de esta obra, nos constituyó como Junta Jurídica con poder y responsabilidad sobre la misma. La parroquia cedió el terreno debido a la necesidad de promocionar una zona de Burgos con escasos medios de enseñanzas.

Se elaboró un proyecto para dedicar un edificio a Enseñanza Primaria, Media y Profesional. Empezamos sobre cero. Se lanzó una campaña de recogida de botellas que produjo beneficios netos de unas 25.000 pesetas. Posteriormente, se hizo la campaña de "el día de la banderita del ladrillo". Cada ladrillo costaba una peseta. Se lograron 26.000 pesetas de ladrillos "limpios" es decir, de beneficio neto.

Las dos campañas lograron sus objetivos de hacer sentir a gran número de burgaleses una preocupación e interés para conocer el objetivo de ellas.

Como solución de emergencia en vísperas de pagos de jornales se confeccionaron unos "diplomas de constructor" para extender a nombre del donante, en mérito a su aportación de 300 a 1.000 pesetas aproximadamente se recaudaron por este sistema 40.000 pesetas.

Al empezar las excavaciones para cimentación y sótano, apareció un filón de arena inmejorable de construcción que ahorró la adquisición de este material. La naturaleza aportó muchos granitos de arena a la obra.

Por el valor del solar y con el avance del edificio se consiguieron créditos con carácter hipotecario de varias entidades de Burgos.

En muchas ocasiones en que sobre doce sillas desvendadas nos reuníamos en junta y en frecuentes momentos nos angustiaba el problema que teníamos encima, abajo en la calle, unas voces de niños que jugaban, empesqueñaban el problema. Hay una infancia que nos empuja que tiene derecho a que su generación anterior les prepare un porvenir decoroso.

Una frase publicitaria de la campaña del ladrillo decía: Vea el porvenir de una futura generación a través de los huecos de un ladrillo". A nuestro alrededor había ladrillos y había niños y el bien futuro desaparecía en la angustia presente. Nos asomábamos a su porvenir.

En estas líneas agradecemos profundamente a nuestros predecesores la colaboración prestada, a quienes adquirieron sus diplomas de constructor, ayuda económica recibida de una importante empresa de Burgos, etc...

En momentos acuciantes nuestro querido Prelado, que vive con intensidad esta preocupación de la obra, nos ha facilitado una eficaz ayuda.

Arroja la obra terminada un importe de más de cinco millones de pesetas. En breve recibiremos una importante ayuda económica del Ministerio de Educación Nacional, con la que cubriremos una parte del importe global.

Esta cantidad a partir del momento de la inauguración se divide en las siguientes realidades recreativas y docentes:

Seminario: Salón de reuniones, bar, tres oficinas, almacén, servicios.

Planta baja: Cinco talleres, portería, sala de visitas, servicios.

Planta primera: Seis aulas, secretaría, dirección, biblioteca, servicios.

Planta segunda: Siete aulas, laboratorio, servicios.

Como final, para valorar esta obra que inaugura hoy con toda solemnidad el señor arzobispo con asistencia de las autoridades, queremos decir que próximamente se asomarán a la calle desde las ventanas niños y jóvenes que agradecerán a todos la ayuda que se les ha prestado. El mejor premio para quienes les ayudaron, será a la inversa: mirar desde fuera hacia adentro por los ventanales y comprobar que hay una generación que se beneficia del esfuerzo que por ellos se hizo.

Las Mutualidades Laborales gestionarán el Seguro de Accidentes de Trabajo a partir del 1 de Mayo de 1966 en cumplimiento de la Ley de Seguros de la Seguridad Social.

**PERDIDAS**  
PERDIDA misal, domingo 26, en calle Vitoria, 55. Se gratificará entrega en Vitoria, 71, 9.º A.

PERDIDA pendiente. Se gratificará. Comercio «Mi Tiendas».

PERDIDA macho negro, mediana alzada, sin cabezada. Avisar: Pedro Ruyales, en Santibáñez Zarraguda.

ENCARECIDAMENTE se ruega a la persona que recogió un libro de misa y un velo, lo entregue en Lain Calvo, 21, 1.º.

PERDIDA alfiler negro, piedra azul día 26, calle Queipo de Llano. Gratificará: Hotel Moderno.

ENCARECIDAMENTE se ruega a la persona que recogió un libro de misa y un velo, lo entregue en Lain Calvo, 21, 1.º.

PERDIDA alfiler negro, piedra azul día 26, calle Queipo de Llano. Gratificará: Hotel Moderno.

ENCARECIDAMENTE se ruega a la persona que recogió un libro de misa y un velo, lo entregue en Lain Calvo, 21, 1.º.

PERDIDA alfiler negro, piedra azul día 26, calle Queipo de Llano. Gratificará: Hotel Moderno.

ENCARECIDAMENTE se ruega a la persona que recogió un libro de misa y un velo, lo entregue en Lain Calvo, 21, 1.º.

**GANADOS Y APEROS**  
TERNEROS: Criados (sin leche) con «Papi Lecha» Droguerías Nueva. Madrid, 2.

VENDE beldadora ensacadora, en buen uso, con motor «Rex» de 1 HP. Tratar Telesforo Pardo, Quintanilla Somuño.

VENDE tractor Barreiros, 545. Cocheadora. Manuel Rodríguez, Cubo de Bureba.

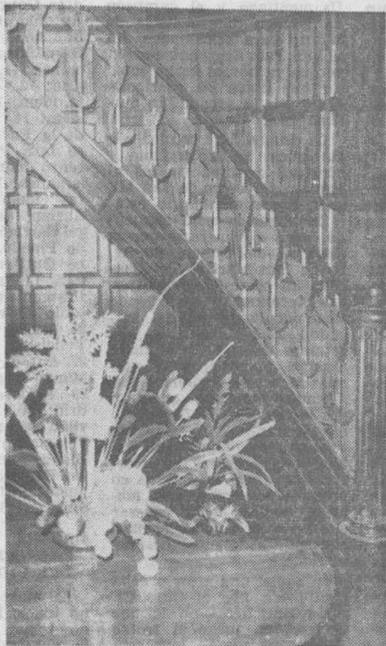
SE VENDEN máquinas trilladoras usadas procedentes de cambio. «Banzano y Servicios S. A. Concepción

# APARICIO CHICOTE

SANTANDER, 2.

CASA DEL CORDON

## ¡¡SU BOUTIQUE, SEÑORA!!



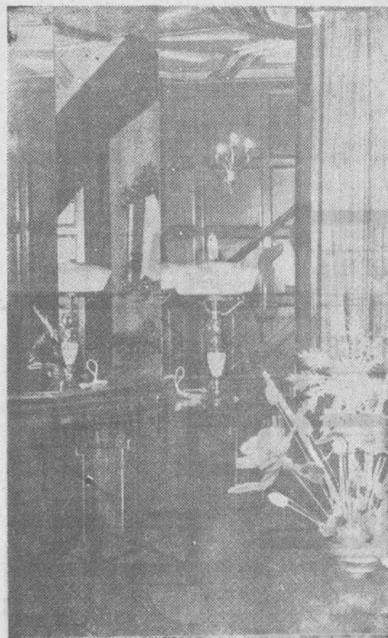
El grabado muestra un detalle del hall de entrada



Un agradable rincón que da paso a los probadores



Momento de la bendición del nuevo establecimiento. Junto a don Rufino Gómez Moradillo, párroco de San Lorenzo, los propietarios y parte del personal



Artística escalera de acceso al piso superior



Fotografía de las dependientas y personal de los talleres

ESTABLECIMIENTO DISEÑADO Y REALIZADO POR MUEBLES Y DECORACION

# CLAUDIO PEREZ

San Pedro y San Felices, 43

BURGOS

Teléfono 206564

# DEPORTES

## Comenzó el «Tour del Porvenir» mientras los «grandes» descansaron

### Triunfo del equipo italiano en la prueba de contra reloj por equipos y del holandés Steevens en el segundo sector de la etapa

Albi. — Noventa y seis jóvenes corredores han tomado esta mañana la salida de la primera etapa del «Tour de L'Avenir». Esta primera etapa está dividida en dos fases: una carrera contra reloj por equipos en el circuito autovolístico de Albi, y una prueba de 117,500 kilómetros con salida en Albi y regreso a la misma localidad.

El primer equipo en tomar la salida fue el de Gran Bretaña. Les seguían los de Alemania occidental, Bélgica, España, Francia, Italia, Países Bajos, Polonia, Suiza, Checoslovaquia, URSS y Yugoslavia.

En tanto que empezaban los juveniles, en Luchon han descansado los participantes del «Tour» grande.

#### POR EQUIPOS GANÓ EL ITALIANO

Albi. — El equipo italiano ha ganado la carrera contra reloj por equipos o primera fase de la prueba de hoy del «Tour de L'Avenir». Detrás de Italia se clasificaron Francia y la URSS.

La clasificación oficial de la prueba contra reloj por equipos de la primera etapa es la siguiente. Primero. — Italia, 1 hora 10 minutos 44 segundos; media de 50 kilómetros hora.

Segundo. — Francia, 1-11. Tercero. — URSS, 1-11-04. 4. — Países Bajos. — 1-11-20.

Quinto. — España, 1-12-12. Sexto. — Suiza, 1-13-4. Séptimo. — Checoslovaquia, 1-13-24.

Octavo. — Polonia, 1-13-49. Noveno. — Inglaterra, 1-13-56.

Décimo. — Alemania del Oeste, 1-14-20. Undécimo. — Bélgica, 1-14-24.

Duodécimo. — Yugoslavia, 1-16-08.

#### VICTORIA DEL HOLANDES STEEVENS EN EL SEGUNDO SECTOR

Albi. — El holandés Steevens, que terminó la última edición de la prueba con el

maillot verde, ha vencido esta tarde en la segunda parte de la Vuelta ciclista del Porvenir, disputada entre Albi y Albi, con 117,5 kilómetros.

Con su victoria Steevens pasa al primer puesto de la general.

Steevens se había escapado a los 20 kilómetros en compañía del inglés Hill, el francés Desvages y el ruso Dochjakov.

Aj colocar tres hombres en esta escapada, los holandeses se han adjudicado el triunfo por equipos.

Clasificación oficial de la segunda parte de la primera etapa de la Vuelta ciclista del Porvenir: Albi-Albi, con 117,5 kilómetros de recorrido.

1: Steevens (Países Bajos), 3-6-52; 2: Doman (Países Bajos), 3-6-54; 3: Denti (Italia); 4: Hill (Gran Bretaña); 5: Beugels (Países Bajos); 6: Desvages (Francia), todos en el mismo tiempo que Doman; 7: Dochjakov (URSS), 3-7-1; 8: Dalla Bona (Italia), 3-9-27; 9: Belski (URSS) y 10: Bilic (Yugoslavia), en el mismo tiempo que Dalla Bona.

Los españoles se clasificaron como sigue:

25: Tamames, 3-10-27; 33: Canet, ídem; 37: Gómez, ídem; 74: Erenozaga, 3-21-21; 77: Patón, ídem; 83: López Carril, 3-28-53; 84: Alba, ídem.

El promedio de la etapa ha sido de 37,727 kilómetros hora.

#### AYER HUBO DESCANSO EN EL «TOUR» GRANDE

Luchon. — Hoy es día de descanso en la Vuelta ciclista a Francia. Mañana, domingo se correrá la decimosegunda etapa del «Tour» 66, con 218 kilómetros de recorrido, entre Luchon y Revel. — Aifil.

#### Dr. J. A. LERO POZUETA

Trastornos circulatorios periféricos. Cirugía Vascular. Núñez de Arce 4. Tel. 22254. VALLADOLID

## El Valencia conquista el trofeo «Simón Bolívar», en Caracas

### Ganó al Lazio por 1-0

Caracas. — El Valencia se ha adjudicado el título de campeón de la serie internacional de Fútbol: «Simón Bolívar», al vencer ayer al Lazio de Italia, por un gol a cero.

El partido, monótono en su mayor parte, careció de jugadas brillantes, por lo que el primer tiempo, con ligera presión del Lazio, careció de goles.

En el segundo tiempo los dos equipos acusaron lentitud en sus acciones y a ratos se suceden avances cotos que las defensas de ambos equipos despejan abiertamente. Así transcurren treinta minutos, cuando el Valencia presiona y se lanza sobre la meta de Cel.

A los 36 minutos se produce una falta contra Ansoa. La tira Waldo desde 20 metros y marca el único gol del partido.

#### FINALES DE TORNEOS

Alicante. — El Real Madrid ha vencido al Barcelona por tres a dos, en partido final del campeonato nacional de aficionados, de fútbol, disputado en esta capital.

Asimismo y disputado también en esta capital, el partido de final del campeonato nacional de juveniles de fútbol ha sido ganado por el Atlético de Bilbao, que venció al Júpiter de Barcelona, por 5 a 0. — Aifil.

## Guarda jurado

Se necesita para acotado de caza próximo a Burgos. Bien retribuido. Informes: Gestoría Valdemoro, Puebla, 4-2. Burgos.

## Solicito socio

aportando 250.000 Ptas., y colaboración personal. Asunto: organizar venta producto magnífico beneficioso y lanzar al mercado artículo de grandes ganancias. Escribir al núm. 780 de PUBLICIDAD ARBEX, Vitoria

## Ciclismo

## HOY SE DISPUTA EL TROFEO «GENERAL YAGUE»

### Y mañana en la Avenida del Cid el trofeo «José Luis Talamillo»

Como era de suponer las pruebas organizadas para hoy y mañana por el Club Ciclista Burgalés, pruebas que como es sabido tienen carácter nacional, van a reunir en nuestra ciudad un gran plantel de corredores de mucha calidad pese a que no parece confirmarlo así su denominación de aficionados de primera.

Para quienes lo ignoren, bueno será hacer constar que la Federación ha hecho desaparecer la categoría de independientes que venía siendo el intermedio entre profesionales y aficionados. De ahí que los que la integraban hayan quedado divididos, figurando algunos como profesionales y probables de los más como aficionados de primera — aunque en realidad tengan casi auténtica categoría de profesionales — al igual que los otros.

De la gran afluencia de corredores que se registrará, da idea el hecho de que anoche, a las diez ya eran 28 las inscripciones efectuadas, siendo de esperar que el número se duplique cuando menos. Los inscriptos pertenecen a las provincias de Santander, Madrid, Oviedo, Salamanca y Huesca. Consta también que de Burgos no hay ningún corredor de esta categoría que resida aquí. Hacemos esta aclaración porque si que participarán burgaleses, pero que tienen fijada su residencia en otros puntos. Concretamente nos indicaron que actuarán Antonio Ruiz Cantón, que vive en Miranda y Felicísimo López burgalés campeón de Vizcaya, que reside en Bilbao.

Asimismo veremos en acción a Angel Piñeira, Juan Alvarez, Julián Muñoz y Alberto Artimé que ya corrieron el año pasado. Junto a ellos, los preseleccionados nacionales Labandera, Mesa,

Eduardo Rodríguez — que no es el burgalés —, Linares y Usamentiaga y el campeón de los seis días ciclistas de Madrid para aficionados José Luis Pau. Estos entre otros, porque ya hemos hecho constar que había 28 inscripciones y que se producirán muchas más.

La prueba dará comienzo a las once de la mañana y constará de diez vueltas al circuito del Cerro de San Miguel. Precisamente, allí estará instalada la meta siguiendo luego el itinerario por la carretera de Cementerio, Arco de San Martín y el Castillo. En total 70 kilómetros, que terminarán pareciendo más por la dureza del trazado... Habrá lucha de eso estamos seguros. Y al final muchos e importantes premios para los 14 primeros clasificados. Aparte de ellos, todos los que se clasifiquen sin él, percibirán 250 pesetas en concepto de dieta. Y aún habrá 1.000 pesetas para el corredor que más veces pase en primera posición por la meta. E incluso es de esperar que sean otorgadas primas, en distintas vueltas del recorrido.

En suma, una gran prueba organizada por el Club Ciclista Burgalés — en la que se pone en juego el trofeo «General Yague» — que está patrocinado por el Ayuntamiento de la ciudad.

MAS INSCRIPCIONES. A última hora la directiva de la veterana Sociedad nos informó que se habían producido nuevas inscripciones aparte las que habíamos señalado. De todas ellas nos facilitó la lista que reproducimos a continuación:

1. Angel Piñeira, Oviedo; 2. Juan Alvarez, ídem; 3. Manuel Alberto Artimé, ídem; 4. Luis Balaguer, ídem; 5. Enrique Sanchidrián, Valladolid; 6. Eiginio Fernández,

Oviedo; 7. José Manuej Fuente Labandera, Oviedo; 8. Andrés González, ídem; 9. José Antonio Gutiérrez Allende, Santander; 10. Laudelino Hernández Blázquez Salamanca; 11. Julián Muñoz Madrid; 12. Gregorio Emilio Rojo, ídem; 13. Justo Gamellas, ídem; 14. Eduardo Rodríguez de la Fuente, ídem; 15. José Luis Pau, ídem; 16. Lorenzo Martínez Iglesias Salamanca; 17. Luis Luengo Pérez, ídem; 18. José María Abellán, Santander; 19. Angel Barrigón, ídem; 20. Amador Pinedo, ídem; 21. Bernabé Gutiérrez, ídem; 22. Antonio Linares, ídem; 23. Angel Usamentiaga, ídem; 24. Antonio Ruiz Cantón, Burgos; 25. Andrés Esnaola, ídem; 26. Felicísimo López, Vizcaya; 27. Antonio Ugarte, ídem; 28. Miguel Angel Vidal, Huesca; 29. Alfonso Menéndez, Madrid; 30. Miguel Angel Gavilán, ídem; 31. José Antonio Velamazán, ídem; 32. Julio Blanco Remón, ídem; 33. Lucio Romero Lucio, ídem; 34. Justo Sastre; 35. Francisco Sánchez; 36. Pedro López.

#### MAÑANA, OTRA GRAN PRUEBA EN LA AVENIDA DEL CID

La mayor parte si es que no todos, los corredores que hoy tomen parte en la disputa del trofeo «General Yague», lo harán mañana en el trofeo «José Luis Talamillo» prueba que se celebrará en la avenida del Cid Campeador, corriéndose en varias mangas, a determinar por el Jurado de la prueba. Dará comienzo a las seis y media de la tarde, siendo los premios establecidos los siguientes:

Primero 4.000 pesetas; segundo, 2.500; tercero, 1.500; cuarto, 1.000; quinto, 800; sexto, 700; séptimo, 600; octavo, 500; noveno, 400; décimo, 300.

## AGENTE DE VISITA MEDICA

precisa para Burgos y su provincia

LABORATORIO FARMACEUTICO EXTRANJERO

Edad máxima: 40 años. Se dará preferencia a candidatos con experiencia.

Remitir datos personales, con fotografía, pretensiones y referencias, al Apartado 12.092, referencia C-1.113, Barcelona.

## CARPINTERIA METALICA DE ALUMINIO

Metallerías Garvi

Estudios y presupuestos sin compromiso

Delegación de Burgos:

EXCLUSIVAS COMERCIALES E INDUSTRIALES

Calera, 35. 6.º

Teléfono: 4097

#### Nuestros teléfonos:

Redacción 201280

Administración 207148

NUESTROS PADRES LO ESCOGIERON VD. TAMBIEN LO ELEGIRA

PISOS RESIDENCIALES PARA HOMBRES QUE TRABAJAN

Viviendas y apartamentos con una superficie construida de 70 a 185 metros cuadrados

Entrada desde: 50.000 pesetas

Amplia escala de precios

URBANIZACION

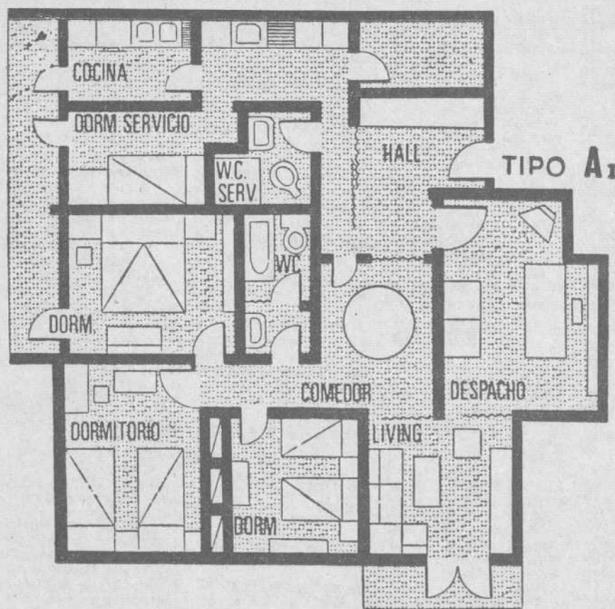
«PARQUE de la ISLA»

Exposición e informes:

ESTABLECIMIENTOS IBÁÑEZ

Plaza Santo Domingo, 16

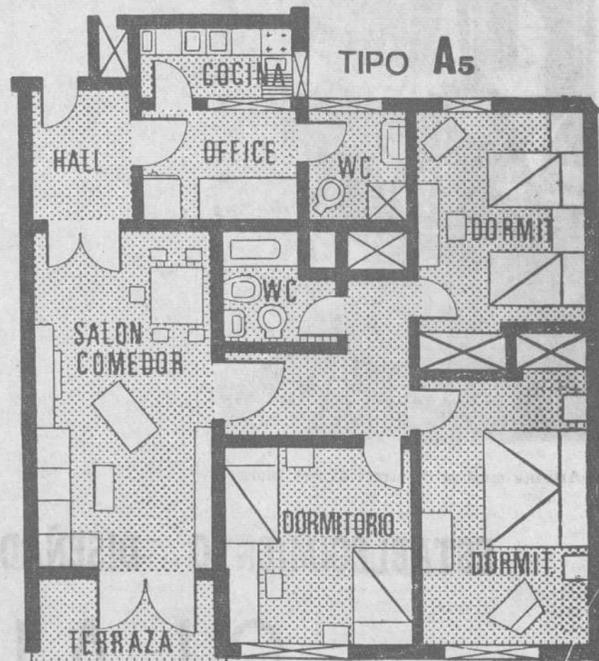
mi casa tiene un parque...



Dos plantas de viviendas, tipo A1 y A5, a elegir entre los varios modelos de superficie y precio.

Urbanización «PARQUE de la ISLA»

LA ISLA



# DEPORTES

## El Burgos inicia su período de fichajes y expone el esquema de su futuro equipo

### La Asamblea general de socios se celebrará a finales del mes en curso

#### El alcalde de la ciudad reitera su propósito de cubrir las gradas de general

Una vez situados ya en el período apto para la realización de fichajes, el Burgos ha querido informar a sus socios y seguidores acerca del programa o previsiones hechas para constituir el equipo que deberá defender sus colores en la temporada próxima.

A tal fin ayer fueron convocados los redactores deportivos de los periódicos y emisoras locales, quienes fueron atendidos por el vicepresidente del Club, señor Estévez.

Antes de entrar en materia puramente informativa, la presencia de Nino dio lugar a la despedida de éste de todos los cronistas y a través de ellos de la afición toda burgalesa. Nino es un hombre que, aún sin haber tenido ocasión de triunfar en lo deportivo, porque le faltaron las oportunidades para ello, ha triunfado plenamente en el aspecto puramente humano. Su paso ha servido para dejar una estela de hombría de bien, caballerosidad y amistad. Le deseamos pleno éxito en sus futuras actividades.

Con el también han causado baja en el plantilla, Riancho y Iomán.

Después de esta despedida, el señor Estévez informó primeramente de la renovación del contrato, por parte del entrenador, Manolo Soler; es decir que continuará el mismo hombre que en la campaña pasada situó al Burgos en el quinto lugar de su grupo. Soler ha firmado en blanco —vimos los contratos— y propósito del Burgos es mejorarle la cuantía de su ficha, manteniéndole las mismas primas y salario de que disfrutó anteriormente.

Soler —agrega el señor Estévez— ha fichado por nosotros, después de haber rechazado una oferta de la Cultural Leonesa de 250.000 pesetas.

Seguendo en el orden de la línea de preparación, fue dicho que la concentración de jugadores en Burgos está prevista para el día 2 de Agosto y el 3 se iniciarán las sesiones de entrenamiento. Asimismo ya está concertado en firme un partido amistoso, que ya es casi habitual. Trátase de un encuentro con el Astillero, suave, para iniciar la puesta a punto.

#### ASTORGA, TRASPASADO

Las gestiones que se venían realizando para realizar el traspaso de Astorga se han cerrado con éxito. El punzonoso defensa ha sido transferido al Calvo Sotelo de Puerto —futuro rival— mediante percepción de 300.000 pesetas por parte del Burgos. Astorga ha fichado por dos años por su nuevo Club, percibiendo 150.000 pesetas por cada temporada. Si juega 10 partidos percibirá un incremento de otras 25.000 y es posible que aún se adicione otra cláusula, elevando la indemnización en otras 20.000 pesetas si el número de partidos jugados totaliza la cifra de veinte. El sueldo mensual será de 5.000 pesetas.

#### ITURRICA, NUEVO JUGADOR DEL BURGOS

—Hasta el momento hemos hablado de los jugadores que se van, ¿quiénes son los que vienen?

—De momento está realizado el fichaje en firme de José Luis Iturricha Cubillo, cuya ficha se completa así:

—Procede de la Real Sociedad, tiene 22 años de edad y juega de extremo derecha.

Ya el año pasado se pretendió ficharle; pero entonces prevalecieron las "razones" de la Real.

—¿Condiciones del fichaje?

—Hay una especie de evasiva en la contestación que el señor Estévez ofrece, el cual dice que las condiciones son satisfactorias para el Burgos y para el muchacho. Desearíamos que con él se continuase la línea de éxitos que siempre se ha tenido con los jugadores guipuzcoanos, ya que de cinco que han pasado por el Burgos, todos han sido posteriormente transferidos en condiciones beneficiosas.

—¿Más gestiones de fichajes?

—Esta tarde salimos hacia Santander. Allí tratamos de fichar a un defensa izquierdo procedente de un equipo de Tercera, con el cual ya estamos de acuerdo. Por tanto, salvo imprevistos, quizá quede formalizado el fichaje mañana mismo. Este muchacho tiene 20 años. Pensamos seguir luego hacia Bilbao, donde aspiramos a contratar a un delantero centro, que también juega de interior en punta, cuya edad es de 23 años. Procede de un calificado equipo de Segunda.

—¿Qué será de Echazarra?

—Vuelve al Madrid, quien lo cederá al Rayo Vallecano. En compensación el Madrid facilitará asimismo la adquisición de los servicios de un interior que a su vez procede del Rayo Vallecano.

Para cubrir la demarcación de extremo izquierdo —completa su información nuestro interlocutor— estamos al habla con un jugador procedente de Lugo, radicado en Coruña. También como medio traeremos a Díaz, un muchacho del Arsenal, el equipo de Pita y López.

#### APUNTE DEL FUTURO EQUIPO

—En definitiva, ¿cuál será el esquema del futuro equipo?

—Para la puerta contamos con Payno y aspiramos a incorporar a Valle. El trio que se precisa puede completarse con Achaerandio, procedente del Arenas de Guecho y residente accidental en nuestra capital.

—¿No se contará con Gutiérrez?

—Todavía no sabemos si será o no será factible contar con él, ya que éste tiene los problemas naturales de sus múltiples ocupaciones y negocios. De momento, no podríamos dar una respuesta concreta a esa pregunta.

—¿Con quiénes se cuenta en la defensa?

—Con contrato en vigor tenemos a Zamora, Lolis, Goñi y Ar-

senio. Además se cuenta con la opción sobre un defensa central perteneciente a un equipo del Norte.

—¿Los componentes de la media?

—Huerta, Sistiaga, López y Díaz, éste último procedente del Arsenal, al que antes ya he aludido.

—¿Se traerá alguno más?

—No; la media la consideramos completada con esos cuatro hombres.

—¿Y cómo se comprenderá la delantera?

—De momento, con contrato en vigor, hay que citar a Lisgo, Sein, Sedano, Chovi y Samuel, además del recientemente fichado Iturricha. Para reforzar línea tan vital vamos a incorporar a un delantero centro, a un interior y a un extremo izquierdo, que procede del Lugo. También pudiera ser que Fábregas continuara, aunque esto no es seguro. Respecto a este jugador existen las mismas posibilidades de continuidad que de traspaso.

#### GESTIONES CON EL JUVENTUD

—¿Hay gestiones para una posible unión o filialidad con el Juventud?

—Desde luego existen y las conversaciones se continuarán con su presidente en la semana próxima; pero todo acuerdo definitivo queda supeditado a una serie de circunstancias, que de momento impiden anticipar nada respecto al resultado final. Lo único que puede decirse es que esas conversaciones existen; pero hay que esperar a conocer las conclusiones previas.

#### ESPERANZAS PARA LOS SOCIOS DE GENERAL

También se formula una pregunta sobre esa promesa existente, aún incumplida de cubrir la general, medida ésta tan necesaria, teniendo presente las veleidades de un tiempo tan inclemente como el de Burgos en la temporada invernal.

Responde el señor Estévez que precisamente en el día de hoy habían hablado con el alcalde de la ciudad, el cual reiteró la promesa de cubrir la general y que al efecto había comisionado al capitular señor Francés para completar el es-

tudio y puesta en práctica de esta importante y necesaria mejora, teniendo presente las inclemencias de un tiempo como el burgalés.

Solamente se nos ocurre apostillar. Vamos a ver si esta promesa entra en el cauce de la realidad.

—¿Cómo va la preparación del campo?

—Está totalmente resembrado, se ha repasado el drenaje y ha sido levantado por el centro.

Todo esto está bien; pero ya veremos cómo queda con la llegada de los temporales de invierno.

#### A FINALES DE MES, ASAMBLEA GENERAL

Finalmente se suscita el tema de la Asamblea general de socios, la cual se celebrará en la última decena del presente mes.

Para entonces puede llevarse el asunto de la fusión con el Juventud, caso de que las conversaciones previas prosperen, así como la presentación del equipo y también figurará en el orden del día un ligero retoque de las cuotas de socios. Quizá el aumento se proponga en cinco pesetas, para compensar la carestía creciente del fútbol profesional.

Por último la conversación se generalizó y se habló de la buena situación de tesorería del Burgos, cuyo déficit total puede quedar en 500.000 pesetas; pero con el equipo formado, lo cual no implica déficit alguno pues ese pasivo se ve sobradamente compensado por el activo que supone la propia plantilla de jugadores. Y mucho más con la rara y extraordinaria habilidad que los directivos burgaleses tienen para concertar y realizar traspasos.

Ahora, a cuidar la formación del equipo, porque el Grupo, en lo deportivo, se ha complicado y no va a ser una "perita en dulce" precisamente.

#### ARQUERO

El ciclista y motociclista no debe abusar de la movilidad y escaso volumen de su máquina, creyendo que siempre tendrá espacio para las manobras.

## Apoteosis de Santana en la Prensa inglesa

### Fue invitado a tomar el té con varias Princesas de la Familia Real inglesa

Londres. — Los treinta millones de periódicos que se publican en un día en Inglaterra traen hoy en su primera página y muchos también en las interiores, grandes fotos del nuevo campeón de Wimbledon, Manuel Santana.

Santana en el partido, Santana abrazado a su rival Ralston, Santana exhibiendo su trofeo, Santana ante la duquesa de Kent, Santana con los marqueses de Santa Cruz en la embajada de España, Santana con su esposa, Maruja leyendo telegramas, Santana en fin sonriendo en medio de los "boys" de Wimbledon que le vitorean soñando quizá en emularle algún día.

Los periódicos publican con las fotos detalles de la vida y carrera del campeón, de sus proyectos, de lo que hizo y no hizo, y le dedican toda suerte de cumplidos.

Es algo apoteósico, abrumador, concluyente de la inmensa popularidad que este español ha ganado en Inglaterra.

#### INVITADO DE VARIAS PRINCESAS

Londres. — Manuel Santana y su esposa María, han sido invitados a tomar el té con la Princesa Marina, por el presidente del "All England Club" después de su victoria sobre el americano Dennis Ralston, en la final de individuales masculinos de Wimbledon.

Santana ha sido también presentado a la Princesa Margarita y a la Princesa Ana que también asistió a la final.

Sobre la pista y después de su victoria Santana había dado una sorpresa al beso la mano de la Princesa María. Esto no es costumbre en Inglaterra, y la Princesa, a pesar de sus orígenes griegos, visiblemente nerviosa, intentó retirar la mano. Manuel Santana, no obstante replicó el gesto, después que la Princesa le hizo entrega de la copa.

Inmediatamente después de su victoria, Santana hizo sonreír al público cuando desde la pista envió un beso a su esposa, que había seguido el partido desde una tribuna.

"Es una vieja costumbre española", explicó después Santana.

El ciclista y motociclista no debe abusar de la movilidad y escaso volumen de su máquina, creyendo que siempre tendrá espacio para las manobras.

#### ACLAMACION GENERAL DE LA PRENSA

Londres. — La Prensa londinense aclama hoy sin excepción al español Manuel Santana por su victoria en el torneo de Wimbledon.

Junto a múltiples fotografías del "as" español aparecen los adjetivos más alisonantes: "Manuel, el matador mágico", "Santana, rey de Europa y artista encantador", entre otros, aparecen a grandes titulares.

Para la crítica en general el triunfo de Santana sobre Dennis Ralston fue el más sensacional que aquí se recuerda desde la victoria de Jaroslav Drobny sobre Rosewall, en 1954.

Igualmente destaca la Prensa el hecho insólito de que Santana tomase el té con las princesas Marina, Margarita y Ana, a petición de éstas, después de su victoria que llenó de alegría a los ingleses tanto quizás como pueda haberlo hecho a los propios españoles.

Steve Richards en "Sun" decía que "nunca se había visto antes una cosa igual en el Centre Court de Wimbledon".

Laurie Pignon, en el Daily Sketch, comentó: Manuel Santana, rey por derecho propio... aceptó la enguantada mano de la Princesa Marina, la besó con toda elegancia de un cortésano y nos obsequió con la más amplia sonrisa de su vida".

Laurence Turner, en "Daily Mirror" que destaca en sus titulares el beso a la mano de la Princesa Marina, algo que aquí nadie que no fuese de sangre real había hecho nunca, al menos en público, dice que tal gesto fue "solamente una vieja costumbre española".

#### GIBRALTAR Y WIMBLEDON

Londres. — El "Daily Mail" publica hoy una caricatura salida de la pluma ingeniosa de "Jon". En ella aparece el jefe del Estado español hablando por teléfono. La leyenda dice: al pie: "O. K. Si les parece, les devolveremos a ustedes Wimbledon por Gibraltar...".

El ciclista y motociclista no debe abusar de la movilidad y escaso volumen de su máquina, creyendo que siempre tendrá espacio para las manobras.

## DOBLE COLUMNA

### ¡Olé por Santana!

Oír pronunciar ¡olé! con acento inglés merece "un respeto", que diría uno de esos castizos que copian y repiten el lenguaje diario de la calle. Y así ese ¡olé! se escucha en el severo, impresionante, elegante e inglesísimo marco de Wimbledon, el españolismo de cualquier ibérico, por muy soterrado que tenga su sentimiento, se ha de manifestar en forma de escalofrío, que recorre toda la columna vertebral y se anuda en la garganta con presiones emocionales.

Pues bien, entre ¡olés! de entonación sajona y ante la admiración de muchos millones de televidentes —la Eurovisión transmitió la final de Wimbledon a toda Europa— Santana ha escrito una nueva página gloriosa para el tenis español y si se quiere para el tenis europeo, ya que desde 1954 ningún tenista de esa condición había conquistado el trofeo, que siempre había viajado hacia otros continentes, principalmente Australia y Estados Unidos.

Hay muchas maneras de hacer Patria. Trabajar con entusiasmo, con humildad y entrega total, es una de ellas. Y Santana, que tiene el soplo del genio para la especialidad que practica, sabe comportarse con esas cualidades básicas de la persona humana.

Podemos estar seguros que su brillante exhibición de Wimbledon, en el Campeonato mundial de tenis por excelencia, escapa ya de los límites propios de lo deportivo, para entrar en otros más amplios y trascendentes enmarcados por un gran servicio a España.

Manolo Santana, modelo de humildad y valía, los españoles le saludamos y el que transcribe cierra este breve comentario, entre admiraciones, con un muy ibérico ¡Olé por Santana!

#### Largo nos lo fian

Por la Agencia "Alfil" se ha distribuido una noticia en la que se indica que muy probablemente España será el organizador de los Campeonatos mundiales de fútbol del año 1982.

Largo es el plazo o muy amplia la previsión; pero con esa anticipación se procede en esta materia de Campeonatos mundiales o de Olimpiadas.

La noticia ha sido dada por la propia F.I.F.A., por lo que hay que aceptarla como fidedigna y veraz.

Con esa larga serie de años que quedan por delante, algo se gana y esto es la posibilidad de señalar un procedimiento, un sistema y tras ellos buscar una gran selección que se muestre a la altura del honor que se nos concede.

Jugar en ambiente propio es ya factor importante. Pero no lo supone todo. Lo que aún falta para alcanzar el éxito, ha de ponerlo un equipo en forma, con espíritu de lucha y buena técnica.

Esperemos que todo esto se alcance, porque decididamente plazo hay sobrado.

#### EI KAS, en primera posición

Al equipo ciclista español "Kas", solamente le falta una cosa para ser el conjunto más potente y extraordinario de cuantos recorren las rutas europeas. Es la figura de fuerza individual. Un Bahamontes y aun un Pérez Francés, enrolado a tiempo en las filas del conjunto vitoriano, hubieran sido algo así como el "desideratum" del ciclismo europeo.

Pero a falta de esa individualidad sobresaliente —Gabiaca es hombre muy completo aunque sin auténtica genialidad— el conjunto es fenomenal.

Ya el año pasado ganó el "Tour" por equipos, si bien el gran triunfo apareció un poco silenciado, en contra de toda razón y justicia, pues aquello suponía reivindicar para España un puesto en algo en lo que siempre fuimos anárquicos; en conjunto. Las Vueltas a España las ha ganado como ha querido: la "Dauphine Libéré" se "la llevó de calle" y ahora, en cuanto los Pirineos han dejado ver sus crestas y los "cols" dictaron su ley, que es contraria a tácticas y contratacticas, a marcejes y a actuaciones negativas, el "Kas" ha situado a su equipo nuevamente a la cabeza de la clasificación; puesto que, sin presumir de aгуres, estamos seguros conservarán hasta la llegada al Parque de los Príncipes, en París.

Como equipo, el "Kas" es algo muy serio. Y detrás de él está ese hombre todo vocación, inteligencia y conocimiento del oficio, que es el honrado Dalmacio Langarica.

## GRUPO SAN ROQUE NUM. 1

(CALLE VITORIA, JUNTO A LA ACADEMIA DE INGENIEROS)

**CARACTERÍSTICAS:**

Hall, cuatro habitaciones, cocina, baño y terraza. Suelos en parquet y terrazo. Aparatos sanitarios «Roca». Calefacción. Agua constante a presión. Antena colectiva TV. Cocina mixta (butano y eléctrica). Ascensores-descensores, etc.

**PRECIOS:**

Tipo «A» ..... 244.000  
 Tipo «B» ..... 272.000  
 Tipo «C» ..... 276.000  
 Tipo «D» ..... 296.000

**FORMA DE PAGO:**

20% Al contratar.  
 25% Al cierre de fachadas.  
 30% A la entrega de las llaves.  
 25% Aplazado en 10 años.

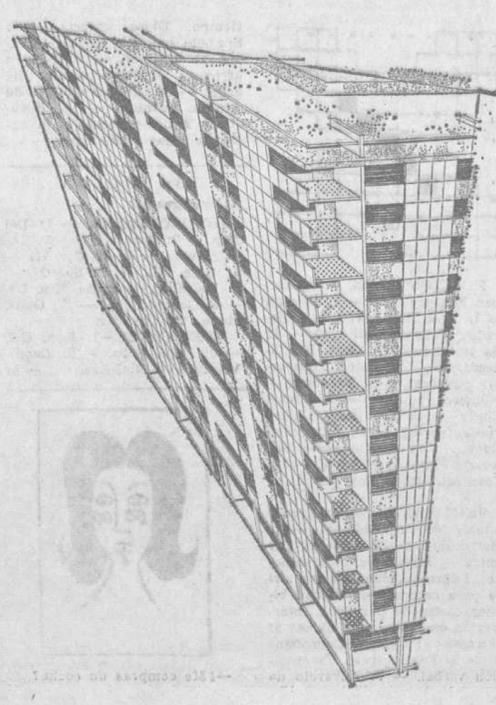
**PLAN DE LAS OBRAS:**

Fecha de comienzo: 15 de Mayo 1966.  
 Situación actual: en la 1.ª planta.  
 Fecha de terminación: Abril 1967.

**INFORMACION Y VENTA:**

## Construcciones Torre y Martínez

En obra y oficinas (San Francisco, 103)



**Motor Burgalés**

Escuela de Conductores «SAN CRISTOBAL»

**AGENCIA ESPINO**

Defensores de Oviedo, 9 BURGOS

**Servicio STA CRUZ, 2**

**Vespa**

**DIASA**

MADRID, 26

**AUTO-CAMION**

**BORGWARD**

**AYALA** MADRID, 16

**CICLOMOTORES**

**TORROT**

**Ciclos AYALA**

Madrid, 16

**MONTESA**

**Mobylette**

Merced, 13

**BULTACO**

**DERBI**

**AYALA** MADRID, 16

HNOS. FUENTE S. Pablo 18 49 C.C.

**RENAULT servicio**

**MOTOCICLETAS**

**Mata**

BURGENSE, 16 VITORIA, 19

**Se precisan**

PEONES OBRAS FIRESTONE

PARA MONTAJES BASAURI GAMONAL

(Registrado Oficina Colocación núm. 781)

**Ocasión para adquirir**

**vehículo garantizado**

MERCEDES 300	180.000
MERCEDES 220	170.000
MERCEDES 220	160.000
MERCEDES Diesel, 7 plazas	60.000
MICROBUS DKW, Motor MERCEDES	150.000
AUTO-UNION 1.000	120.000
SEAT-1400 B	60.000
RILEY	100.000
RILEY, MODERNO	200.000
OPEL OLYMPIA	70.000
RENAULT DAUPHINE	60.000
CITROEN II LIGERO	40.000

**Representación MERCEDES BENZ**

**Y**

**DKW**

Cal e Vitoria, 54

Visite nuestra exposición en el Mercado de San Amaro (stand n.º 1)

